

II

(Atti mhux leġiżlattivi)

REGOLAMENTI

REGOLAMENT DELEGAT TAL-KUMMISSJONI (UE) 2022/1288

tas-6 ta' April 2022

li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2019/2088 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-istandards tekniċi regolatorji li jispesifikaw id-dettalji tal-kontenut u l-preżentazzjoni tal-informazzjoni b'raba mal-prinċipju ta' "la taghmilx hsara sinifikanti", li jispesifikaw il-kontenut, il-metodoloġiji u l-preżentazzjoni tal-informazzjoni b'raba mal-indikaturi tas-sostenibbiltà u l-impatti avversi fuq is-sostenibbiltà, u l-kontenut u l-preżentazzjoni tal-informazzjoni b'raba mal-promozzjoni tal-karatteristiċi ambjentali jew soċjali u l-oġettivi ta' investiment sostenibbli f'dokumenti prekontrattwali, fuq siti web u f'rapporti perjodiċi

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) 2019/2088 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-27 ta' Novembru 2019 dwar divulgazzjonijiet relatati mas-sostenibbiltà fis-settur tas-servizzi finanzjarji ⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 2a(3), it-tielet subparagrafu tal-Artikolu 4(6), it-tieni subparagrafu tal-Artikolu 4(7), ir-raba' subparagrafu tal-Artikolu 8(3), ir-raba' subparagrafu tal-Artikolu 8(4), ir-raba' subparagrafu tal-Artikolu 9(5), ir-raba' subparagrafu tal-Artikolu 9(6), ir-raba' subparagrafu tal-Artikolu 10(2), ir-raba' subparagrafu tal-Artikolu 11(4), u r-raba' subparagrafu tal-Artikolu 11(5) tiegħu,

Billi:

- (1) Id-divulgazzjonijiet relatati mas-sostenibbiltà fis-settur tas-servizzi finanzjarji jenhtieg li jkunu ċari, konċiżi u prominenti biżżejjed biex jippermettu lill-investituri aħharin jiehdu deċiżjonijiet infurmati. Għal dak il-ghan, l-investituri aħharin jenhtieg li jkollhom aċċess għal *data* affidabbli li jistgħu jużaw u janalizzaw fil-hin u b'mod effiċjenti. Għalhekk, jenhtieg li l-informazzjoni pprovduta f'tali divulgazzjonijiet tiġi rieżaminata u riveduta f'konformità mad-Direttivi, mar-Regolamenti u mad-dispożizzjonijiet nazzjonali msemmija fl-Artikolu 6(3) u fl-Artikolu 11(2) tar-Regolament (UE) 2019/2088. Barra minn hekk, jenhtieg li jiġu stabbiliti regoli dwar il-pubblikazzjoni ta' dik l-informazzjoni fuq is-siti web, fejn tali publikazzjoni hija meħtieġa mir-Regolament (UE) 2019/2088.
- (2) Il-kontenut u l-preżentazzjoni tad-divulgazzjonijiet relatati mas-sostenibbiltà marbuta mal-prodotti finanzjarji li jirreferu għal basket ta' indiċijiet jenhtieg li jipprovdu lill-investituri aħharin b'perspettiva komprensiva tal-karatteristiċi ta' tali prodotti finanzjarji. Għalhekk jenhtieg li d-divulgazzjonijiet relatati mas-sostenibbiltà dwar indiċi li huwa indikat bħala parametru referenzjarju u li huwa magħmul minn basket ta' indiċijiet, ikopri kemm il-basket kif ukoll kull indiċi f'dak il-basket.
- (3) Għall-investituri aħharin li għandhom interess fil-prestazzjoni tas-sostenibbiltà tal-partecipanti fis-swieq finanzjarji u tal-konsulenti finanzjarji, huwa essenzjali li l-informazzjoni pprovduta mill-partecipanti fis-swieq finanzjarji dwar l-impatti negattivi prinċipali tad-deċiżjonijiet ta' investiment tagħhom fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà, u mill-konsulenti finanzjarji dwar l-impatti negattivi prinċipali tal-parir dwar l-investiment jew tal-parir dwar l-assigurazzjoni tagħhom fuq fatturi ta' sostenibbiltà, tkun komprensiva. Għalhekk, jenhtieg li tali informazzjoni tkopri kemm l-investimenti diretti kif ukoll dawk indiretti fl-assi.

(¹) ĠU L 317, 9.12.2019, p. 1.

- (4) Jehtieg li jiġi żgurat li l-informazzjoni ddivulgata tkun tista' titqabbel faċilment u li l-indikaturi tal-impatti avversi prinċipali tad-deċiżjonijiet ta' investiment fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà jkunu jistgħu jinftehmha faċilment. Tali komparabbiltà u komprensibbiltà jittejjbu billi ssir distinzjoni bejn, minn naħa, indikaturi tal-impatti avversi li dejjem iwasslu għal impatti avversi prinċipali, u, min-naħa l-oħra, indikaturi addizzjonali tal-impatti avversi fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà li jkunu prinċipali għall-partecipanti fis-swieq finanzjarji. Madankollu, huwa importanti li jiġi żgurat li l-impatti avversi tad-deċiżjonijiet ta' investiment fuq il-klima, jew fuq fatturi oħra ta' sostenibbiltà relatati mal-ambjent, jitqiesu importanti daqs l-impatti avversi tad-deċiżjonijiet ta' investiment fuq fatturi ta' sostenibbiltà soċjali, tal-impjegati, tad-drittijiet tal-bniedem, kontra l-korruzzjoni jew kontra t-tixhim. Għalhekk, l-indikaturi addizzjonali tal-impatti negattivi prinċipali jenhtieg li jkunu relatati ma' tal-inqas wiehed minn dawk il-fatturi. Sabiex tiġi żgurata l-koerenza ma' divulgazzjonijiet oħra relatati mas-sostenibbiltà, l-indikaturi tal-impatti avversi prinċipali jenhtieg li jużaw metrika standardizzata, fejn rilevanti, u jkunu bbażati fuq l-indikaturi użati fir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2020/1818 ⁽²⁾ u fir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2021/2139 ⁽³⁾.
- (5) Sabiex tissaħħaħ aktar il-komparabbiltà tal-informazzjoni li għandha tiġi ddivulgata, l-informazzjoni dwar l-impatti avversi prinċipali jenhtieg li tkun relatata ma' perjodi ta' referenza li jibdew mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Diċembru tas-sena preċedenti, u jenhtieg li tiġi ppubblikata sat-30 ta' Ġunju ta' kull sena bħala data komuni. Madankollu, huwa possibbli li l-portafolli tal-investimenti tal-partecipanti fis-swieq finanzjarji jinbidlu b'mod regolari f'perjodi ta' referenza bħal dawn. Għalhekk, id-determinazzjoni tal-impatti avversi prinċipali jenhtieg li ssir f'mill-inqas erba' dati speċifiċi matul tali perjodu ta' referenza u r-riżultat medju jenhtieg li jiġi ddivulgat fuq bażi annwali. Sabiex jiġi żgurat li l-investituri ahħarin ikunu jistgħu jqabblu kif il-partecipanti fis-swieq finanzjarji jkunu qiesu l-impatti avversi prinċipali maż-żmien, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji jenhtieg li jipprovdu tqabbl storiku sena b'sena tar-rapporti tagħhom għal mill-inqas il-hames perjodi ta' referenza preċedenti, fejn ikunu disponibbli.
- (6) Il-partecipanti fis-swieq finanzjarji li jqisu l-impatti avversi prinċipali għall-ewwel darba f'sena kalendarja partikolari jenhtieg li jiġu ttrattati b'mod ġust, filwaqt li jenhtieg li jiġi żgurat ukoll li l-investituri ahħarin jirċievu biżżejjed informazzjoni qabel ma jiehd u d-deċiżjonijiet ta' investiment tagħhom. Għalhekk, jenhtieg li tali partecipanti fis-swieq finanzjarji jiddivulgaw informazzjoni dwar l-azzjonijiet li jipplanaw jew il-miri li jistabbilixxu għall-perjodu ta' referenza sussegwenti biex jevitaw jew inaqqsu kwalunkwe impatt avvers prinċipali identifikat. Għall-istess raġuni, jenhtieg li jiddivulgaw ukoll informazzjoni dwar il-politiki tagħhom biex jidentifikaw u jipprioritizzaw l-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà u l-istandards internazzjonali li se japplikaw f'dak il-perjodu ta' referenza sussegwenti.
- (7) L-investituri ahħarin jenhtieg li, irrispettivament mill-Istat Membru li jkunu jirrisjedu fih, ikunu jistgħu jqabblu l-impatti negattivi prinċipali ddivulgati fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà. Għalhekk, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji jenhtieg li jipprovdu sommarju tad-divulgazzjonijiet tagħhom kemm f'lingwa li abitwalment tintuża fl-isfera tal-finanzi internazzjonali kif ukoll f'waħda mil-lingwi uffiċjali tal-Istati Membri li fihom isiru disponibbli l-prodotti finanzjarji ta' dawk il-partecipanti fis-swieq finanzjarji.
- (8) Il-konsulenti finanzjarji jużaw informazzjoni dwar l-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà li tiġi pprovduta mill-partecipanti fis-swieq finanzjarji. Għalhekk, l-informazzjoni pprovduta mill-konsulenti finanzjarji dwar jekk u kif iqisu l-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà fil-parir tagħhom dwar l-investiment jew l-assigurazzjoni jenhtieg li tiddekrivi b'mod ċar kif l-informazzjoni mill-partecipanti fis-swieq finanzjarji tiġi pprocessata u integrata fil-parir tagħhom dwar l-investiment jew l-assigurazzjoni. B'mod partikolari, il-konsulenti finanzjarji li jiddependu minn kriterji jew limiti li jikkonċernaw l-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà li jintużaw biex jintgħaḟu, jew jingħataw pariri dwar, prodotti finanzjarji, jenhtieg li jipubblikaw dawk il-kriterji jew il-limiti.

⁽²⁾ Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2020/1818 tas-17 ta' Lulju 2020 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2016/1011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-istandards minimi għall-Parametri Referenzjarji tat-Tranżizzjoni Klimatika tal-UE u l-Parametri Referenzjarji tal-UE allinjati mal-Ftehim ta' Pariġi (ĠU L 406, 3.12.2020, p. 17).

⁽³⁾ Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2021/2139 tal-4 ta' Ġunju 2021 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2020/852 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill billi jistabbilixxi l-kriterji tekniċi ta' skrinjar sabiex jiġu ddeterminati l-kundizzjonijiet li fihom attività ekonomika tikkwalifika bħala attività li tikkontribwixxi sostanzjalment għall-mitigazzjoni tat-tibdil fil-klima jew għall-adattament għat-tibdil fil-klima u sabiex jiġi ddeterminat jekk dik l-attività ekonomika tikkawża hsara sinifikanti lil xi wiehed mill-oġettivi ambjentali l-oħra (ĠU L 442, 9.12.2021, p. 1).

- (9) Il-metrika attwali tal-impronta tal-karbonju ghadha ma hijiex żviluppata bis-shih. Ghalhekk, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji li, f'konformità mal-Artikolu 4(2)(d) tar-Regolament (UE) 2019/2088, fid-divulgazzjonijiet tagħhom fil-livell tal-entità jirreferu għall-grad ta' allinjament tal-prodotti finanzjarji tagħhom mal-oġġettivi tal-Ftehim ta' Pariġi adottat fl-ambitu tal-Konvenzjoni Qafas tan-Nazzjonijiet Uniti dwar it-Tibdil fil-Klima, jenhtieg li jibbażaw tali divulgazzjonijiet fuq xenarji klimatiċi li jharsu 'l quddiem.
- (10) Wiehed mill-modi li bih il-prodotti finanzjarji jistgħu jippromwovu l-karatteristiċi ambjentali jew soċjali huwa li jitqiesu l-impatti negattivi prinċipali tad-deċiżjonijiet ta' investment. Il-prodotti finanzjarji li għandhom investment sostenibbli bħala l-oġġettiv tagħhom iridu, bħala parti mid-divulgazzjonijiet magħmula fir-rigward tal-prinċipju "la tagħmilx hsara sinifikanti", jikkunsidraw ukoll l-indikaturi tas-sostenibbiltà b'rabta mal-impatti avversi msemmija fl-Artikolu 4(6) u (7) tar-Regolament (UE) 2019/2088. Għal dawk ir-raġunijiet, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji jenhtieg li jindikaw, bħala parti mid-divulgazzjonijiet tas-sostenibbiltà tagħhom, kif huma jqisu, għal dawk il-prodotti finanzjarji, l-impatti negattivi prinċipali tad-deċiżjonijiet ta' investment tagħhom fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà.
- (11) It-tieni subparagrafu ta-Artikolu 10(1) tar-Regolament (UE) 2019/2088 jirrikjedi li l-partecipanti fis-swieq finanzjarji li jagħmlu disponibbli prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali biex jiddivulgaw dawk il-karatteristiċi mingħajr ma jqarrqu bl-investituri aħharin. Dan jimplika li l-partecipanti fis-swieq finanzjarji jenhtieg li ma jiddivulgawx dwar is-sostenibbiltà, inkluż permezz ta' kategorizzazzjoni tal-prodott, b'mod li ma jirriflettix il-mod li bih il-prodott finanzjarju jippromwovi b'mod effettiv dawk il-karatteristiċi ambjentali jew soċjali. Ghalhekk, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji jenhtieg li jiddivulgaw biss dawk il-kriterji għall-għażla tal-assi sottostanti li huma vinkolanti fuq il-proċess tat-tehid tad-deċiżjonijiet dwar l-investment, u mhux kriterji li jistgħu jinjoraw jew jegħlbu fid-diskrezzjoni tagħhom.
- (12) Il-prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali jistgħu jintużaw biex isir investment f'firxa wiesgħa ta' assi sottostanti, li wħud minnhom jistgħu ma jikkwalifikawx huma stess bħala investimenti sostenibbli jew jikkontribwixxu għall-karatteristiċi ambjentali jew soċjali speċifiċi promossi mill-prodott finanzjarju. Eżempji ta' investimenti bħal dawn huma strumenti għall-ihheggjar, investimenti mhux skrinjati għal skopijiet ta' diversifikazzjoni, investimenti li għalihom id-data hija nieqsa jew flus miżmuma bħala likwidità anċillari. Ghalhekk, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji li jagħmlu disponibbli tali prodotti finanzjarji jenhtieg li jkunu kompletament trasparenti dwar l-allokazzjoni tal-investimenti sottostanti għal dawk il-kategoriji ta' investimenti.
- (13) Il-prodotti finanzjarji jistgħu jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali b'ħafna modi, inkluż f'dokument prekuntrattwali jew perjodiku, fisimhom jew fi kwalunkwe komunikazzjoni ta' kummerċjalizzazzjoni dwar l-istrategija ta' investment tagħhom, l-istandards tal-prodotti finanzjarji, it-tikketti li jaderixxu magħhom, jew il-kundizzjonijiet appllikabbli għar-registrazzjoni awtomatika. Biex jiġu żgurati l-komparabbiltà u l-komprensibbiltà tal-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji li jagħmlu disponibbli prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali jenhtieg li jikkonfermaw l-informazzjoni dwar il-promozzjoni ta' karatteristiċi ambjentali jew soċjali fl-annessi tad-dokumenti jew tal-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 6(3) u fl-Artikolu 11(2) tar-Regolament (UE) 2019/2088 dwar divulgazzjonijiet prekuntrattwali u perjodiċi.
- (14) Il-prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali għandhom diversi gradi ta' ambizzjoni relatata mas-sostenibbiltà. Ghalhekk, fejn dawk il-prodotti finanzjarji jseguw parzjalment investment sostenibbli, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji jenhtieg li jikkonfermaw dak il-fatt fl-annessi tad-dokumenti jew tal-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 6(3) u fl-Artikolu 11(2) tar-Regolament (UE) 2019/2088 dwar id-divulgazzjonijiet prekuntrattwali u perjodiċi biex jiġi żgurat li l-investituri aħharin ikunu jistgħu jifhemu l-gradi differenti ta' sostenibbiltà u jiehdu deċiżjonijiet infurmati dwar l-investment f'termini ta' sostenibbiltà.
- (15) Filwaqt li l-prodotti finanzjarji li għandhom l-investment sostenibbli bħala l-oġġettiv tagħhom jenhtieg li jagħmlu investimenti sostenibbli biss, tali prodotti jistgħu sa ċertu punt jagħmlu investimenti oħrajn fejn ikunu meħtieġa jagħmlu dan skont ir-regoli speċifiċi għas-settur. Ghalhekk huwa xieraq li jiġu meħtieġa divulgazzjonijiet dwar l-ammont u l-iskop ta' kwalunkwe investment ieħor sabiex ikun jista' jiġi vverifikat jekk dawk l-investimenti ma jipprevjenux lill-prodott finanzjarju milli jilhaq l-oġġettiv ta' investment sostenibbli tiegħu.

- (16) Hafna prodotti finanzjarji jiddependu minn strateġiji ta' esklużjoni bbażati fuq kriterji ambjentali jew soċjali. L-investituri ahharin jenhtieg li jigu pprovduti bl-informazzjoni mehtiega biex jivvalutaw l-effetti ta' tali kriterji fuq id-deċiżjonijiet ta' investment, u l-effetti ta' tali strateġiji ta' esklużjoni fuq il-kompożizzjoni tal-portafoll li jirriżulta. Il-prattika tas-suq turi li xi strateġiji ta' esklużjoni jintwerew bhala effettivi, filwaqt li fil-fatt daww l-istrateġiji ta' esklużjoni attwalment iwasslu għall-esklużjoni ta' għadd limitat biss ta' investimenti, jew huma bbażati fuq esklużjonijiet rikjesti bil-liġi. Għalhekk, jehtieg li jigi indirizzat it-thassib dwar il-"greenwashing", jiġifieri b'mod partikolari l-prattika li jinkiseb vantaġġ kompetittiv ingust billi strument finanzjarju jiġi rrakkomandat bhala sostenibbli jew li ma jagħmilx hsara lill-ambjent, meta fil-fatt l-istrument finanzjarju ma jkunx jissodisfa l-istandards ambjentali bażiċi jew standards oħrajn relatati mas-sostenibbiltà. Sabiex jigu evitati l-bejgħ inadatt u l-greenwashing, u sabiex l-investituri ahharin jigu pprovduti b'fehim ahjar tal-effetti tal-istrateġiji ta' esklużjoni applikati minn ċerti prodotti finanzjarji, il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji jenhtieg li jikkonfermaw kwalunkwe impenn f'termini ta' investimenti esklużi, b'mod partikolari bhala elementi vinkolanti tal-istrateġija ta' investment, f'informazzjoni dwar l-allokazzjoni tal-assi u fl-informazzjoni dwar l-indikaturi tas-sostenibbiltà użati biex jitkejlu l-effetti ta' tali strateġiji.
- (17) Ir-Regolament (UE) 2019/2088 għandu l-għan li jnaqqas l-asimetriji ta' informazzjoni fir-relazzjonijiet bejn il-prinċipal u l-aġent li jikkonċernaw il-promozzjoni tal-karatteristiċi ambjentali jew soċjali u l-oġettivi ta' investment sostenibbli. Għal dak il-għan, l-imsemmi Regolament jirrikjedi li l-partiċipanti fis-swieq finanzjarji jagħmlu divulgazzjonijiet prekuntrattwali u fuq is-siti web lill-investituri ahharin meta jaġixxu bhala aġenti ta' daww l-investituri ahharin. Sabiex dak ir-reqwiżit ikun kompletament effettiv, matul iċ-ċiklu tal-hajja ta' prodott finanzjarju, il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji jenhtieg li jimmonitorjaw kif dak il-prodott jikkonforma mal-karatteristiċi ambjentali jew soċjali ddivulgati, jew mal-oġettiv ta' investment sostenibbli. Għalhekk, il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji jenhtieg li jispjegaw, bhala parti mid-divulgazzjonijiet fuq is-sit web tagħhom, il-mekkanizmi ta' kontroll interni jew esterni stabbiliti biex jissorveljaw tali konformità fuq bażi kontinwa.
- (18) Ir-Regolament (UE) 2019/2088 jispeċifika li l-valutazzjoni ta' Prattiki ta' governanza tajba tiffurma parti integrali mill-prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali, jew li għandhom investment sostenibbli bhala l-oġettiv tagħhom. Għalhekk, il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji li jagħmlu disponibbli prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali jew li għandhom oġettiv ta' investment sostenibbli jenhtieg li jiddivulgaw informazzjoni dwar il-politiki tagħhom biex jivvalutaw il-prattiki ta' governanza tajba tal-kumpaniji destinatarji ta' investment.
- (19) L-Artikolu 8(1)(b) tar-Regolament (UE) 2019/2088 jirrikjedi li l-partiċipanti fis-swieq finanzjarji li jagħmlu disponibbli prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali u li jużaw indici indikat bhala parametru referenzjarju, jiddivulgaw jekk dak l-indici jkunx konsistenti ma' daww il-karatteristiċi u b'liema mod. Min-naħa l-oħra, l-Artikolu 9(1) tar-Regolament (UE) 2019/2088 jirrikjedi li l-partiċipanti fis-swieq finanzjarji li jagħmlu disponibbli prodotti finanzjarji li għandhom investment sostenibbli bhala l-oġettiv tagħhom u li jużaw indici indikat bhala parametru referenzjarju jiddivulgaw kif dak l-indici huwa allinjat ma' dak l-oġettiv ta' investment u għaliex u kif dak l-indici indikat ivarja minn indici tas-suq wiesa'. Għal prodotti finanzjarji bħal dawn, il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji jenhtieg li għalhekk juru b'mod ċar li t-tfassil tal-indici deżinjat ikun xieraq biex jintlaħaq l-oġettiv iddikjarat ta' investment sostenibbli u li l-istrateġija tal-prodott finanzjarju tiżgura li l-prodott finanzjarju jiġi allinjat kontinwament ma' dak l-indici. Għalhekk, jenhtieg li jsiru divulgazzjonijiet dwar il-metodoloġiji fil-livell tal-indici għal prodotti finanzjarji bħal dawn.
- (20) Il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji jistgħu jużaw diversi metodi ta' investment biex jiżguraw li l-prodotti finanzjarji li jagħmlu disponibbli jissodisfaw il-karatteristiċi ambjentali jew soċjali, jew jilhqg l-oġettiv ta' investment sostenibbli. Il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji jistgħu jinvestu direttament f'titoli mahruġa minn kumpaniji destinatarji ta' investment jew jagħmlu investimenti indiretti. Il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji jenhtieg li jkunu trasparenti dwar liema sehem mill-investimenti tagħhom jinżamm direttament u liema sehem jinżamm indirettament. B'mod partikolari, il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji jenhtieg li jispjegaw kif l-użu tad-derivattivi huwa kompatibbli mal-karatteristiċi ambjentali jew soċjali li l-prodott finanzjarju jippromwovi jew mal-oġettiv ta' investment sostenibbli.
- (21) Sabiex tiġi żgurata i-ċarezza għall-investituri ahharin, l-informazzjoni prekuntrattwali dwar il-prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali jenhtieg li tagħmilha ċara, permezz ta' dikjarazzjoni, li tali prodott ma jkollhomx investment sostenibbli bhala oġettiv. Għall-istess għan, u biex jigu żgurati kundizzjonijiet ekwivalenti mal-prodotti finanzjarji li għandhom investment sostenibbli bhala l-oġettiv tagħhom, l-informazzjoni prekuntrattwali, tas-sit web u perjodika dwar il-prodotti li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali jenhtieg li ssemmi wkoll il-proporzjon tal-investimenti sostenibbli.

- (22) L-Artikolu 2, il-punt 17, tar-Regolament (UE) 2019/2088 jiddefinixxi investiment sostenibbli bħala investiment f'attività ekonomika li tikkontribwixxi għal objettiv ambjentali jew soċjali, jew investiment fil-kapital uman jew f'komunitajiet ekonomikament jew soċjalment żvantaġġati, dment li tali investimenti ma jagħmlux ħsara sinifikanti lil kwalunkwe wiehed minn dawk l-oġġettivi u li l-kumpaniji destinatarji ta' investiment isegwu prattiki ta' governanza tajba. Il-prinċipju "la tagħmilx ħsara sinifikanti" huwa partikolarment importanti għall-prodotti finanzjarji li għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġġettiv tagħhom peress li l-konformità ma' dak il-prinċipju hija kriterju meħtieġ biex jiġi vvalutat jekk investiment jilhaqx l-oġġettiv ta' investiment sostenibbli. Madankollu, dak il-prinċipju huwa rilevanti wkoll għall-prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali fejn dawk il-prodotti finanzjarji jagħmlu investimenti sostenibbli, peress li l-partecipanti fis-swieq finanzjarji jenħtieġ li jiddivulgaw il-proporzjon ta' investimenti sostenibbli li jsiru. Għalhekk, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji li jagħmlu disponibbli prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali, li parzjalment jagħmlu investimenti sostenibbli jew prodotti finanzjarji li jkollhom investiment sostenibbli bħala l-oġġettiv tagħhom jenħtieġ li jipprovdu informazzjoni relatata mal-prinċipju "la tagħmilx ħsara sinifikanti". Il-prinċipju "la tagħmilx ħsara sinifikanti" huwa marbut mad-divulgazzjonijiet tal-impatti avversi prinċipali tad-deċiżjonijiet ta' investiment fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà. Għal dik ir-raġuni, id-divulgazzjonijiet tal-prodotti finanzjarji dwar il-prinċipju "la tagħmilx ħsara sinifikanti" jenħtieġ li jispjegaw kif tqiesu l-indikaturi għall-impatti avversi. Barra minn hekk, peress li dawk id-divulgazzjonijiet huma marbuta mill-qrib mar-Regolament (UE) 2020/852 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (*), huwa xieraq li tkun meħtieġa informazzjoni addizzjonali dwar l-allinjament tal-investimenti mas-salvagwardji minimi stabbiliti f'dak ir-Regolament.
- (23) Sabiex l-investituri ahħarin ikunu jistgħu jifhmu aħjar l-istrategġija ta' investiment offriti, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji jenħtieġ li jużaw divulgazzjonijiet relatati mas-sostenibbiltà tas-sit web biex jespandu dwar suġġetti ddivulgati b'mod konċiż f'dokumenti prekuntrattwali u jipprovdu aktar informazzjoni rilevanti għal dawk l-investituri ahħarin. Qabel ma jiġi konkluz kuntratt, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji jenħtieġ li jinfurmaw lill-investituri ahħarin dwar il-fatt li aktar informazzjoni dettaljata u speċifika għall-prodott tista' tinstab fuq is-sit web u jipprovduhom b'iperlink għal dik l-informazzjoni.
- (24) Id-divulgazzjoni tal-prodott fuq is-sit web jenħtieġ li tipprovdi dettalji addizzjonali dwar l-istrategġija ta' investiment użata għall-prodott finanzjarju kkonċernat, inkluża l-politika biex tiġi vvalutata l-governanza tajba tal-kumpaniji destinatarji ta' investiment, u l-metodoloġija użati biex jitkejjel jekk il-prodott finanzjarju jissodisfa l-karatteristiċi ambjentali jew soċjali jew jekk jilhaqx oġġettivi ta' investiment sostenibbli. Barra minn hekk, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji jenħtieġ li jippubblikaw fuq is-sit web tagħhom sommarju ċar, konċiż u li jinftehem tal-informazzjoni pprovduta bħala parti mir-rapportar perijodiku.
- (25) Fir-rigward tal-kontenut tad-divulgazzjonijiet perijodiċi meħtieġa mill-Artikolu 11 tar-Regolament (UE) 2019/2088, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji jenħtieġ li jiddivulgaw sett minimu ta' indikaturi kwantitattivi u kwalitattivi standardizzati u komparabbli li juru kif kull prodott finanzjarju jissodisfa l-karatteristiċi ambjentali jew soċjali li jippromwovi jew l-oġġettiv ta' investiment sostenibbli li għandu l-ghan li jilhaq. Dawk l-indikaturi jenħtieġ li jkunu rilevanti għall-istrategġija tad-disinn u tal-investiment tal-prodott finanzjarju kif deskritt fl-informazzjoni prekuntrattwali tal-prodott finanzjarju. B'mod partikolari, biex tiġi żgurata l-konsistenza bejn id-divulgazzjonijiet prekuntrattwali u d-divulgazzjonijiet perijodiċi, fid-divulgazzjonijiet perijodiċi tagħhom, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji jenħtieġ li jirrapportaw dwar l-indikaturi speċifiċi tas-sostenibbiltà msemmija fl-informazzjoni prekuntrattwali u li jintużaw biex jitkejjel kif jintlaħqu l-karatteristiċi ambjentali jew soċjali jew jintlaħqu l-oġġettiv ta' investiment sostenibbli.
- (26) Jeħtieġ li jiġi żgurat li l-investituri ahħarin ikollhom harsa generali ċara lejn l-investimenti tal-prodott finanzjarju. Għalhekk, fir-rapporti perijodiċi meħtieġa mill-Artikolu 11 tar-Regolament (UE) 2019/2088, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji jenħtieġ li jipprovdu informazzjoni dwar l-impatti tal-aqwa hmistax-il investiment tal-prodott finanzjarju. Dawn l-investimenti ewlenin jenħtieġ li jintgħazlu abbażi tal-investimenti li jammontaw għall-akbar proporzjon ta' investimenti matul il-perjodu kopert mir-rapport perijodiku, ikkalkolati f'intervalli xierqa biex ikunu rappreżentattivi ta' dak il-perjodu. Madankollu, fejn inqas minn hmistax-il investiment jammontaw għal nofs l-investimenti tal-prodott finanzjarju, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji jenħtieġ li jipprovdu informazzjoni dwar dawk l-investimenti biss. Barra minn hekk, sabiex tiġi żgurata komparabbiltà adegwata maż-żmien, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji jenħtieġ li jipprovdu tqabbil storiku sena b'sena tar-rapporti perijodiċi tagħhom għal mill-inqas il-hames perijodi preċedenti, dment li r-rapporti perijodiċi għal dawk il-perijodi jkunu disponibbli.

(*) Ir-Regolament (UE) 2020/852 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-18 ta' Ġunju 2020 dwar l-istabbiliment ta' qafas biex jiġi ffaċilitat l-investiment sostenibbli, u li jemenda r-Regolament (UE) 2019/2088 (ĠU L 198, 22.6.2020, p. 13).

- (27) Il-partecipanti fis-swieq finanzjarji li jagħmlu disponibbli prodotti finanzjarji li jużaw parametru referenzjarju biex jissodisfaw il-karatteristiċi ambjentali jew soċjali, jew biex jilhqgħu l-oġġettiv ta' investiment sostenibbli, jenhtiegħ li jkunu trasparenti dwar kemm il-prodott finanzjarju jkun jista' jibqa' konformi mal-parametru referenzjarju indikat meta jkollu l-ghan li jissodisfa dik il-karatteristika jew li jilhaq dak l-oġġettiv. Għal dik ir-raġuni, u biex titrawwem il-konsistenza mad-divulgazzjonijiet ambjentali, soċjali u ta' governanza (ESG) mehtieġa fil-livell tal-parametru referenzjarju skont ir-Regolament (UE) 2016/1011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁽⁹⁾, fir-rapporti perjodiċi tagħhom, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji jenhtiegħ li jqabblu l-prestazzjoni tal-prodott finanzjarju kkonċernat ma' dik tal-parametru referenzjarju indikat għal dawk l-indikaturi ta' sostenibbiltà kollha li huma rilevanti biex jissostanzjaw li l-parametru referenzjarju indikat huwa allinjat mal-karatteristiċi ambjentali jew soċjali tal-prodott finanzjarju jew l-oġġettiv ta' investiment sostenibbli tagħha. Dan it-tqabbil jenhtiegħ li jippermetti wkoll lill-investituri aħharin jiddeterminaw b'mod ċar sa liema punt il-prodott finanzjarju jahdem b'mod sostenibbli meta mqabbel mal-prestazzjoni ta' prodott konvenzjonali.
- (28) Jehtiegħ li jiġi żgurat li l-investituri aħharin ikunu jistgħu jibbenefikaw mid-divulgazzjonijiet relatati mas-sostenibbiltà fir-rigward ta' offerta għal prodott finanzjarju minn partecipant fis-suq finanzjarju minn Stat Membru iehor. Għalhekk, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji jenhtiegħ li jipprovdu sommarju tal-informazzjoni pprovduta f'dawk id-divulgazzjonijiet relatati mas-sostenibbiltà flingwa li hija komuni fl-isfera tal-finanzi internazzjonali. Meta prodott finanzjarju jsir disponibbli barra mill-Istat Membru fejn ikun stabbilit il-partecipant fis-suq finanzjarju, jenhtiegħ li jiġi pprovdut ukoll sommarju ta' dik l-informazzjoni f'waħda mil-lingwi uffiċjali tal-Istat Membru fejn il-prodott finanzjarju jsir disponibbli.
- (29) Jehtiegħ li tiġi żgurata l-komparabbiltà tad-dikjarazzjoni dwar l-impatti negattivi prinċipali, id-divulgazzjonijiet prekuntrattwali u d-divulgazzjonijiet perjodiċi mehtieġa mir-Regolament (UE) 2019/2088, u li jiġi żgurat li tali informazzjoni tinftiehem faċilment mill-investituri aħharin. Għalhekk huwa xieraq li jiġu stabbiliti mudelli standard għall-preżentazzjoni ta' dik l-informazzjoni. Għall-istess raġuni, il-mudelli jenhtiegħ li jkun fihom spjegazzjonijiet sommarji tat-termini ewlenin użati f'dawk il-mudelli.
- (30) Ċerti prodotti finanzjarji jistgħu joffru firxa ta' opzjonijiet ta' investiment sottostanti lill-investituri aħharin. Jehtiegħ li jiġi żgurat li l-investituri aħharin jiġu infurmati dwar il-prestazzjoni potenzjali tas-sostenibbiltà ta' tali prodotti, u li l-partecipanti fis-swieq finanzjarji jkunu mehtieġa jipprovdu informazzjoni dwar dawk l-opzjonijiet li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali jew li jkollhom investiment sostenibbli bħala l-oġġettiv tagħhom. Din l-informazzjoni jenhtiegħ li tagħmilha ċara li għall-prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali, il-punt sa fejn dawk il-prodotti jissodisfaw dawk il-karatteristiċi huwa soġġett għall-proporzjon ta' opzjonijiet magħżula mill-investitur aħhari li jippromwovu dawk il-karatteristiċi u l-perjodu ta' żmien li fih l-investitur aħhari jinvesti f'dawk l-opzjonijiet. L-informazzjoni pprovduta jenhtiegħ li tagħmilha ċara wkoll li għall-prodotti finanzjarji li għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġġettiv tagħhom, l-opzjonijiet ta' investiment sottostanti kollha jrid ikollhom investiment sostenibbli bħala l-oġġettiv tagħhom. Hemm prodotti finanzjarji li joffru firxa ta' opzjonijiet ta' investiment sottostanti lill-investituri aħharin, filwaqt li waħda jew aktar mill-opzjonijiet ta' investiment sottostanti jikkwalifikaw bħala prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali. Sabiex tiġi pprovduta trasparenza shiħa, huwa importanti li jiġi żgurat li l-informazzjoni dwar dawk il-prodotti finanzjarji tkopri wkoll dawk l-opzjonijiet. Hemm ukoll prodotti finanzjarji fejn waħda jew aktar mill-opzjonijiet ta' investiment sottostanti huma prodotti finanzjarji li għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġġettiv tagħhom. F'dak il-każ ukoll, l-informazzjoni dwar dawk il-prodotti jenhtiegħ li tkopri dawk l-opzjonijiet. Hemm ukoll prodotti finanzjarji b'waħda jew aktar mill-opzjonijiet ta' investiment sottostanti li għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġġettiv tagħhom, iżda fejn dawk l-opzjonijiet ma humiex prodotti finanzjarji kif iddefiniti fl-Artikolu 2(12) tar-Regolament (UE) 2019/2088. Billi dawk l-opzjonijiet jinsabu fi hdan prodott finanzjarju ġenerali fil-kamp ta' applikazzjoni tar-Regolament (UE) 2019/2088 u għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġġettiv tagħhom, huwa xieraq li tintalab informazzjoni minima dwar l-oġġettiv ta' investiment sostenibbli tagħhom.
- (31) Id-divulgazzjonijiet prekuntrattwali għall-prodotti finanzjarji li joffru firxa ta' opzjonijiet ta' investiment sottostanti jenhtiegħ li jipprovdu livell xieraq ta' informazzjoni relatata mas-sostenibbiltà dwar il-prodott finanzjarju b'mod ġenerali. L-investituri aħharin jenhtiegħ li jiġu pprovduti b'lista fil-qosor tal-opzjonijiet ta' investiment sottostanti

⁽⁹⁾ Ir-Regolament (UE) 2016/1011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-8 ta' Ġunju 2016 dwar l-indiċi użati bħala parametri referenzjarji fi strumenti finanzjarji u kuntratti finanzjarji jew dwar il-kejl tal-prestazzjoni ta' fondi ta' investiment u li jemenda d-Direttivi 2008/48/KE u 2014/17/UE u r-Regolament (UE) Nru 596/2014 (ĠU L 171, 29.6.2016, p. 1).

relatati mas-sostenibbiltà u indikazzjoni ċara ta' fejn tista' tinstab informazzjoni relatata mas-sostenibbiltà dwar dawk l-opzjonijiet. Dik il-lista jenhtieg li tiżgura li l-opzjonijiet ta' investiment sottostanti jiġu kkategorizzati kif xieraq f'termini tal-oġettiv ta' investiment sostenibbli u l-promozzjoni ta' karatteristiċi ambjentali jew soċjali.

- (32) L-inklużjoni tal-informazzjoni relatata mas-sostenibbiltà direttament fil-forma ta' annessi għad-divulgazzjonijiet prekuntrattwali msemmija fir-Regolament (UE) 2019/2088 tista' tipprevjeni lil investitur aħhari milli jirċievi divulgazzjoni ċara u konċiża minhabba li l-prodott finanzjarju jista' joffri firxa kbira ta' opzjonijiet ta' investiment sottostanti u għadd korrispondenti ta' annessi ta' informazzjoni. F'każijiet bħal dawn, jenhtieg li jkun permess li tali informazzjoni tiġi pprovduta permezz ta' referenza għal divulgazzjonijiet oħra magħmula skont id-Direttivi, ir-Regolamenti jew id-dritt nazzjonali. Bl-istess mod, għal divulgazzjonijiet perġodiċi relatati ma' prodotti finanzjarji li joffru firxa ta' opzjonijiet ta' investiment sottostanti, l-informazzjoni perġodika jenhtieg li tkun relatata biss mal-opzjonijiet ta' investiment li jkun sar investiment fihom, minhabba li l-opzjonijiet ta' investiment li fil-fatt ikun sar investiment fihom jirregolaw sa liema punt il-prodott finanzjarju jissodisfa l-karatteristiċi ambjentali jew soċjali li dan jippromwovi jew jilhaq l-oġettiv ta' investiment sostenibbli tiegħu.
- (33) Ir-Regolament (UE) 2020/852 emenda r-Regolament (UE) 2019/2088 billi rrikjeda li l-partecipanti fis-swieq finanzjarji jinkludu fi hdan id-divulgazzjonijiet prekuntrattwali u perġodiċi tal-prodotti finanzjarji li għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġettiv tagħhom u jinvestu f'attività ekonomika li tikkontribwixxi għal oġettiv ambjentali skont it-tifsira tal-Artikolu 2(17) ta' dak ir-Regolament, informazzjoni dwar l-oġettiv ambjentali kif stabbilit fir-Regolament (UE) 2020/852, u deskrizzjoni ta' kif u sa liema punt l-investimenti sottostanti għall-prodott finanzjarju huma f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli kif imsemmi fl-Artikolu 3 ta' dak ir-Regolament. Barra minn hekk, ir-Regolament (UE) 2019/2088 issa jirrikjedi wkoll li l-partecipanti fis-swieq finanzjarji jinkludu fi hdan id-divulgazzjonijiet prekuntrattwali u perġodiċi tal-prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali, l-informazzjoni mehtieġa għall-prodotti finanzjarji li għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġettiv tagħhom u jinvestu f'attività ekonomika li tikkontribwixxi għal oġettiv ambjentali fis-sens ta' dak ir-Regolament. Huwa mehtieg li l-investituri aħharin ikunu jistgħu jqabblu faċilment il-grad tal-investimenti tal-prodotti finanzjarji f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli. Għalhekk, jenhtieg li l-partecipanti fis-swieq finanzjarji, għall-finijiet tal-Artikolu 6(1) u (2), u l-Artikolu 11(2) tar-Regolament (UE) 2019/2088, jinkludu fl-annessi tad-dokumenti jew tal-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 6(3) u fl-Artikolu 11(2) ta' dak ir-Regolament (UE) rappreżentazzjonijiet grafiċi ta' tali investimenti abbażi ta' metrika standardizzata, bin-numeratur li jikkonsisti fil-valur tas-suq tal-investimenti f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli u d-denominatur li jikkonsisti fil-valur tas-suq tal-investimenti kollha. Sabiex tiġi pprovduta informazzjoni affidabbli lill-investituri aħharin, in-numeratur jenhtieg li jinkludi l-valur tas-suq tal-investimenti f'kumpaniji destinatarji ta' investiment li jirrappreżenta l-proporzjon ta' attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli tal-kumpaniji destinatarji ta' investiment, u r-rikavat mit-titoli ta' dejn fejn it-termini tat-titoli ta' dejn jirrikjedu li dak ir-rikavat jintuża għal attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli. Sabiex jiġu koperti l-investimenti kollha li jistgħu jiffinanzjaw attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli, jenhtieg li jkun possibbli li fin-numeratur jiġu inklużi l-assi tal-infrastruttura, l-assi tal-proprjetà immobbli, l-assi tat-titolizzazzjoni u l-investimenti fi prodotti finanzjarji oħrajn kif imsemmi fl-ewwel paragrafu tal-Artikolu 5 u fl-ewwel paragrafu tal-Artikolu 6 tar-Regolament (UE) 2020/852. Minhabba n-nuqqas ta' metodoloġiji affidabbli biex jiġi ddeterminat sa liema punt l-iskoperturi miksuba permezz tad-derivattivi huma skoperturi għal attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli, tali skoperturi jenhtieg li ma jiġux inklużi fin-numeratur. Id-denominatur jenhtieg li jikkonsisti fil-valur tas-suq tal-investimenti kollha.
- (34) Bhalissa ma hemm l-ebda metodoloġija xierqa biex jiġi kkalkolat sa liema punt l-iskoperturi għall-gvernijiet ċentrali, għall-banek ċentrali u għall-emittenti supranazzjonali ("skoperturi sovrani") huma skoperturi għal attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli. Sabiex tiżdied is-sensibilizzazzjoni tal-investituri aħharin, huwa xieraq li l-livell ta' investiment f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli jiġi kkalkolat u rappreżentat grafikament b'żewġ modi. L-ewwel mod huwa li tiġi permessa l-inklużjoni fin-numeratur tal-investimenti f'titoli ta' dejn maħruġa minn gvernijiet ċentrali, banek ċentrali u emittenti supranazzjonali fejn it-termini tat-titoli ta' dejn jirrikjedu li r-rikavat jintuża għal attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli u l-inklużjoni fid-denominatur tal-investimenti f'titoli ta' dejn maħruġa minn gvernijiet ċentrali, banek ċentrali u emittenti supranazzjonali, irrispettivament mill-użu tar-rikavat. Sabiex ikompli jinformat id-deċiżjonijiet ta' investiment tal-investituri aħharin, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji jenhtieg li jispjegaw għaliex ċerti skoperturi sovrani ma humiex f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli, inkluż fejn dan ikun il-każ minhabba n-nuqqas ta' metodoloġiji xierqa biex jiġi kkalkolat sa liema punt dawk l-iskoperturi huma skoperturi għal attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli. It-tieni mod huwa li jiġu esklużi l-iskoperturi sovrani min-numeratur u mid-denominatur, u b'hekk tissaħħah aktar il-komparabbiltà fost il-prodotti finanzjarji u li l-investituri aħharin jkun jistgħu jivvalutaw sa liema punt il-prodotti finanzjarji jinvestu f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli mingħajr l-inklużjoni ta' skoperturi sovrani.

- (35) Il-partecipanti fis-swieq finanzjarji jenhtieg li jkunu jistghu jiddependu fuq fornituri tad-*data* terzi meta l-imprizi jkunu ghadhom ma kkonformawx mal-obbligu, stabbilit fl-Artikolu 8 tar-Regolament (UE) 2020/852, li jiddivulgaw informazzjoni dwar kif u sa liema punt l-attivitajiet taghhom huma assoċjati ma' attivitajiet ekonomiċi li jikkwalifikaw bhala ambjentalment sostenibbli skont l-Artikoli 3 u 9 ta' dak ir-Regolament. Għall-valutazzjoni tal-investimenti f'kumpaniji destinatarji ta' investment li ma jkunux suġġetti għad-divulgazzjonijiet mehtieġa mill-Artikolu 8 tar-Regolament (UE) 2020/852, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji jenhtieg li jivvalutaw u jużaw id-*data* rrapportata pubblikament. Huwa biss meta tali *data* ma tkunx disponibbli, li l-partecipanti fis-swieq finanzjarji jenhtieg li jithallew jużaw *data* li tkun inkisbet jew direttament minn kumpaniji destinatarji ta' investment, jew minn partijiet terzi, f'kull każ dment li d-*data* maghmula disponibbli taht tali divulgazzjonijiet tkun ekwivalenti għad-*data* maghmula disponibbli skont id-divulgazzjonijiet maghmula f'konformità ma' dak l-Artikolu 8.
- (36) Huwa mehtieg li jiġi żgurat li l-prodotti finanzjarji jiddivulgaw b'mod konsistenti informazzjoni dwar il-grad sa fejn l-investimenti f'kumpaniji destinatarji ta' investment li jkunu imprizi mhux finanzjarji, huma investimenti f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli skont l-Artikoli 3 u 9 tar-Regolament (UE) 2020/852. Għal dak il-ghan, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji jenhtieg li jagħzlu jew il-proporzjon tal-fatturat, tan-nefqa kapitali jew tan-nefqa operatorja, biex jikkalkulaw l-indikatur ewlieni tal-prestazzjoni għal kull prodott finanzjarju biex ikejlu dak il-grad, u jenhtieg li jiddivulgaw dik l-għażla fl-annessi tad-dokumenti jew tal-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 6(3) tar-Regolament (UE) 2019/2088. Sabiex tiġi żgurata l-komparabbiltà fost il-prodotti finanzjarji u biex l-investituri ahharin jifhmu aktar faċilment, l-indikatur ewlieni tal-prestazzjoni jenhtieg li awtomatikament ikun il-fatturat. In-nefqa kapitali jew in-nefqa operatorja jenhtieg li tintuża biss meta l-karatteristiċi tal-prodott finanzjarju jiġġustifikaw dan l-użu, b'mod partikolari meta n-nefqa kapitali jew in-nefqa operatorja tkun aktar rappreżentattiva għall-grad sa fejn daww il-prodotti finanzjarji jinvestu f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli, u sakemm jiġi spjegat dan l-użu. Għall-kumpaniji destinatarji ta' investment li huma imprizi finanzjarji, kif definiti fl-Artikolu 1, il-punt (8), tar-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2021/2178 ⁽⁹⁾, jenhtieg li l-komparabbiltà tinkiseb billi jintalab l-użu tal-istess indikator ewlieni tal-prestazzjoni għall-istess tip ta' impriza finanzjarja. Għall-imprizi tal-assigurazzjoni u l-imprizi tar-riassigurazzjoni li jwettqu attivitajiet ta' sottoskrizzjoni mhux tal-ħajja, jenhtieg li jkun possibbli li jiġu kkombinati kemm l-indikatur ewlieni tal-prestazzjoni tal-investment kif ukoll daww tas-sottoskrizzjoni f'indikator ewlieni wiehed tal-prestazzjoni. Biex tiġi promossa t-trasparenza għall-investituri ahharin, huwa neċessarju li jkun mehtieg li d-divulgazzjonijiet perjodiċi ta' kif u sa liema punt l-investimenti sottostanti għall-prodott finanzjarju jsiru f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli jipprovdu tqabbil mal-proporzjonijiet immirati ta' investimenti f'daww l-attivitajiet ekonomiċi li jidhru fid-divulgazzjonijiet prekuntrattwali. Sabiex jiġu żgurati l-komparabbiltà u t-trasparenza, id-divulgazzjonijiet perjodiċi jenhtieg li jindikaw sa liema punt saru l-investimenti f'daww l-attivitajiet ekonomiċi skont il-fatturat, in-nefqa kapitali u n-nefqa operazzjonali.
- (37) Id-dispożizzjonijiet ta' dan ir-Regolament huma marbuta mill-qrib ma' xulxin, peress li kollha jittrattaw l-informazzjoni li trid tiġi pprovduta mill-partecipanti fis-swieq finanzjarji u mill-konsulenti finanzjarji fir-rigward tad-divulgazzjonijiet relatati mas-sostenibbiltà fis-settur tas-servizzi finanzjarji mehtieġa skont ir-Regolament (UE) 2019/2088. Biex tiġi żgurata l-koerenza bejn daww id-dispożizzjonijiet, li jenhtieg li jidhlu fis-sehh fl-istess hin, u biex tiġi ffaċilitata perspettiva komprensiva mill-partecipanti fis-swieq finanzjarji u mill-konsulenti finanzjarji tal-obbligi taghhom skont dak ir-Regolament, huwa xieraq li jiġu inkluzi l-istandards tekniċi regolatorji kollha mehtieġa mill-Artikolu 2a(3), mit-tielet subparagrafu tal-Artikolu 4(6), mit-tieni subparagrafu tal-Artikolu 4(7), mir-raba' subparagrafu tal-Artikolu 8(3), mir-raba' subparagrafu tal-Artikolu 8(4), mir-raba' subparagrafu tal-Artikolu 9(5), mir-raba' subparagrafu tal-Artikolu 9(6), mir-raba' subparagrafu tal-Artikolu 10(2), mir-raba' subparagrafu tal-Artikolu 11(4), u mir-raba' subparagrafu tal-Artikolu 11(5) f'Regolament wiehed.
- (38) Dan ir-Regolament huwa bbażat fuq l-abbozz tal-istandards tekniċi regolatorji sottomessi lill-Kummissjoni mill-Awtorità Bankarja Ewropea, l-Awtorità Ewropea tal-Assigurazzjoni u l-Pensjonijiet tax-Xogħol u l-Awtorità Ewropea tat-Titoli u s-Swieq ("l-Awtoritajiet Supervizorji Ewropej").

⁽⁹⁾ Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2021/2178 tas-6 ta' Lulju 2021 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2020/852 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill billi jispeċifika l-kontenut u l-preżentazzjoni ta' informazzjoni li għandha tiġi żvelata minn imprizi soġġetti għall-Artikoli 19a jew 29a tad-Direttiva 2013/34/UE dwar attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli, u li jispeċifika l-metodoloġija biex ikun hemm konformità ma' dan l-obbligu ta' żvelar (ĠU L 443, 10.12.2021, p. 9).

- (39) Il-Kumitat Kongunt tal-Awtoritajiet Superviżorji Ewropej imsemmi fl-Artikolu 54 tar-Regolament (UE) Nru 1093/2010 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽⁷⁾, fl-Artikolu 54 tar-Regolament (UE) Nru 1094/2010 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽⁸⁾ u fl-Artikolu 54 tar-Regolament (UE) Nru 1095/2010 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽⁹⁾ wettaq konsultazzjonijiet pubbliċi miftuħa dwar l-abbozz ta' standards tekniċi regolatorji li fuqhom huwa bbażat dan ir-Regolament, analizza l-kostijiet u l-benefiċċji potenzjali relatati u talab il-parir tal-Grupp tal-Partijiet Bankarji Interessati stabbilit f'konformità mal-Artikolu 37 tar-Regolament (UE) Nru 1093/2010, tal-Grupp tal-Partijiet Interessati tal-Oqsma tal-Assigurazzjoni u tar-Riassigurazzjoni stabbilit f'konformità mal-Artikolu 37 tar-Regolament (UE) Nru 1094/2010, u tal-Grupp tal-Partijiet Interessati tat-Titoli u s-Swieq stabbilit f'konformità mal-Artikolu 37 tar-Regolament (UE) Nru 1095/2010.
- (40) Huwa mehtieg li l-partecipanti fis-swieq finanzjarji u l-konsulenti finanzjarji jkunu jistgħu jadattaw għar-rekwiżiti stabbiliti f'dan ir-Regolament Delegat. Għalhekk, id-data tal-applikazzjoni tiegħu jenhtieg li tiġi differita għall-1 ta' Jannar 2023. Madankollu, huwa mehtieg li l-partecipanti fis-swieq finanzjarji li jkunu qiesu l-impatti avversi prinċipali tad-deċiżjonijiet ta' investiment fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà kif imsemmija fl-Artikolu 4(1)(a), tar-Regolament (UE) 2019/2088, jew kif mehtieg mill-Artikolu 4(3) jew (4) ta' dak ir-Regolament, sal-31 ta' Diċembru 2022, jippubblikaw l-ewwel darba l-informazzjoni dwar daww l-impatti fuq is-siti web tagħhom f'taqsimiet separati bit-titolu "Dikjarazzjoni dwar l-impatti avversi prinċipali tad-deċiżjonijiet ta' investiment fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà" sat-30 ta' Ġunju 2023 għall-perjodu mill-1 ta' Jannar 2022 sal-31 ta' Diċembru 2022,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

KAPITOLU I

DEFINIZZJONIJET U DISPOŻIZZJONIJET ĠENERALI

Artikolu 1

Definizzjonijiet

Għall-finijiet ta' dan ir-Regolament, japplikaw id-definizzjonijiet li ġejjin:

- (1) "impriza finanzjarja" tfisser AIFM kif definit fl-Artikolu 4(1)(b) tad-Direttiva 2011/61/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹⁰⁾, kumpanija manigerjali kif definit fl-Artikolu 2(1)(b) tad-Direttiva 2009/65/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹¹⁾, kumpanija tal-investiment awtorizzata f'konformità mal-Artikoli 27, 28 u 29 tad-Direttiva 2009/65/KE li ma tkunx indikat għall-ġestjoni tagħha kumpanija manigerjali awtorizzata f'konformità mal-Artikoli 6, 7 u 8 ta' dik id-Direttiva, istituzzjoni ta' kreditu kif definit fl-Artikolu 4(1)(1) tar-Regolament (UE) Nru 575/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹²⁾, ditta tal-investiment kif definit fl-Artikolu 4(1)(2) tar-Regolament (UE) Nru 575/2013,

⁽⁷⁾ Ir-Regolament (UE) Nru 1093/2010 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-24 ta' Novembru 2010 li jstabbilixxi Awtorità Superviżorja Ewropea (Awtorità Bankarja Ewropea) u li jemenda d-Deciżjoni Nru 716/2009/KE u jhassar id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2009/78/KE (ĠU L 331, 15.12.2010, p. 12).

⁽⁸⁾ Ir-Regolament (UE) Nru 1094/2010 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-24 ta' Novembru 2010 li jstabbilixxi Awtorità Superviżorja Ewropea (Awtorità Ewropea tal-Assigurazzjoni u l-Pensjonijiet tax-Xogħol), u li jemenda d-Deciżjoni Nru 716/2009/KE u li jhassar id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2009/79/KE (ĠU L 331, 15.12.2010, p. 48).

⁽⁹⁾ Ir-Regolament (UE) Nru 1095/2010 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-24 ta' Novembru 2010 li jstabbilixxi Awtorità Superviżorja Ewropea (Awtorità Ewropea tat-Titoli u s-Swieq) u li jemenda d-Deciżjoni Nru 716/2009/KE u jhassar id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2009/77/KE (ĠU L 331, 15.12.2010, p. 84).

⁽¹⁰⁾ Id-Direttiva 2011/61/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-8 ta' Ġunju 2011 dwar Maniġers ta' Fondi ta' Investiment Alternattivi u li temenda d-Direttivi 2003/41/KE u 2009/65/KE u r-Regolamenti (KE) Nru 1060/2009 u (UE) Nru 1095/2010 (ĠU L 174, 1.7.2011, p. 1).

⁽¹¹⁾ Id-Direttiva 2009/65/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-13 ta' Lulju 2009 dwar il-koordinazzjoni ta' liġijiet, regolamenti u dispożizzjonijiet amministrattivi fir-rigward tal-imprizi ta' investiment kollettivi f'titoli trasferibbli (UCITS) (ĠU L 302, 17.11.2009, p. 32).

⁽¹²⁾ Ir-Regolament (UE) Nru 575/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-26 ta' Ġunju 2013 dwar ir-rekwiżiti prudenzjali għall-istituzzjonijiet ta' kreditu u d-ditti tal-investiment u li jemenda r-Regolament (UE) Nru 648/2012 (ĠU L 176, 27.6.2013, p. 1).

impriza tal-assigurazzjoni kif definit fl-Artikolu 13(1) tad-Direttiva 2009/138/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹⁾, impriza tar-riassigurazzjoni kif definit fl-Artikolu 13(4) tad-Direttiva 2009/138/KE, jew kwalunkwe entità ta' pajjiż terz li twettaq attivitajiet simili, tkun sugġetta għal-liġijiet ta' pajjiż terz u tkun issorveljata minn awtorità superviżorja ta' pajjiż terz;

- (2) "impriza mhux finanzjarja" tfisser impriza li ma hijiex impriza finanzjarja kif definit fil-punt (1);
- (3) "skopertura sovrana" tfisser skopertura għal gvernijiet ċentrali, banek ċentrali u emittenti supranazzjonali;
- (4) "attività ekonomika ambjentalment sostenibbli" tfisser attività ekonomika li tikkonforma mar-rekwiżiti stabbiliti fl-Artikolu 3 tar-Regolament (UE) 2020/852;
- (5) "attività ekonomika tranżizzjonali" tfisser attività ekonomika li tikkonforma mar-rekwiżiti stabbiliti fl-Artikolu 10(2) tar-Regolament (UE) 2020/852;
- (6) "attività ekonomika abilitanti" tfisser attività ekonomika li tikkonforma mar-rekwiżiti stabbiliti fl-Artikolu 16 tar-Regolament (UE) 2020/852.

Artikolu 2

Prinċipji generali għall-prezentazzjoni tal-informazzjoni

1. Il-parteciċipanti fis-swieg finanzjarji u l-konsulenti finanzjarji għandhom jipprovdu l-informazzjoni meħtieġa minn dan ir-Regolament mingħajr hlaq u b'mod li tkun faċilment aċċessibbli, mhux diskriminatorja, prominenti, sempliċi, konċiża, li tinftiehem, ġusta, ċara u mhux qarrieqa. Il-parteciċipanti fis-swieg finanzjarji u l-konsulenti finanzjarji għandhom jipprezentaw u jistabbilixxu l-informazzjoni meħtieġa minn dan ir-Regolament b'mod li tkun faċli biex tinqara, jużaw karattri ta' daqs li jinqraw u jużaw stil li jiffaċilita l-fehim tagħha. Il-parteciċipanti fis-swieg finanzjarji jistgħu jadattaw id-daqs u t-tip tat-tipa tal-karattri u l-kuluri użati fil-mudelli stabbiliti fl-Annessi I sa V ta' dan ir-Regolament.
2. Il-parteciċipanti fis-swieg finanzjarji u l-konsulenti finanzjarji għandhom jipprovdu l-informazzjoni meħtieġa minn dan ir-Regolament f'format elettroniku li jippermetti t-tiftix, dment li ma jkunx meħtieġ mod iehor mil-legiżlazzjoni settorjali msemmija fl-Artikolu 6(3) u fl-Artikolu 11(2) tar-Regolament (UE) 2019/2088.
3. Il-parteciċipanti fis-swieg finanzjarji u l-konsulenti finanzjarji għandhom iżommu l-informazzjoni ppubblikata fuq is-siti web tagħhom f'konformità ma' dan ir-Regolament aġġornata. Huma għandhom isemmu b'mod ċar id-data tal-pubblikazzjoni tal-informazzjoni u d-data ta' kwalunkwe aġġornament. Meta dik l-informazzjoni tiġi pprezentata bħala fajl li jista' jitniżżel, il-parteciċipanti fis-swieg finanzjarji u l-konsulenti finanzjarji għandhom jindikaw l-istorja tal-verżjoni fl-isem tal-fajl.
4. Il-parteciċipanti fis-swieg finanzjarji u l-konsulenti finanzjarji għandhom jipprovdu, fejn ikun disponibbli, l-identifikaturi tal-entità ġuridika (LEIs) u n-numri internazzjonali ta' identifikazzjoni tat-titoli (ISINs) meta jirreferu għal entitajiet jew prodotti finanzjarji fl-informazzjoni pprovdata f'konformità ma' dan ir-Regolament.

Artikolu 3

Parametri referenzjarji b'basket ta' indicijiet

Meta indici indikat bħala parametru referenzjarju jkun magħmul minn basket ta' indicijiet, il-parteciċipanti fis-swieg finanzjarji u l-konsulenti finanzjarji għandhom jipprovdu l-informazzjoni relatata ma' dak l-indici fir-rigward ta' dak il-basket u ta' kull indici f'dak il-basket.

⁽¹⁾ Id-Direttiva 2009/138/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Novembru 2009 dwar il-bidu u l-eżerċizzju tan-negozju tal-assigurazzjoni u tar-riassigurazzjoni (Solvibbiltà II) (ĠU L 335, 17.12.2009, p. 1).

KAPITOLU II

TRASPARENZA DWAR L-IMPATTI AVVERSI FUQ IL-FATTURI TA' SOSTENIBBILTÀ

TAQSIMA 1

Parteċipanti fis-swieg finanzjarji

Artikolu 4

Dikjarazzjoni mill-parteċipanti fis-swieg finanzjarji li huma tabilhaqq iqisu l-impatti avversi prinċipali tad-deċiżjonijiet ta' investiment tagħhom fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà

1. Sat-30 ta' Ġunju ta' kull sena, il-parteċipanti fis-swieg finanzjarji msemija fl-Artikolu 4(1)(a) tar-Regolament (UE) 2019/2088, jew fl-Artikolu 4(3) jew fl-Artikolu 4(4) ta' dak ir-Regolament, għandhom jipubblikaw fuq is-sit web tagħhom, fit-taqsima separata bit-titolu: "Dikjarazzjoni dwar l-impatti avversi prinċipali tad-deċiżjonijiet ta' investiment fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà", l-informazzjoni msemija fl-Artikolu 4(1)(a) tar-Regolament (UE) 2019/2088, fl-Artikolu 4(2), (3) u (4) ta' dak ir-Regolament, u fl-Artikoli 4 sa 10 ta' dan ir-Regolament. Dik l-informazzjoni għandha tkopri l-perjodu bejn l-1 ta' Jannar u l-31 ta' Diċembru tas-sena preċedenti, u għandha tiġi ppubblikata fit-taqsima "Divulgazzjonijiet relatati mas-sostenibbiltà" imsemija fl-Artikolu 23 ta' dan ir-Regolament.
2. Il-parteċipanti fis-swieg finanzjarji għandhom jipubblikaw id-dikjarazzjoni msemija fil-paragrafu 1 fil-format tal-mudell stabbilit fit-Tabella 1 tal-Anness I.
3. B'deroga mill-paragrafu 1, għall-parteċipanti fis-swieg finanzjarji li jipubblikaw id-dikjarazzjoni msemija fl-Artikolu 4(1)(a) tar-Regolament (UE) 2019/2088, jew fl-Artikolu 4(3) jew fl-Artikolu 4(4) ta' dak ir-Regolament għall-ewwel darba, l-informazzjoni msemija fil-paragrafu 1 għandha tkopri l-perjodu mid-data li fiha ġew meqjusa għall-ewwel darba l-impatti avversi prinċipali tad-deċiżjonijiet ta' investiment fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà sal-31 ta' Diċembru ta' dik is-sena. Il-parteċipanti fis-swieg finanzjarji għandhom jipubblikaw l-informazzjoni fid-dikjarazzjoni msemija fil-paragrafu 1 sat-30 ta' Ġunju tas-sena sussegwenti.

Artikolu 5

Taqsima fil-qosor

Fit-taqsima fil-qosor f'Tabella 1 tal-Anness I, il-parteċipanti fis-swieg finanzjarji għandhom jinkludu dan kollu li ġej:

- (a) l-isem tal-parteċipant fis-swieg finanzjarji li miegħu hija relatata d-dikjarazzjoni dwar l-impatti avversi fuq is-sostenibbiltà;
- (b) il-fatt li jitqiesu l-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà;
- (c) il-perjodu ta' referenza tad-dikjarazzjoni;
- (d) sommarju tal-impatti avversi prinċipali.

It-taqsima fil-qosor fit-Tabella 1 tal-Anness I għandha tiġi abbozzata bil-lingwi kollha li ġejjin:

- (a) waħda mil-lingwi uffiċjali tal-Istat Membru ta' domicilju tal-parteċipant fis-suq finanzjarju u, fejn differenti, flingwa addizzjonali abitwali fl-isfera tal-finanzi internazzjonali;
- (b) meta prodott finanzjarju tal-parteċipant fis-suq finanzjarju jsir disponibbli fi Stat Membru ospitanti, waħda mil-lingwi uffiċjali ta' dak l-Istat Membru ospitanti.

It-taqsima fil-qosor ma għandhiex tkun twila aktar minn żewġ naħat ta' karta ta' daqs A4 meta tiġi stampata.

*Artikolu 6***Deskrizzjoni tal-impatti avversi prinċipali tad-deċiżjonijiet ta' investiment fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà**

1. Fit-taqsima "Deskrizzjoni tal-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà" fit-Tabella 1 tal-Anness I, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jimlew l-oqsma kollha li jkunu relatati mal-indikaturi marbuta mal-impatti avversi prinċipali tad-deċiżjonijiet ta' investiment tagħhom fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà, u għandhom iżidu dan kollu li ġej:
 - (a) informazzjoni dwar indikatur addizzjonali wiehed jew aktar relatati mal-klima u ma' indikaturi oħrajn relatati mal-ambjent, kif stabbilit fit-Tabella 2 tal-Anness I;
 - (b) informazzjoni dwar indikatur addizzjonali wiehed jew aktar għal kwistjonijiet soċjali u tal-impjegati, għar-rispett għad-drittijiet tal-bniedem, għall-kwistjonijiet ta' għieda kontra l-korruzzjoni u kontra t-tixhim, kif stabbilit fit-Tabella 3 tal-Anness I;
 - (c) informazzjoni dwar kwalunkwe indikatur ieħor użat biex jiġu identifikati u vvalutati impatti negattivi prinċipali addizzjonali fuq fattur ta' sostenibbiltà.
2. Fit-taqsima "Deskrizzjoni tal-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà" fit-Tabella 1 tal-Anness I, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jiddeskrivu l-azzjonijiet meħuda matul il-perjodu mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Diċembru tas-sena preċedenti u l-azzjonijiet ippjanati jew il-miri stabbiliti għall-perjodu sussegwenti mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Diċembru sabiex jevitaw jew inaqqsu l-impatti avversi prinċipali identifikati.
3. Il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jinkludu fil-kolonna "Impatt" fit-taqsima "Deskrizzjoni tal-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà" fit-Tabella 1 tal-Anness I cifra dwar l-impatt bħala l-medja tal-impatti fil-31 ta' Marzu, fit-30 ta' Gunju, fit-30 ta' Settembru u fil-31 ta' Diċembru ta' kull perjodu mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Diċembru.

*Artikolu 7***Deskrizzjoni tal-politiki biex jiġu identifikati u pprioritizzati l-impatti avversi prinċipali tad-deċiżjonijiet ta' investiment fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà**

1. Fit-taqsima "Deskrizzjoni tal-politiki biex jiġu identifikati u pprioritizzati l-impatti negattivi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà" fit-Tabella 1 tal-Anness I, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jiddeskrivu l-politiki tagħhom biex jidentifikaw u jpprioritizzaw l-impatti negattivi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà u kif daww il-politiki jinzammu aġġornati u applikati, inklużi dawn kollha li ġejjin:
 - (a) id-data li fiha l-korp governattiv tal-partecipant fis-suq finanzjarju approva daww il-politiki;
 - (b) kif tiġi alllokata r-responsabbiltà għall-implimentazzjoni ta' daww il-politiki fi hdan l-istrategġija u l-proċeduri organizzattivi;
 - (c) il-metodoloġija biex jintgħażlu l-indikaturi msemmija fl-Artikolu 6(1)(a), (b) u (c), u biex jiġu identifikati u vvalutati l-impatti avversi prinċipali msemmija fl-Artikolu 6(1), u b'mod partikolari spjegazzjoni ta' kif daww il-metodoloġija jqisu l-probabbiltà tal-okkorrenza u s-severità ta' daww l-impatti avversi prinċipali, inkluż il-karattru potenzjalment irrimedjabbli tagħhom;
 - (d) kwalunkwe margni ta' żball assoċjat fil-metodoloġija msemmija fil-punt (c) ta' dan il-paragrafu, bi spjegazzjoni ta' dak il-margni;
 - (e) is-sorsi tad-data użati.
2. Meta l-informazzjoni relatata ma' kwalunkwe wiehed mill-indikaturi użati ma tkunx faċilment disponibbli, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jinkludu fit-taqsima "Deskrizzjoni tal-politiki biex jiġu identifikati u pprioritizzati l-impatti negattivi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà" fit-Tabella 1 tal-Anness I dettalji tal-aħjar sforzi użati biex tinkiseb l-informazzjoni jew direttament mill-kumpaniji destinatari ta' investiment, jew billi jwettqu rċerka addizzjonali, jikkooperaw ma' fornituri tad-data ta' partijiet terzi jew ma' esperti esterni jew jagħmlu suppożizzjonijiet raġonevoli.

*Artikolu 8***Taqsimha tal-politiki ta' involviment**

1. Fit-taqsimha "Politiki ta' involviment" fit-Tabella 1 tal-Anness I, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jipprovdu l-informazzjoni kollha li ġejja:
 - (a) fejn applikabbli, sommarji qosra tal-politiki ta' involviment imsemmija fl-Artikolu 3 g tad-Direttiva 2007/36/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹⁴⁾;
 - (b) sommarji qosra ta' kwalunkwe politika oħra ta' involviment biex jitnaqqsu l-impatti negattivi prinċipali.
2. Is-sommarji qosra msemmija fil-paragrafu 1 għandhom jiddeskrivu dan kollu li ġej:
 - (a) l-indikaturi għall-impatti negattivi kkunsidrati fil-politiki ta' involviment imsemmija fil-paragrafu 1;
 - (b) kif dawk il-politiki ta' involviment se jiġu adattati fejn ma jkun hemm l-ebda tnaqqis tal-impatti negattivi prinċipali fuq aktar minn perjodu wieħed irrapportat.

*Artikolu 9***Taqsimha "Referenzi għal standards internazzjonali"**

1. Fit-taqsimha "Referenzi għal standards internazzjonali" fit-Tabella 1 tal-Anness I, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jiddeskrivu jekk u sa liema punt jaderixxu ma' kodiċijiet ta' kondotta kummerċjali responsabbli u ma' standards rikonoxxuti fuq livell internazzjonali għad-diligenza dovuta u r-rapportar u, fejn ikun rilevanti, il-grad ta' allinjament tagħhom mal-oġettivi tal-Ftehim ta' Pariġi.
2. Id-deskrizzjoni msemmija fil-paragrafu 1 għandha tinkludi informazzjoni dwar dan kollu li ġej:
 - (a) l-indikaturi użati biex jitqiesu l-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà msemmija fl-Artikolu 6(1) li jkeġlu l-aderenza jew l-allinjament imsemmi fil-paragrafu 1;
 - (b) il-metodoloġija u d-data użati biex titkejjel dik l-aderenza jew l-allinjament imsemmi fil-paragrafu 1, inkluża deskrizzjoni tal-kamp ta' applikazzjoni tal-kopertura, tas-sorsi tad-data u kif il-metodoloġija użata tbassar l-impatti avversi prinċipali tal-kumpaniji destinatari ta' investiment;
 - (c) jekk jintużax xenarju għall-klima li jhares 'il quddiem, u, jekk iva, l-isem u l-fornitur ta' dak ix-xenarju u meta tfassal;
 - (d) fejn ma jintuza l-ebda xenarju għall-klima li jhares 'il quddiem, spjegazzjoni tar-raġuni għaliex il-partecipant fis-swieq finanzjarji jqis xenarji għall-klima li jharsu 'l quddiem bħala irrilevanti.

*Artikolu 10***Tqabbil storiku**

Il-partecipanti fis-swieq finanzjarji li jkunu ddeskrivew l-impatti negattivi fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà għal perjodu li jippreċedi l-perjodu li għalih għandha tiġi ddivulgata l-informazzjoni f'konformità mal-Artikolu 6 fit-taqsimha "Deskrizzjoni tal-impatti negattivi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà" fit-Tabella 1 tal-Anness I a għandhom jipprovdu tqabbil storiku tal-perjodu li jkun ġie rrapportat dwaru mal-perjodu preċedenti li jkun ġie rrapportat dwaru u, sussegwentement, ma' kull perjodu preċedenti li jkun ġie rrapportat dwaru fl-aħħar hames perjodi preċedenti.

⁽¹⁴⁾ Id-Direttiva 2007/36/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Lulju 2007 dwar l-eżerċizzju ta' ċerti drittijiet tal-azzjonisti ta' kumpanniji kkwotati (ĠU L 184, 14.7.2007, p. 17).

TAQSIMA 2

Konsulenti finanzjarji

Artikolu 11

Dikjarazzjoni mill-konsulenti finanzjarji li huma tabilhaqq iqisu fil-parir tagħhom dwar l-assigurazzjoni jew l-investiment l-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà

1. Il-konsulenti finanzjarji msemija fil-punti (a) u (b) tal-Artikolu 2(11) tar-Regolament (UE) 2019/2088 li japplikaw l-Artikolu 4(5)(a) ta' dak ir-Regolament għandhom jippubblikaw l-informazzjoni msemija fl-Artikolu 4(5)(a) ta' dak ir-Regolament fit-taqsimha separata tas-sit web tagħhom bit-titolu, "Dikjarazzjoni dwar l-impatti avversi prinċipali tal-parir dwar l-assigurazzjoni fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà".
2. Il-konsulenti finanzjarji msemija fil-punti (c) sa (f) tal-Artikolu 2(11) tar-Regolament (UE) 2019/2088 u li japplikaw l-Artikolu 4(5)(a) ta' dak ir-Regolament għandhom jippubblikaw l-informazzjoni msemija fl-Artikolu 4(5)(a) ta' dak ir-Regolament fit-taqsimha separata tas-siti web tagħhom bit-titolu, "Dikjarazzjoni dwar l-impatti avversi prinċipali tal-parir dwar l-investiment fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà".
3. Id-dikjarazzjoni u l-informazzjoni msemija fil-paragrafi 1 u 2 għandhom jinkludu dettalji dwar il-proċess użat mill-konsulenti finanzjarji biex jagħzlu l-prodotti finanzjarji li jagħtu pariri dwarhom, inklużi dawn kollha li ġejjin:
 - (a) kif il-konsulenti finanzjarji jużaw l-informazzjoni ppubblikata mill-partecipanti fis-swieq finanzjarji skont dan ir-Regolament;
 - (b) jekk il-konsulenti finanzjarji jikklassifikaw u jagħzlu prodotti finanzjarji abbażi tal-indikaturi elenkati fit-Tabella 1 tal-Anness I u kwalunkwe indikatur addizzjonali u, fejn ikun applikabbli, deskrizzjoni tal-klassifikazzjoni u tal-metodoloġija tal-għażla użati;
 - (c) kwalunkwe kriterju jew limitu bbażat fuq l-impatti negattivi prinċipali elenkati fit-Tabella 1 tal-Anness I li jintuza biex jintgħażlu, jew jingħataw pariri dwar, il-prodotti finanzjarji.

TAQSIMA 3

Dikjarazzjoni mill-partecipanti fis-swieq finanzjarji li ma jqisux l-impatti avversi tad-deċiżjonijiet ta' investiment fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà, u dikjarazzjoni mill-konsulenti finanzjarji li ma jqisux l-impatti avversi tad-deċiżjonijiet ta' investiment fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà fil-pariri tagħhom dwar l-investiment jew l-assigurazzjoni

Artikolu 12

Dikjarazzjoni mill-partecipanti fis-swieq finanzjarji li ma jqisux l-impatti avversi tad-deċiżjonijiet ta' investiment tagħhom fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà

1. Il-partecipanti fis-swieq finanzjarji msemija fl-Artikolu 4(1)(b) tar-Regolament (UE) 2019/2088 għandhom jippubblikaw l-informazzjoni msemija fl-Artikolu 4(1)(b) ta' dak ir-Regolament fit-taqsimha separata tas-sit web tagħhom bit-titolu "Ebda kunsiderazzjoni tal-impatti avversi tad-deċiżjonijiet dwar l-investiment fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà".
2. Id-dikjarazzjoni msemija fil-paragrafu 1 għandha tinkludi dan kollu li ġej:
 - (a) dikjarazzjoni prominenti li l-partecipant fis-swieq finanzjarji ma jqis l-ebda impatt avvers tad-deċiżjonijiet tiegħu dwar l-investiment fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà;
 - (b) ir-raġunijiet għaliex il-partecipant fis-swieq finanzjarji ma jqis l-ebda impatt avvers tad-deċiżjonijiet ta' investiment tiegħu fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà u, fejn ikun rilevanti, informazzjoni dwar jekk il-partecipant fis-swieq finanzjarji għandux l-intenzjoni li jikkunsidra tali impatti avversi b'referenza għall-indikaturi elenkati fit-Tabella 1 tal-Anness I, u jekk iva, meta.

Artikolu 13

Dikjarazzjoni mill-konsulenti finanzjarji li ma jqisux l-impatti avversi tad-deċiżjonijiet ta' investment fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà fil-parir tagħhom dwar l-investment jew l-assigurazzjoni

1. Il-konsulenti finanzjarji msemija fil-punti (a) u (b) tal-Artikolu 2(11) tar-Regolament (UE) 2019/2088 li japplikaw l-Artikolu 4(5)(b) ta' dak ir-Regolament għandhom jippubblikaw l-informazzjoni msemija fl-Artikolu 4(5)(b) ta' dak ir-Regolament fit-taqsimha separata fuq is-sit web tagħhom bit-titolu "Ebda kunsiderazzjoni tal-impatti avversi tal-pariri dwar l-assigurazzjoni fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà".
2. Il-konsulenti finanzjarji msemija fil-punti (c) sa (f) tal-Artikolu 2(11), tar-Regolament (UE) 2019/2088 li japplikaw l-Artikolu 4(5)(b) ta' dak ir-Regolament għandhom jippubblikaw l-informazzjoni msemija fl-Artikolu 4(5)(b) ta' dak ir-Regolament fit-taqsimha separata tas-sit web tagħhom bit-titolu "Ebda kunsiderazzjoni tal-impatti avversi tal-pariri dwar l-investment fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà".
3. Id-dikjarazzjoni u l-informazzjoni msemija fil-paragrafi 1 u 2 għandu jkun fihom dan kollu li ġej:
 - (a) dikjarazzjoni prominenti li l-konsulent finanzjarju ma jqis l-ebda impatt avvers tad-deċiżjonijiet ta' investment fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà fil-pariri tiegħu dwar l-investment jew l-assigurazzjoni;
 - (b) ir-raġunijiet għaliex il-konsulent finanzjarju ma jqis l-ebda impatt avvers tad-deċiżjonijiet ta' investment fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà fil-pariri tiegħu dwar l-investment jew l-assigurazzjoni u, fejn ikun rilevanti, informazzjoni dwar jekk il-konsulent finanzjarju għandux l-intenzjoni li jqis tali impatti avversi b'referenza għall-indikaturi elenkati fit-Tabella 1 tal-Anness I, u jekk iva, meta.

KAPITOLU III

DIVULGAZZJONI PREKUNTRATTWALI TAL-PRODOTT

TAQSIMA 1

Promozzjoni ta' karatteristiċi ambjentali jew soċjali

Artikolu 14

Prezentazzjoni mill-parteciċpanti fis-swieq finanzjarji tal-informazzjoni prekuntrattwali li għandha tiġi ddivulgata skont l-Artikolu 8(1) (2) u (2a) tar-Regolament (UE) 2019/2088

1. Il-parteciċpanti fis-swieq finanzjarji għandhom jipprezentaw l-informazzjoni li għandha tiġi ddivulgata skont l-Artikolu 8(1) (2) u (2a) tar-Regolament (UE) 2019/2088 fil-format tal-mudell stabbilit fl-Anness II ta' dan ir-Regolament. Dik l-informazzjoni għandha tiġi meħmuża bħala anness tad-dokumenti jew tal-informazzjoni msemija fl-Artikolu 6(3) tar-Regolament (UE) 2019/2088.
2. Il-parteciċpanti fis-swieq finanzjarji għandhom jinkludu fil-parti ewlenija tad-dokument jew tal-informazzjoni msemija fl-Artikolu 6(3) tar-Regolament (UE) 2019/2088, dikjarazzjoni prominenti li l-informazzjoni dwar il-karatteristiċi ambjentali jew soċjali hija disponibbli fl-anness ta' daww id-dokumenti jew dik l-informazzjoni.
3. Il-parteciċpanti fis-swieq finanzjarji għandhom jipprovdu l-informazzjoni kollha li ġejja fil-bidu tal-anness tad-dokumenti jew tal-informazzjoni msemija fl-Artikolu 6(3) tar-Regolament (UE) 2019/2088:
 - (a) jekk il-prodott finanzjarju għandux l-intenzjoni li jagħmel kwalunkwe investment sostenibbli;
 - (b) jekk il-prodott finanzjarju jippromwovix karatteristiċi ambjentali jew soċjali, minghajr ma jkollu bħala l-oġettiv tiegħu investment sostenibbli.

Artikolu 15

Informazzjoni dwar l-investiment sostenibbli fit-taqsimi dwar l-allokazzjoni tal-assi għall-prodotti finanzjarji li jipprovvu karatteristiċi ambjentali

1. Għall-prodotti finanzjarji msemmija fl-ewwel subparagrafu tal-Artikolu 6 tar-Regolament (UE) 2020/852, il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jipprovdu, fit-taqsimi "Sa liema punt minimu huma l-investimenti sostenibbli b'objettiv ambjentali allinjati mat-Tassonomija tal-UE?" fil-mudell stabbilit fl-Anness II, dawn kollha li ġejjin:

(a) rappreżentazzjoni grafika fil-forma ta' pie chart ta':

- (i) il-grad sa fejn l-investimenti aggregati huma investimenti f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli, kif ikkalkolat f'konformità mal-Artikolu 17(1) sa (4) ta' dan ir-Regolament;
- (ii) il-grad sa fejn l-investimenti aggregati, esklużi l-iskoperturi sovrani, huma investimenti f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli, kif ikkalkolat f'konformità mal-Artikolu 17(5) ta' dan ir-Regolament.

(b) deskrizzjoni tal-investimenti sottostanti għall-prodotti finanzjarji li huma f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli, inkluż jekk il-konformità ta' daww l-investimenti mar-rekwiżiti stabbiliti fl-Artikolu 3 tar-Regolament (UE) 2020/852 hijiex se tkun suġġetta għal assigurazzjoni pprovduta minn awditur wiehed jew aktar jew għal rieżami minn parti terza wahda jew aktar u, jekk iva, l-isem jew l-ismijiet tal-awditur jew tal-parti terza;

(c) fejn il-prodotti finanzjarji jinvestu f'attivitajiet ekonomiċi minbarra attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli, spjegazzjoni ċara tar-raġunijiet għal dan;

(d) meta l-prodotti finanzjarji jkollhom skoperturi sovrani u l-partiċipant fis-swieq finanzjarji ma jkunx jista' jivvaluta sa liema punt daww l-iskoperturi jikkontribwixxu għal attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli, spjegazzjoni narrattiva tal-proporzjon fl-investimenti totali tal-investimenti li jikkonsistu f'daww l-iskoperturi.

2. Għall-finijiet tal-paragrafu 1(a), il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jużaw:

- (a) l-istess indikatur ewlieni tal-prestazzjoni għall-investimenti aggregati f'imprizi mhux finanzjarji;
- (b) l-istess indikatur ewlieni tal-prestazzjoni għall-investimenti aggregati fl-istess tip ta' imprizi finanzjarji.

Għall-imprizi tal-assigurazzjoni u tar-riassigurazzjoni li jwettqu attivitajiet ta' sottoskrizzjoni mhux tal-hajja, l-indikatur ewlieni tal-prestazzjoni jista' jgħaqqad l-investiment u l-indikatur ewlieni tal-prestazzjoni tas-sottoskrizzjoni f'konformità mal-Artikolu 6 tar-Regolament Delegat (UE) 2021/2178.

3. Għall-finijiet tal-paragrafu 1(b), id-deskrizzjoni għandha tinkludi dan kollu li ġej:

- (a) fir-rigward ta' kumpaniji destinatarji ta' investiment li huma imprizi mhux finanzjarji, jekk il-grad sa fejn l-investimenti jkunu f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli jitkejjlx mill-fatturat, jew jekk, minhabba l-karatteristiċi tal-prodott finanzjarju, il-partiċipant fis-swieq finanzjarji jkunx iddeċieda li jingħata kalkolu aktar rappreżentattiv meta dak il-grad jitkejjel min-nefqa kapitali jew min-nefqa operatorja u r-raġuni għal dik id-deċiżjoni, inkluża spjegazzjoni tar-raġuni għaliex dik id-deċiżjoni hija xierqa għall-investituri fil-prodott finanzjarju;
- (b) meta l-informazzjoni dwar il-grad sa fejn l-investimenti jkunu f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli ma tkunx faċilment disponibbli mid-divulgazzjonijiet pubbliċi mill-kumpaniji destinatarji ta' investiment, id-dettalji ta' jekk il-partiċipant fis-suq finanzjarju jkunx kiseb informazzjoni ekwivalenti direttament minn kumpaniji destinatarji ta' investiment jew minn fornituri terzi;
- (c) diżaggregazzjoni tal-proporzjonijiet minimi ta' investimenti fl-attivitajiet ekonomiċi tranżizzjonali u fl-attivitajiet ekonomiċi abilitanti, f'kull każ espressa b'halta perċentwal tal-investimenti kollha tal-prodott finanzjarju.

Artikolu 16

Informazzjoni dwar l-investiment sostenibbli fit-taqsimi dwar l-allokazzjoni tal-assi għall-prodotti finanzjarji li jippromwvu karatteristiċi soċjali

Għall-prodotti finanzjarji li jippromwvu karatteristiċi ambjentali jew soċjali u li jinkludu impenn f'investimenti sostenibbli b'objettiv soċjali, il-partecipanti fis-swieg finanzjarji għandhom jinkludu fit-taqsimi "X'inhi l-allokazzjoni tal-assi ppjanata għal dan il-prodott finanzjarju?" fil-mudell stabbilit fl-Anness II, is-sehem minimu ta' daww l-investimenti sostenibbli.

Artikolu 17

Kalkolu tal-grad sa fejn l-investimenti huma f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli

1. Il-grad sa fejn l-investimenti jkunu f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli għandu jiġi kkalkolat f'konformità mal-formula li ġejja:

$$\frac{\text{market value of all investments of the financial product in environmentally sustainable economic activities}}{\text{market value of all investments of the financial product}}$$

fejn "investimenti tal-prodott finanzjarju f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli" għandhom ikunu s-somma tal-valuri tas-suq tal-investimenti li ġejjin tal-prodott finanzjarju:

- (a) għal titoli ta' dejn u ekwitatiet ta' kumpaniji destinatarji ta' investiment, fejn proporzjon tal-attivitajiet ta' daww il-kumpaniji destinatarji ta' investiment ikun assoċjat ma' attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli, il-valur tas-suq ta' dak il-proporzjon ta' daww it-titoli ta' dejn jew ekwitatiet;
- (b) għal titoli ta' dejn għajr daww imsemmija fil-punt (a), fejn proporzjon tar-rikavat ikun meħtieġ mit-termini ta' daww it-titoli ta' dejn li jintuza esklużivament fuq attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli, il-valur tas-suq ta' dak il-proporzjon;
- (c) għal bonds maħruġa skont il-leġiżlazzjoni tal-Unjoni dwar bonds ambjentalment sostenibbli, il-valur tas-suq ta' daww il-bonds;
- (d) għal investimenti f'assi ta' proprjetà immobbli li jikkwalifikaw bħala attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli, il-valur tas-suq ta' daww l-investimenti;
- (e) għal investimenti f'assi infrastrutturali li jikkwalifikaw bħala attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli, il-valur tas-suq ta' daww l-investimenti;
- (f) għal investimenti f'pożizzjonijiet ta' titolizzazzjoni kif iddefinit fl-Artikolu 2(19) tar-Regolament (UE) 2017/2402 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹⁵⁾ bi skoperturi sottostanti f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli, il-valur tas-suq tal-proporzjon ta' daww l-iskoperturi;
- (g) għal investimenti fi prodotti finanzjarji kif imsemmi fl-Artikolu 5, l-ewwel paragrafu, u fl-Artikolu 6, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852, il-valur tas-suq tal-proporzjon ta' daww il-prodotti finanzjarji li jirrappreżenta l-grad sa fejn l-investimenti jkunu f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli, kif ikkalkolat f'konformità ma' dan l-Artikolu.

Il-grad sa fejn l-investimenti jkunu f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli għandu jiġi kkalkolat billi tiġi applikata l-metodologija użata għall-kalkolu tal-pożizzjonijiet qosra netti stabbiliti fl-Artikolu 3(4) u (5) tar-Regolament (UE) Nru 236/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹⁶⁾.

⁽¹⁵⁾ Ir-Regolament (UE) 2017/2402 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-12 ta' Diċembru 2017 li jistabbilixxi qafas ġenerali għat-titolizzazzjoni u li jidher qafas speċifiku għal titolizzazzjoni sempliċi, trasparenti u standardizzata, u li jemenda d-Direttivi 2009/65/KE, 2009/138/KE u 2011/61/UE u r-Regolamenti (KE) Nru 1060/2009 u (UE) Nru 648/2012 (ĠU L 347, 28.12.2017, p. 35).

⁽¹⁶⁾ Ir-Regolament (UE) Nru 236/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-14 ta' Marzu 2012 dwar bejgħ bin-nieqes u ċerti aspetti tas-swaps ta' inadempjenza tal-kreditu (ĠU L 86, 24.3.2012, p. 1).

2. Għall-finijiet tal-paragrafu 1(a), il-proporzjon ta' attivitajiet ta' kumpaniji destinatarji ta' investiment assoċjati ma' attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli għandu jiġi kkalkolat fuq il-bażi tal-aktar indikaturi ewlenin tal-prestazzjoni xierqa għall-investimenti tal-prodott finanzjarju bl-użu tal-informazzjoni li ġejja:

- (a) għall-kumpaniji destinatarji ta' investiment imsemmija fl-Artikolu 8(1) u (2) tar-Regolament (UE) 2020/852, id-divulgazzjonijiet magħmula minn dawk il-kumpaniji destinatarji ta' investiment f'konformità ma' dak l-Artikolu;
- (b) għal kumpaniji destinatarji oħra ta' investiment, l-informazzjoni ekwivalenti miksuba mill-partecipant fis-swieq finanzjarji direttament minn kumpaniji destinatarji ta' investiment jew minn fornituri terzi.

3. Għad-divulgazzjonijiet imsemmija fl-Artikolu 15(1)(a) u fl-Artikolu 19(1)(a), fil-każ ta' kumpaniji destinatarji ta' investiment li huma impriżi mhux finanzjarji li jkun soġġetti għall-obbligu li jippubblikaw informazzjoni mhux finanzjarja skont ir-Regolament Delegat (UE) 2021/2178 u impriżi mhux finanzjarji oħrajn li ma jkunux soġġetti għal dak l-obbligu, il-kalkolu msemmi fil-paragrafu 2 għandu juża l-fatturat bħala l-istess tip ta' indikatur ewleni tal-prestazzjoni għall-impriżi mhux finanzjarji kollha.

4. B'deroga mill-paragrafu 3, fejn, minhabba l-karatteristiċi tal-prodott finanzjarju, in-nefqa kapitali jew in-nefqa operatorja tagħti kalkolu aktar rappreżentattiv tal-grad sa fejn investiment ikun f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli, il-kalkolu jista' juża l-aktar wieħed xieraq minn dawk iż-żewġ indikaturi ewlenin tal-prestazzjoni. Fil-każ ta' kumpaniji destinatarji ta' investiment li huma impriżi finanzjarji suġġetti għall-Artikolu 8(1) tar-Regolament (UE) 2020/852 u għal impriżi finanzjarji oħrajn li ma jkunux suġġetti għal dak l-obbligu, il-kalkolu msemmi fil-paragrafu 2 għandu juża l-indikaturi ewlenin tal-prestazzjoni msemmija fil-punti (b) sa (e) tat-Taqsima 1.1 tal-Anness III tar-Regolament Delegat (UE) 2021/2178.

5. Għad-divulgazzjonijiet imsemmija fl-Artikolu 15(1)(a)(ii), fl-Artikolu 19(1)(a)(ii), fl-Artikolu 55(1)(b)(iii) u fl-Artikolu 62(1)(b)(iii), għandhom japplikaw il-paragrafi 1 sa 4 ta' dan l-Artikolu, hlief li l-iskoperturi sovrani għandhom jiġu esklużi mill-kalkolu tan-numeratur u tad-denominatur tal-formula li tinsab fil-paragrafu 1.

TAQSIMA 2

Investiment sostenibbli bħala objettiv

Artikolu 18

Preżentazzjoni mill-partecipanti fis-swieq finanzjarji ta' informazzjoni prekontrattwali għal prodotti finanzjarji li għandha tiġi ddivulgata skont il-paragrafi 1 sa 4a tal-Artikolu 9 tar-Regolament (UE) 2019/2088

1. Il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jippreżentaw l-informazzjoni li għandha tiġi ddivulgata skont l-Artikolu 9(1) sa (4a) tar-Regolament (UE) 2019/2088 u din it-Taqsima f'anness tad-dokument jew l-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 6(3) tar-Regolament (UE) 2019/2088. Huma għandhom jippreżentaw dik l-informazzjoni fil-format tal-mudell stabbilit fl-Anness III ta' dan ir-Regolament.

2. Il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jinkludu fil-parti ewlenija tad-dokument jew tal-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 6(3) tar-Regolament (UE) 2019/2088, dikjarazzjoni prominenti li l-informazzjoni dwar l-investiment sostenibbli hija disponibbli fl-anness.

3. Fil-bidu tal-anness tad-dokument jew l-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 6(3) tar-Regolament (UE) 2019/2088 il-partecipanti fis-suq finanzjarju għandhom jinkludu dikjarazzjoni li l-prodott finanzjarju għandu investiment sostenibbli bħala l-objettiv tiegħu.

Artikolu 19

Informazzjoni dwar l-investiment sostenibbli għal prodotti finanzjarji bl-oġġettiv ta' investiment sostenibbli

1. Għall-prodotti finanzjarji msemmija fl-Artikolu 5, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jinkludu fit-taqsima "X'inhi l-allokazzjoni tal-assi u x'inhom s-sehem minimu ta' investimenti sostenibbli?" fil-mudell stabbilit fl-Anness III, l-informazzjoni kollha li ġejja:
 - (a) rappreżentazzjoni grafika fil-forma ta' pie chart:
 - (i) f'konformità mal-Artikolu 15(1)(a)(i) ta' dan ir-Regolament;
 - (ii) f'konformità mal-Artikolu 15(1)(a)(ii) ta' dan ir-Regolament;
 - (b) deskrizzjoni f'konformità mal-Artikolu 15(1)(b) ta' dan ir-Regolament;
 - (c) meta l-prodotti finanzjarji jinvestu f'attivitajiet ekonomiċi li jikkontribwixxu għal oġġettiv ambjentali u l-attivitajiet ekonomiċi ma jkunux attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli, spjegazzjoni ċara tar-raġunijiet għal dan;
 - (d) meta l-prodotti finanzjarji jkollhom skoperturi sovrani u l-partecipant fis-swieq finanzjarji ma jkunx jista' jivvaluta sa liema punt daww l-iskoperturi jikkontribwixxu għal attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli, spjegazzjoni narrattiva tal-proporzjon fl-investimenti totali tal-investimenti li jikkonsistu f'daww l-iskoperturi.
2. Għall-finijiet tal-paragrafu 1(a), il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom japplikaw l-Artikolu 15(2).
3. Għall-finijiet tal-paragrafu 1(b), il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom japplikaw l-Artikolu 15(3).
4. Għall-prodotti finanzjarji li jinvestu f'attività ekonomika li tikkontribwixxi għal oġġettiv soċjali, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jinkludu fit-taqsima "X'inhom l-allokazzjoni tal-assi u s-sehem minimu tal-investimenti sostenibbli?" fil-mudell stabbilit fl-Anness III, is-sehem minimu ta' daww l-investimenti.

TAQSIMA 3

Prodotti finanzjarji b'opzjonijiet ta' investiment

Artikolu 20

Prodotti finanzjarji b'opzjoni ta' investiment sottostanti waħda jew aktar li jikkwalifikaw daww il-prodotti finanzjarji bħala prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali

1. B'deroga mill-Artikoli 14 sa 17, meta prodott finanzjarju joffri opzjonijiet ta' investiment lill-investitur u waħda jew aktar minn daww l-opzjonijiet ta' investiment jikkwalifikaw dak il-prodott finanzjarju bħala prodott finanzjarju li jippromwovi karatteristiċi ambjentali jew soċjali, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom idahhlu fil-parti ewlenija tad-dokument jew tal-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 6(3) tar-Regolament (UE) 2019/2088 dikjarazzjoni prominenti li tikkonferma dan kollu li ġej:
 - (a) li l-prodott finanzjarju jippromwovi karatteristiċi ambjentali jew soċjali;
 - (b) li daww il-karatteristiċi ambjentali jew soċjali jiġu ssodisfati biss meta l-prodott finanzjarji jinvesti f'mill-inqas waħda mill-opzjonijiet ta' investiment imsemmija fil-lista li ssir referenza għaliha fil-paragrafu 2(a) ta' dan l-Artikolu u meta tinżamm mill-inqas waħda minn daww l-opzjonijiet matul il-perjodu ta' żamma tal-prodott finanzjarju;
 - (c) dik l-informazzjoni ulterjuri dwar daww il-karatteristiċi hija disponibbli fl-Annessi msemmija fil-paragrafu 3 ta' dan l-Artikolu jew, fejn rilevanti, permezz tar-referenzi msemmija fil-paragrafu 5 ta' dan l-Artikolu.

2. Id-dikjarazzjoni prominenti msemmija fil-paragrafu 1 għandha tkun akkumpanjata minn dan kollu li ġej:
 - (a) lista tal-opzjonijiet ta' investiment imsemmija fil-paragrafu 3, ippreżentata f'konformità mal-kategoriji ta' opzjonijiet ta' investiment imsemmija fil-punti (a), (b) u (c) ta' dak il-paragrafu;
 - (b) il-proporzjonijiet ta' opzjonijiet ta' investiment f'kull waħda mill-kategoriji msemmija fil-paragrafu 3(a), (b) u (c), imqabbla mal-għadd totali ta' opzjonijiet ta' investiment offruti mill-prodott finanzjarju.
3. Il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jipprovdu l-informazzjoni kollha li ġejja fl-annessi tad-dokument jew l-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 6(3) tar-Regolament (UE) 2019/2088 għall-kategoriji ta' opzjonijiet ta' investiment li ġejjin:
 - (a) għal kull opzjoni ta' investiment li tikkwalifika bħala prodott finanzjarju li jippromwovi karatteristiċi ambjentali jew soċjali, l-informazzjoni msemmija fl-Artikoli 14 sa 17 ta' dan ir-Regolament;
 - (b) għal kull opzjoni ta' investiment li tikkwalifika bħala prodott finanzjarju li jkollu investiment sostenibbli bħala l-oġettiv tiegħu, l-informazzjoni msemmija fl-Artikoli 18 u 19 ta' dan ir-Regolament;
 - (c) għal kull opzjoni ta' investiment li jkollha investiment sostenibbli bħala l-oġettiv tagħha u ma tkunx prodott finanzjarju, l-informazzjoni dwar l-oġettiv ta' investiment sostenibbli.
4. Il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jipprezentaw l-informazzjoni msemmija fil-punt (a) tal-paragrafu 3, fil-forma tal-mudell stabbilit fl-Anness II u l-informazzjoni msemmija fil-punt (b) tal-paragrafu 3, fil-forma tal-mudell stabbilit fl-Anness III.
5. B'deroga mill-paragrafu 3, meta prodott finanzjarju joffri firxa ta' opzjonijiet ta' investiment lill-investitur b'tali mod li l-informazzjoni dwar daww l-opzjonijiet ta' investiment ma tkunx tista' tiġi pprovduta f'annessi tad-dokument jew l-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 6(3) tar-Regolament (UE) 2019/2088 b'mod ċar u konċiż minhabba l-għadd ta' annessi meħtieġa, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji jistgħu jipprovdu l-informazzjoni msemmija fil-paragrafu 3 ta' dan l-Artikolu billi jinkludu fil-parti ewlenija tad-dokument jew l-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 6(3) tar-Regolament (UE) 2019/2088 referenzi għall-annessi tad-divulgazzjonijiet meħtieġa mid-direttivi, mir-regolamenti u mid-dispożizzjonijiet nazzjonali msemmija f'dak il-paragrafu fejn tkun tinsab dik l-informazzjoni.

Artikolu 21

Prodotti finanzjarji b'opzjonijiet ta' investiment sottostanti li kollha għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġettiv tagħhom

1. B'deroga mill-Artikoli 18 u 19, meta prodott finanzjarju joffri opzjonijiet ta' investiment lill-investitur u daww l-opzjonijiet ta' investiment ilkoll ikollhom l-investiment sostenibbli bħala l-oġettivi tagħhom, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jikkonfermaw f'dikjarazzjoni prominenti fil-parti ewlenija tad-dokument jew l-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 6(3) tar-Regolament (UE) 2019/2088 li l-prodott finanzjarju għandu bħala l-oġettiv tiegħu investiment sostenibbli u li l-informazzjoni relatata ma' dak l-oġettiv hija disponibbli fl-annessi tad-dokument jew l-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 6(3) tar-Regolament (UE) 2019/2088 jew, meta jkun rilevanti, permezz tar-referenzi msemmija fil-paragrafu 5 ta' dan l-Artikolu.
2. Id-dikjarazzjoni prominenti msemmija fil-paragrafu 1 għandha tkun akkumpanjata minn dan kollu li ġej:
 - (a) lista tal-opzjonijiet ta' investiment imsemmija fil-paragrafu 3, ippreżentata f'konformità mal-kategoriji tal-opzjonijiet ta' investiment imsemmija fil-punti (a) u (b) ta' dak il-paragrafu;
 - (b) il-proporzjonijiet ta' kull waħda mill-kategoriji ta' opzjonijiet ta' investiment imsemmija fil-paragrafu 3(a) u (b), f'kull waħda minn daww il-kategoriji meta mqabbla mal-għadd totali ta' opzjonijiet ta' investiment offruti mill-prodott finanzjarju.
3. Il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jipprovdu l-informazzjoni kollha li ġejja fl-annessi tad-dokument jew l-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 6(3) tar-Regolament (UE) 2019/2088 għall-kategoriji ta' opzjonijiet ta' investiment li ġejjin:

- (a) għal kull opzjoni ta' investiment li tikkwalifika bħala prodott finanzjarju li jkollu investiment sostenibbli bħala l-oġġettiv tiegħu, l-informazzjoni msemmija fl-Artikoli 18 u 19 ta' dan ir-Regolament;
- (b) għal kull opzjoni ta' investiment li għandha investiment sostenibbli bħala l-oġġettiv tagħha u ma hijiex prodott finanzjarju, l-informazzjoni dwar l-oġġettiv ta' investiment sostenibbli.

4. Il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jipprezentaw l-informazzjoni msemmija fil-punt (a) tal-paragrafu 3, f'konformità mal-mudell stabbilit fl-Anness III.

5. B'deroga mill-paragrafu 3, meta prodott finanzjarju joffri firxa ta' opzjonijiet ta' investiment lill-investitur b'tali mod li l-informazzjoni relatata ma' daww l-opzjonijiet ta' investiment ma tkunx tista' tiġi pprovduta f'annessi tad-dokument jew fl-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 6(3) tar-Regolament (UE) 2019/2088 b'mod ċar u konċiż minhabba l-ghadd ta' annessi meħtieġa, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji jistgħu jipprovdw l-informazzjoni msemmija fil-paragrafu 3 ta' dan l-Artikolu billi jinkludu fil-parti ewlenija tad-dokument jew tal-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 6(3) tar-Regolament (UE) 2019/2088 referenzi għall-annessi tad-divulgazzjonijiet applikabbli meħtieġa mid-direttivi, mir-regolamenti u mid-dispożizzjonijiet nazzjonali msemmija f'dak il-paragrafu fejn tkun tinsab dik l-informazzjoni.

Artikolu 22

Informazzjoni dwar l-opzjonijiet ta' investiment sottostanti li għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġġettiv tagħhom u li huma stess ma humiex prodotti finanzjarji

L-informazzjoni dwar l-oġġettiv tal-investimenti sostenibbli msemmija fl-Artikolu 20(3)(c) u fl-Artikolu 21(3)(b), għandu jkun fiha dawn kollha li ġejjin:

- (a) deskrizzjoni tal-oġġettiv ta' investiment sostenibbli;
- (b) lista tal-indikaturi użati biex jitkejjel l-ilhuq ta' dak l-oġġettiv ta' investiment sostenibbli;
- (c) deskrizzjoni ta' kif l-investimenti ma jagħmlu hsara sinifikanti lil ebda wieħed mill-oġġettivi ta' investiment sostenibbli, inklużi dawn kollha li ġejjin:
 - (i) kif jitqiesu l-indikaturi għall-impatti negattivi fit-Tabella 1 tal-Anness I u kwalunkwe indikatur rilevanti fit-Tabelli 2 u 3 ta' dak l-Anness;
 - (ii) jekk l-investiment sostenibbli huwiex allinjat mal-Linji Gwida tal-OECD għall-Intrapriżi Multinazzjonali u mal-Prinċipji Gwida tan-NU dwar in-Negozju u d-Drittijiet tal-Bniedem, inklużi l-prinċipji u d-drittijiet stipulati fit-tmien konvenzjonijiet fundamentali identifikati fid-Dikjarazzjoni tal-Organizzazzjoni Internazzjonali tax-Xogħol dwar id-Drittijiet u l-Prinċipji Fundamentali fuq ix-Xogħol u fil-Karta Internazzjonali tad-Drittijiet tal-Bniedem.

KAPITOLU IV

DIVULGAZZJONI TAL-PRODOTT FUQ IS-SIT WEB

Artikolu 23

Taqsim tas-sit web għad-divulgazzjoni ta' informazzjoni relatata mas-sostenibbiltà dwar il-prodotti finanzjarji

Il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom, għal kull prodott finanzjarju, jippubblikaw l-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 10(1) tar-Regolament (UE) 2019/2088 fit-taqsim separata bit-titolu, "Divulgazzjonijiet relatati mas-sostenibbiltà", fl-istess parti tas-sit web bhall-informazzjoni l-oħra relatata mal-prodott finanzjarju, inklużi l-komunikazzjonijiet ta' kummerċjalizzazzjoni. Il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jidentifikaw b'mod ċar il-prodott finanzjarju li miegħu tkun relatata l-informazzjoni fit-taqsim tad-divulgazzjoni relatata mas-sostenibbiltà u juru b'mod prominenti l-karatteristiċi ambjentali jew soċjali jew l-oġġettiv ta' investiment sostenibbli ta' dak il-prodott finanzjarju.

TAQSIMA 1

Id-divulgazzjoni tal-prodott fuq is-sit web għall-prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali

Artikolu 24

It-taqsimiet tad-divulgazzjoni tal-prodott fuq is-sit web għall-prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali

Għall-prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali, il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jippubblikaw l-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 10(1) tar-Regolament (UE) 2019/2088 u l-Artikoli 25 sa 36 ta' dan ir-Regolament fl-ordni li ġejja u magħmula mit-taqsimiet kollha li ġejjin bit-titolu:

- (a) "Sommarju";
- (b) "L-ebda objettiv ta' investiment sostenibbli";
- (c) "Karatteristiċi ambjentali jew soċjali tal-prodott finanzjarju";
- (d) "Strateġija ta' investiment";
- (e) "Proporzjon ta' investimenti";
- (f) "Monitoraġġ tal-karatteristiċi ambjentali jew soċjali";
- (g) "Metodoloġiji";
- (h) "Sorsi u pproċessar tad-data";
- (i) "Limitazzjonijiet għall-metodoloġiji u għad-data";
- (j) "Diligenza dovuta";
- (k) "Politiki ta' involviment";
- (l) meta indiċi jiġi indikat bħala parametru referenzjarju biex jinkisbu l-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi mill-prodott finanzjarju, "Parametru referenzjarju indikat".

Artikolu 25

It-taqsimi tas-sit web "Sommarju" għall-prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali

1. Fit-taqsimi tas-sit web "Sommarju" imsemmija fl-Artikolu 24(a), il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jiġbru fil-qosor l-informazzjoni kollha li tinsab fit-taqsimiet differenti msemmija f'dak l-Artikolu dwar il-prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali. It-taqsimi fil-qosor għandu jkollha tul massimu ta' zewġ naħat ta' karta ta' daqs A4 meta tiġi stampata.
2. It-taqsimi tas-sit web "Sommarju" imsemmija fl-Artikolu 24(a), għandha tiġi pprovduta tal-anqas bil-lingwi li ġejjin:
 - (a) waħda mil-lingwi uffiċjali tal-Istat Membru ta' domicilju u, fejn differenti u fejn il-prodott finanzjarju jsir disponibbli f'aktar minn Stat Membru wiehed, b'lingwa addizzjonali li normalment tintuża fl-isfera tal-finanzi internazzjonali;
 - (b) meta l-prodott finanzjarju jsir disponibbli fi Stat Membru ospitanti, waħda mil-lingwi uffiċjali ta' dak l-Istat Membru ospitanti.

Artikolu 26

It-taqsimha tas-sit web “L-ebda objettiv ta’ investiment sostenibbli” għall-prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali

1. Fit-taqsimha tas-sit web “L-ebda objettiv ta’ investiment sostenibbli” msemija fl-Artikolu 24(b), il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji għandhom idahhlu d-dikjarazzjoni li ġejja: “Dan il-prodott finanzjarju jippromwovi karatteristiċi ambjentali jew soċjali, iżda ma għandux bħala l-objettiv tiegħu l-investiment sostenibbli.”
2. Meta l-prodott finanzjarju jippenja ruhu li jagħmel investiment sostenibbli wiehed jew aktar, il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji għandhom fit-taqsimha tas-sit web “L-ebda objettiv ta’ investiment sostenibbli” msemija fl-Artikolu 24(b), jispjegaw kif l-investiment sostenibbli ma jagħmilx hsara sinifikanti lil kwalunkwe wiehed mill-objettivi ta’ investiment sostenibbli, filwaqt li jinkludu dawn kollha li ġejjin:
 - (a) kif jitqiesu l-indikaturi għall-impatti negattivi fit-Tabella 1 tal-Anness I u kwalunkwe indikatur rilevanti fit-Tabelli 2 u 3 tal-Anness I;
 - (b) jekk l-investiment sostenibbli huwiex allinjat mal-Linji Gwida tal-OECD għall-Intrapriżi Multinazzjonali u mal-Prinċipji Gwida tan-NU dwar in-Negozju u d-Drittijiet tal-Bniedem, inklużi l-prinċipji u d-drittijiet stipulati fit-tmien konvenzjonijiet fundamentali identifikati fid-Dikjarazzjoni tal-Organizzazzjoni Internazzjonali tax-Xogħol dwar id-Drittijiet u l-Prinċipji Fundamentali fuq ix-Xogħol u fil-Karta Internazzjonali tad-Drittijiet tal-Bniedem.

Artikolu 27

It-taqsimha tas-sit web “Karatteristiċi ambjentali jew soċjali tal-prodott finanzjarju” għall-prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali

Fit-taqsimha tas-sit web “Karatteristiċi ambjentali jew soċjali tal-prodott finanzjarju” imsemija fl-Artikolu 24(c), il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jiddeskrivu l-karatteristiċi ambjentali jew soċjali li jippromwovu l-prodotti finanzjarji.

Artikolu 28

It-taqsimha tas-sit web “Strategġja ta’ investiment” għall-prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali

Fit-taqsimha tas-sit web “Strategġja ta’ investiment” imsemija fl-Artikolu 24(d), il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jiddeskrivu dan kollu li ġej:

- (a) l-strategġja ta’ investiment użata biex jiġu ssodisfati l-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi mill-prodott finanzjarju;
- (b) il-politika biex jiġu vvalutati l-prattiki ta’ governanza tajba tal-kumpaniji destinatarji ta’ investiment, inkluż fir-rigward ta’ strutturi ta’ ġestjoni sodi, relazzjonijiet tal-impjegati, remunerazzjoni tal-persunal u konformità mat-taxxa.

Artikolu 29

It-taqsimha tas-sit web “Proporzjon tal-investimenti” għall-prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali

Fit-taqsimha tas-sit web “Proporzjon tal-investimenti” imsemija fl-Artikolu 24(e), il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji għandhom idahhlu l-informazzjoni msemija fl-Artikolu 14 u għandhom jiddistingwu bejn l-iskoperturi diretti fl-entitajiet destinatarji ta’ investiment u t-tipi l-oħra kollha ta’ skoperturi għal daww l-entitajiet.

*Artikolu 30***It-taqsimha tas-sit web “Monitoraġġ tal-karatteristiċi ambjentali jew soċjali” għall-prodotti finanzjarji li jippromwovu l-karatteristiċi ambjentali jew soċjali**

Fit-taqsimha tas-sit web “Monitoraġġ tal-karatteristiċi ambjentali jew soċjali” imsemmija fl-Artikolu 24(f), il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jiddeskrivu kif il-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi mill-prodott finanzjarju u l-indikaturi tas-sostenibbiltà użati biex jitkejjel l-issodisfar ta’ kull waħda minn dawk il-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi mill-prodott finanzjarju jiġu mmonitorjati matul iċ-ċiklu tal-hajja tal-prodott finanzjarju u l-mekkaniżmi ta’ kontroll intern jew estern relatati.

*Artikolu 31***It-taqsimha tas-sit web “Metodoloġiji għall-karatteristiċi ambjentali jew soċjali” għall-prodotti finanzjarji li jippromwovu l-karatteristiċi ambjentali jew soċjali**

Fit-taqsimha tas-sit web “Metodoloġiji għall-karatteristiċi ambjentali jew soċjali” msemmija fl-Artikolu 24(g), il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jiddeskrivu l-metodoloġiji biex ikejlu kif jiġu ssodisfati l-karatteristiċi soċjali jew ambjentali promossi mill-prodott finanzjarju.

*Artikolu 32***Taqsimha tas-sit web “Sorsi u pproċessar tad-data” għall-prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali**

Fit-taqsimha tas-sit web “Sorsi u pproċessar tad-data” msemmija fl-Artikolu 24(h), il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jiddeskrivu dan kollu li ġej:

- (a) is-sorsi tad-data użati biex tinkiseb kull waħda mill-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi mill-prodott finanzjarju;
- (b) il-miżuri mehuda biex tiġi żgurata l-kwalità tad-data;
- (c) kif tiġi pproċessata d-data;
- (d) il-proporzjon ta’ data li huwa stmat.

*Artikolu 33***It-taqsimha tas-sit web “Limitazzjonijiet għall-metodoloġiji u għad-data” għall-prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali**

Fit-taqsimha tas-sit web “Limitazzjonijiet għall-metodoloġiji u għad-data” imsemmija fl-Artikolu 24(i), il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jiddeskrivu dan kollu li ġej:

- (a) kwalunkwe limitazzjoni għall-metodoloġiji msemmija fil-punt (g) tal-Artikolu 24, u għas-sorsi tad-data msemmija fil-punt (h) tal-Artikolu 24;
- (b) kif tali limitazzjonijiet ma jaffettwawx kif jiġu ssodisfati l-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi mill-prodott finanzjarju.

*Artikolu 34***It-taqsimha tas-sit web “Diligenza dovuta” għall-prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali**

Fit-taqsimha tas-sit web “Diligenza dovuta” imsemmija fl-Artikolu 24(j), il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jiddeskrivu d-diligenza dovuta mwettqa fuq l-assi sottostanti tal-prodott finanzjarju, inklużi l-kontrolli interni u esterni fuq dik id-diligenza dovuta.

*Artikolu 35***It-taqsimha tas-sit web “Politiki ta’ involviment” għall-prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali**

Fit-taqsimha tas-sit web “Politiki ta’ involviment” imsemmija fl-Artikolu 24(k), il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jiddeskrivu l-politiki ta’ involviment implimentati fejn l-involviment ikun parti mill-istrategġija ta’ investiment ambjentali jew soċjali, inkluża kwalunkwe proċedura ta’ gestjoni applikabbli għal tilwim relatat mas-sostenibbiltà f’kumpaniji destinatarji ta’ investiment.

*Artikolu 36***It-taqsimha tas-sit web “Parametru referenzjarju indikat” għall-prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali**

1. Fit-taqsimha tas-sit web “Parametru referenzjarju indikat” imsemmija fl-Artikolu 24(l), il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jiddeskrivu jekk ġiex indikat indiċi bhala parametru referenzjarju biex jiġu ssodisfati l-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi mill-prodott finanzjarju, u kif dak l-indiċi huwa allinjat mal-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi mill-prodott finanzjarju, filwaqt li jinkludu d-*data* tal-input, il-metodoloġiji użati għall-għażla ta’ dik id-*data*, il-metodoloġiji ta’ riekwilibriju u kif jiġi kkalkolat l-indiċi.
2. Meta parti mill-informazzjoni jew l-informazzjoni kollha msemmija fil-paragrafu 1 tiġi ppubblikata fuq is-sit web tal-amministratur tal-parametru referenzjarju, għandha tiġi pprovduta iperlink għal dik l-informazzjoni.

*TAQSIMA 2***Id-divulgazzjoni tal-prodott fuq is-sit web għall-prodotti finanzjarji li għandhom investimenti sostenibbli bhala l-oġġettiv tagħhom***Artikolu 37***Id-divulgazzjoni tal-prodott fuq is-sit web għall-prodotti finanzjarji li għandhom investimenti sostenibbli bhala l-oġġettiv tagħhom**

Għall-prodotti finanzjarji li għandhom investimenti sostenibbli bhala l-oġġettiv tagħhom, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jippubblikaw l-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 10(1) tar-Regolament (UE) 2019/2088 u fl-Artikoli 38 sa 49 ta’ dan ir-Regolament fl-ordni li ġejja u magħmula mit-taqsimiet kollha li ġejjin bit-titolu:

- (a) “Sommarju”;
- (b) “L-ebda hsara sinifikanti għall-oġġettiv ta’ investiment sostenibbli”;
- (c) “Oġġettiv ta’ investiment sostenibbli tal-prodott finanzjarju”;
- (d) “Strategġija ta’ investiment”;
- (e) “Proporzjon ta’ investimenti”;
- (f) “Monitoraġġ tal-oġġettiv ta’ investiment sostenibbli”;
- (g) “Metodoloġiji”;
- (h) “Sorsi u pproċessar tad-*data*”;
- (i) “Limitazzjonijiet għall-metodoloġiji u għad-*data*”;
- (j) “Diligenza dovuta”;
- (k) “Politiki ta’ involviment”;
- (l) “L-ilhuq tal-oġġettiv ta’ investiment sostenibbli”.

*Artikolu 38***It-taqsimha tas-sit web “Sommarju” għall-prodotti finanzjarji li għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġettiv tagħhom**

1. Fit-taqsimha tas-sit web “Sommarju” imsemmija fl-Artikolu 37(a), il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jgħidli fil-qosor l-informazzjoni kollha li tinsab fit-taqsimiet differenti msemmija f'dak l-Artikolu 37 dwar il-prodotti finanzjarji li għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġettiv tagħhom. It-taqsimha fil-qosor għandu jkollha tul massimu ta' żewġ naħat ta' karta ta' daqs A4 meta tiġi stampata.
2. It-taqsimha tas-sit web “Sommarju” msemmija fl-Artikolu 37(a) għandha tiġi pprovduta tal-anqas bil-lingwi li ġejjin:
 - (a) waħda mil-lingwi uffiċjali tal-Istat Membru ta' domicilju u, fejn differenti u fejn il-prodott finanzjarju jsir disponibbli f'aktar minn Stat Membru wiehed, b'lingwa addizzjonali li normalment tintuża fl-isfera tal-finanzi internazzjonali;
 - (b) meta l-prodott finanzjarju jsir disponibbli fi Stat Membru ospitanti, waħda mil-lingwi uffiċjali ta' dak l-Istat Membru ospitanti.

*Artikolu 39***It-taqsimha tas-sit web “L-ebda ħsara sinifikanti għall-oġettiv ta' investiment sostenibbli” għall-prodotti finanzjarji li għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġettiv tagħhom**

Fit-taqsimha tas-sit web “L-ebda ħsara sinifikanti għall-oġettiv ta' investiment sostenibbli” imsemmija fl-Artikolu 37(b), il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jispjegaw jekk u għaliex l-investimenti tal-prodott finanzjarju ma jagħmlux ħsara sinifikanti lil xi wiehed mill-oġettivi ta' investiment sostenibbli, u jipprovdu l-informazzjoni kollha li ġejja:

- (a) kif jitqiesu l-indikaturi għall-impatti negattivi fit-Tabella 1 tal-Anness I u kwalunkwe indikatur rilevanti fit-Tabelli 2 u 3 tal-Anness I;
- (b) jekk l-investiment sostenibbli huwiex allinjat mal-Linji Gwida tal-OECD għall-Intrapriżi Multinazzjonali u mal-Prinċipji Gwida tan-NU dwar in-Negozju u d-Drittijiet tal-Bniedem, inklużi l-prinċipji u d-drittijiet stipulati fit-tmien konvenzjonijiet fundamentali identifikati fid-Dikjarazzjoni tal-Organizzazzjoni Internazzjonali tax-Xogħol dwar id-Drittijiet u l-Prinċipji Fundamentali fuq ix-Xogħol u fil-Karta Internazzjonali tad-Drittijiet tal-Bniedem.

*Artikolu 40***It-taqsimha tas-sit web “Oġettiv ta' investiment sostenibbli tal-prodott finanzjarju” għall-prodotti finanzjarji li għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġettiv tagħhom**

Fit-taqsimha tas-sit web “Oġettiv ta' investiment sostenibbli tal-prodott finanzjarju” imsemmija fl-Artikolu 37(c), il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jiddeskrivu l-oġettiv ta' investiment sostenibbli tal-prodott finanzjarju.

*Artikolu 41***It-taqsimha tas-sit web “Strategġja ta' investiment” għall-prodotti finanzjarji li għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġettiv tagħhom**

Fit-taqsimha tas-sit web “Strategġja ta' investiment” imsemmija fl-Artikolu 37(d), il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jiddeskrivu dan kollu li ġej:

- (a) l-istrategġja ta' investiment użata biex jintlaħaq l-oġettiv ta' investiment sostenibbli;
- (b) il-politika biex jiġu vvalutati l-prattiki ta' governanza tajba tal-kumpaniji destinatari ta' investiment, inkluż fir-rigward ta' strutturi ta' ġestjoni sodi, relazzjonijiet tal-impjegati, remunerazzjoni tal-persunal u konformità mat-taxxa.

*Artikolu 42***It-taqsimha tas-sit web “Proporzjon ta’ investimenti” għall-prodotti finanzjarji li għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġettiv tagħhom**

Fit-taqsimha tas-sit web “Proporzjon tal-investimenti” imsemmija fl-Artikolu 37(e), il-partiċipanti fis-suq finanzjarju għandhom idahhlu l-informazzjoni msemmija fit-taqsimha “X’inhuma l-allokazzjoni tal-assi u s-sehem minimu tal-investimenti sostenibbli?” fil-mudell stabbilit fl-Anness III ta’ dan ir-Regolament u għandhom jiddistingwu bejn skoperturi diretti f’entitajiet li fihom isir investiment u t-tipi l-oħra kollha ta’ skoperturi għal daww l-entitajiet.

*Artikolu 43***It-taqsimha tas-sit web “Monitoraġġ tal-oġettiv ta’ investiment sostenibbli” għall-prodotti finanzjarji li għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġettiv tagħhom**

Fit-taqsimha tas-sit web “Monitoraġġ tal-oġettiv ta’ investiment sostenibbli” imsemmija fl-Artikolu 37(f), il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jiddeskrivu kif l-oġettiv ta’ investiment sostenibbli u l-indikaturi ta’ sostenibbiltà użati biex jitkejjel l-ilhuq tal-oġettiv ta’ investiment sostenibbli jigu mmonitorjati matul iċ-ċiklu tal-ħajja tal-prodott finanzjarju u l-mekkaniżmi ta’ kontroll intern jew estern relatati.

*Artikolu 44***It-taqsimha tas-sit web “Metodoloġiji” għall-prodotti finanzjarji li għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġettiv tagħhom**

Fit-taqsimha tas-sit web “Metodoloġiji” msemmija fl-Artikolu 37(g), il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jiddeskrivu l-metodoloġiji użati biex jitkejjel l-ilhuq tal-oġettiv ta’ investiment sostenibbli u kif jintużaw l-indikaturi tas-sostenibbiltà biex jitkejjel l-ilhuq ta’ dak l-oġettiv ta’ investiment sostenibbli.

*Artikolu 45***It-taqsimha tas-sit web “Sorsi u pproċessar tad-data” għall-prodotti finanzjarji li għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġettiv tagħhom**

Fit-taqsimha tas-sit web “Sorsi u pproċessar tad-data” msemmija fl-Artikolu 37(h), il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jiddeskrivu dan kollu li ġej:

- (a) is-sorsi tad-data użati biex jintlaħaq l-oġettiv ta’ investiment sostenibbli tal-prodott finanzjarju;
- (b) il-miżuri meħuda biex tiġi żgurata l-kwalità tad-data;
- (c) kif tiġi pproċessata d-data;
- (d) il-proporzjon ta’ data li huwa stmat.

*Artikolu 46***It-taqsimha tas-sit web “Limitazzjoni għall-metodoloġiji u d-data” għall-prodotti finanzjarji li għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġettiv tagħhom**

Fit-taqsimha tas-sit web “Limitazzjoni għall-metodoloġiji u għad-data” imsemmija fl-Artikolu 37(i), il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jiddeskrivu dawn kollha li ġejjin:

- (a) kwalunkwe limitazzjoni għall-metodoloġiji msemmija fil-punt (g) tal-Artikolu 37, u s-sorsi tad-data msemmija fil-punt (h) tal-Artikolu 37;
- (b) għaliex tali limitazzjonijiet ma jaffettwawx l-ilhuq tal-oġettiv ta’ investiment sostenibbli.

*Artikolu 47***It-taqsimha tas-sit web “Diligenza dovuta” għall-prodotti finanzjarji li għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġġettiv tagħhom**

Fit-taqsimha tas-sit web “Diligenza dovuta” imsemmija fl-Artikolu 37(j), il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jiddeskrivu d-diligenza dovuta mwettqa fuq l-assi sottostanti tal-prodott finanzjarju, inklużi l-kontrolli interni u esterni fuq dik id-diligenza dovuta.

*Artikolu 48***It-taqsimha tas-sit web “Politiki ta’ involviment” għall-prodotti finanzjarji li għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġġettiv tagħhom**

Fit-taqsimha tas-sit web “Politiki ta’ involviment” imsemmija fl-Artikolu 37(k), il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jiddeskrivu l-politiki ta’ involviment implimentati fejn l-involviment ikun parti mill-oġġettiv ta’ investiment sostenibbli, inkluż kwalunkwe proċedura ta’ ġestjoni applikabbli għal tilwim relatat mas-sostenibbiltà f’kumpaniji destinatarji ta’ investiment.

*Artikolu 49***It-taqsimha tas-sit web “L-ilħuq tal-oġġettiv ta’ investiment sostenibbli” għall-prodotti finanzjarji li għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġġettiv tagħhom**

1. Fit-taqsimha tas-sit web “L-ilħuq tal-oġġettiv ta’ investiment sostenibbli” imsemmija fl-Artikolu 37(l), il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jiddeskrivu dan kollu li ġej:

- (a) għall-prodotti finanzjarji li għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġġettiv tagħhom u li għalihom ġie indikat indiċi bħala parametru referenzjarju, kif dak l-indiċi huwa allinjat mal-oġġettiv ta’ investiment sostenibbli tal-prodott finanzjarju, inkluża d-data tal-input, il-metodoloġiji użati biex tintgħazel dik id-data, il-metodoloġiji ta’ riekwilibriju u kif jiġi kkalkolat l-indiċi;
- (b) għall-prodotti finanzjarji li għandhom tnaqqis fl-emissjonijiet ta’ karbonju bħala l-oġġettiv tagħhom, dikjarazzjoni li l-parametru referenzjarju jikkwalifika bħala Parametru Referenzjarju tat-Tranzizzjoni Klimatika tal-UE jew bħala Parametru Referenzjarju tal-UE allinjat mal-Ftehim Pariġi kif definit fl-Artikolu 3(23a) u (23b) tar-Regolament (UE) 2016/1011, u iperlink għal fejn tista’ tinstab il-metodoloġija użata għall-kalkolu ta’ dawk il-parametri referenzjarji.

2. B’deroga mill-paragrafu 1(a), fejn l-informazzjoni msemmija f’dak il-punt tiġi ppubblikata fuq is-sit web tal-amministratur tal-parametru referenzjarju, għandha tiġi pprovduta iperlink għal dik l-informazzjoni.

3. B’deroga mill-paragrafu 1(b), fejn ma jkun disponibbli l-ebda Parametru Referenzjarju tat-Tranzizzjoni Klimatika tal-UE jew Parametru Referenzjarju tal-UE allinjat mal-Ftehim ta’ Pariġi kif definit fl-Artikolu 3(23a) u (23b) tar-Regolament (UE) 2016/1011, it-taqsimha tas-sit web “L-ilħuq tal-oġġettiv ta’ investiment sostenibbli” imsemmija fl-Artikolu 38(l) ta’ dan ir-Regolament għandha ssemmi dak il-fatt u tispjega kif l-isforz kontinwu biex jintlaħaq l-oġġettiv ta’ tnaqqis tal-emissjonijiet tal-karbonju huwa żgurat bil-ħsieb li jintlaħqu l-oġġettivi tal-Ftehim ta’ Pariġi. Il-partiċipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jispjegaw sa liema punt il-prodott finanzjarju jikkonforma mar-rekwiżiti metodoloġiċi stabbiliti fir-Regolament Delegat (UE) 2020/1818.

KAPITOLU V

DIVULGAZZJONI TAL-PRODOTT FRAPPORTI PERJODIĊI

TAQSIMA I

Promozzjoni ta' karatteristiċi ambjentali jew soċjali

Artikolu 50

Rekwiżiti ta' preżentazzjoni u kontenut għal rapporti perijodiċi għal prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali

1. Għall-prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali, il-partecipanti fis-swieg finanzjarji għandhom jipprezentaw l-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 11(1) tar-Regolament (UE) 2019/2088 f'anness tad-dokument jew tal-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 11(2) ta' dak ir-Regolament fil-forma tal-mudell stabbilit fl-Anness IV ta' dan ir-Regolament.
2. Il-partecipanti fis-swieg finanzjarji għandhom jinkludu fil-parti ewlenija tad-dokument jew l-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 11(2) tar-Regolament (UE) 2019/2088 dikjarazzjoni prominenti li l-informazzjoni dwar il-karatteristiċi ambjentali jew soċjali hija disponibbli f'dak l-anness.

Artikolu 51

Kisba tal-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi mill-prodotti finanzjarji

Fit-taqsima "Sa liema punt ġew issodisfati l-karatteristiċi ambjentali u/jew soċjali promossi minn dan il-prodott finanzjarju?" fil-mudell stabbilit fl-Anness IV ta' dan ir-Regolament, il-partecipanti fis-swieg finanzjarji għandhom jipprovdu l-informazzjoni kollha li ġejja:

- (a) il-punt sa fejn il-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi mill-prodott finanzjarju jkunu ġew issodisfati matul il-perjodu kopert mir-rapport perijodiku, inkluża l-prestazzjoni tal-indikaturi tas-sostenibbiltà użati sabiex jitkejjel kif kull waħda minn dawk il-karatteristiċi ambjentali jew soċjali jiġu ssodisfati u liema derivattivi, jekk ikun hemm, ikunu ntużaw biex jiġu ssodisfati dawk il-karatteristiċi ambjentali jew soċjali;
- (b) għall-prodotti finanzjarji msemmija fl-ewwel paragrafu tal-Artikolu 6 tar-Regolament (UE) 2020/852, identifikazzjoni tal-oġettivi ambjentali stabbiliti fl-Artikolu 9 ta' dak ir-Regolament li għalihom ikkontribwixxa l-investiment sostenibbli sottostanti għall-prodott finanzjarju;
- (c) meta l-partecipant fis-swieg finanzjarji jkun ipprova mill-inqas rapport perijodiku preċedenti wiehed f'konformità ma' din it-Taqsima għall-prodott finanzjarju, tqabbil storiku bejn il-perjodu kopert mir-rapport perijodiku u l-perjodi koperti minn rapporti perijodiċi preċedenti;
- (d) għall-prodotti finanzjarji li kienu jinkludu impenn biex isiru investimenti sostenibbli, spjegazzjoni ta' kif dawk l-investimenti kkontribwew għall-oġettivi ta' investiment sostenibbli msemmija fl-Artikolu 2(17) tar-Regolament (UE) 2019/2088 u ma għamlux hsara sinifikanti lil xi wiehed minn dawk l-oġettivi matul il-perjodu kopert mir-rapport perijodiku, filwaqt li jinkludu dawn kollha li ġejjin:
 - (i) kif tqiesu l-indikaturi għall-impatti avversi fit-Tabella 1 tal-Anness I u kwalunkwe indikatur rilevanti fit-Tabelli 2 u 3 ta' dak l-Anness;
 - (ii) jekk l-investiment sostenibbli kienx allinjat mal-Linji Gwida tal-OECD għall-Intrapriżi Multinazzjonali u mal-Prinċipji Gwida tan-NU dwar in-Negozju u d-Drittijiet tal-Bniedem, inklużi l-prinċipji u d-drittijiet stipulati fit-tmien konvenzjonijiet fundamentali identifikati fid-dikjarazzjoni tal-Organizzazzjoni Internazzjonali tax-Xogħol dwar id-Drittijiet u l-Prinċipji Fundamentali fuq ix-Xogħol u fil-Karta Internazzjonali tad-Drittijiet tal-Bniedem;
- (e) informazzjoni dwar l-impatti negattivi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà kif imsemmija fit-taqsima "Dan il-prodott finanzjarju jqis l-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà?" fil-mudell stabbilit fl-Anness II ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 52

Investimenti ewlenin għal prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali

1. It-taqsimha "X'kienu l-investimenti ewlenin ta' dan il-prodott finanzjarju?" fil-mudell stabbilit fl-Anness IV ta' dan ir-Regolament għandu jkun fiha lista, f'ordni dekrexxenti tad-daqs, tal-ħmistax-il investiment li jikkostitwixxu l-akbar proporzjon ta' investimenti tal-prodott finanzjarju matul il-perjodu kopert mir-rapport perjodiku, inklużi s-settur u l-pajjiżi li fihom ikunu saru dawk l-investimenti.
2. B'deroga mill-paragrafu 1, meta l-ghadd ta' investimenti li jikkostitwixxu hamsin fil-mija tal-investimenti tal-prodott finanzjarju matul il-perjodu kopert mir-rapport perjodiku jkun inqas minn ħmistax, it-taqsimha msemmija fil-paragrafu 1 għandu jkun fiha lista ta' dawk l-investimenti, f'ordni dekrexxenti tad-daqs, inklużi s-setturi u l-pajjiżi li fihom ikunu saru dawk l-investimenti.

Artikolu 53

Allokazzjoni tal-assi bil-prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali

Fit-taqsimha "X'kienet l-allokazzjoni tal-assi?" fil-mudell stabbilit fl-Anness IV ta' dan ir-Regolament, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jipprovdu deskrizzjoni tal-investimenti tal-prodott finanzjarju, inklużi dawn kollha li ġejjin:

- (a) il-proporzjonijiet tal-investimenti tal-prodott finanzjarju li kisbu l-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi matul il-perjodu kopert mir-rapport perjodiku;
- (b) l-għan tal-bqija tal-investimenti matul il-perjodu kopert mir-rapport perjodiku, inkluża deskrizzjoni ta' kwalunkwe salvagwardja ambjentali jew soċjali minima u jekk dawk l-investimenti jintużawx għall-ihhegġjar, humiex relatati ma' flus miżmuma bħala likwidità aċċessibbli jew humiex investimenti li għalihom ma hemmx *data* suffiċjenti;

Artikolu 54

Proporzjon ta' investimenti f'setturi u f'subsetturi ekonomiċi differenti

Fit-taqsimha "F'liema setturi ekonomiċi saru l-investimenti?" fil-mudell stabbilit fl-Anness IV ta' dan ir-Regolament, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jipprovdu informazzjoni dwar il-proporzjon ta' investimenti matul il-perjodu kopert mir-rapport perjodiku f'setturi u subsetturi differenti, inklużi setturi tal-ekonomija li jiksibu dħul mill-esplorazzjoni, mill-estrazzjoni, mill-produzzjoni, mill-ipproċessar, mill-ħżin, mir-raffinar jew mid-distribuzzjoni, inklużi t-trasport, il-ħżin u l-kummerċ, ta' fjuwils fossili kif definit fl-Artikolu 2(62) tar-Regolament (UE) 2018/1999 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹⁷⁾.

Artikolu 55

Informazzjoni dwar investimenti f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli għal prodotti finanzjarji li jippromwovu l-karatteristiċi ambjentali

1. Fejn il-prodotti finanzjarji msemmija fl-ewwel paragrafu tal-Artikolu 6 tar-Regolament (UE) 2020/852 kienu jinkludu impenn li jsiru investimenti f'attivitajiet ekonomiċi li jikkontribwixxu għal objettiv ambjentali skont it-tifsira tal-Artikolu 2(17) tar-Regolament (UE) 2019/2088, it-taqsimha "X'kien il-proporzjon ta' investimenti relatati mas-sostenibbiltà?" fil-mudell stabbilit fl-Anness IV għandha tinkludi l-informazzjoni kollha li ġejja:

⁽¹⁷⁾ Ir-Regolament (UE) 2018/1999 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Diċembru 2018 dwar il-Governanza tal-Unjoni tal-Enerġija u tal-Azzjoni Klimatika, li jemenda r-Regolamenti (KE) Nru 663/2009 u (KE) Nru 715/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, id-Direttivi 94/22/KE, 98/70/KE, 2009/31/KE, 2009/73/KE, 2010/31/UE, 2012/27/UE u 2013/30/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, id-Direttivi tal-Kunsill 2009/119/KE u (UE) 2015/652 u li jhassar ir-Regolament (UE) Nru 525/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (ĠU L 328, 21.12.2018, p. 1).

- (a) diżaggregazzjoni tal-proporzjon tal-investimenti għal kull wiehed mill-oġettivi ambjentali stabbiliti fl-Artikolu 9 tar-Regolament (UE) 2020/852 li għalihom ikkontribwew daww l-investimenti;
- (b) deskrizzjoni tal-investimenti f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli matul il-perjodu kopert mir-rapport perijodiku, inklużi:
 - (i) jekk il-konformità ta' daww l-investimenti mar-rekwiżiti stabbiliti fl-Artikolu 3 tar-Regolament (UE) 2020/852 kinitx sugġetta għal assigurazzjoni pprovduta minn awditur wiehed jew aktar jew għal rieżami minn parti terza wahda jew aktar u, jekk iva, l-isem jew l-ismijiet tal-awditur jew tal-parti terza;
 - (ii) rappreżentazzjoni grafika fil-forma ta' bar chart tal-investimenti aggregati f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli matul il-perjodu kopert mir-rapport perijodiku, ikkalkolata f'konformità mal-Artikolu 17(1) sa (4);
 - (iii) rappreżentazzjoni grafika fil-forma ta' bar chart tal-grad sa fejn l-investimenti aggregati jkunu f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli matul il-perjodu kopert mir-rapport perijodiku, iżda esklużi l-iskoperturi sovrani, u kkalkolati f'konformità mal-Artikolu 17(5);
 - (iv) l-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 15(2)(b);
 - (v) diżaggregazzjoni tal-proporzjonijiet tal-investimenti, matul il-perjodu kopert mir-rapport perijodiku, fl-attivitajiet ekonomiċi tranżizzjonali u fl-attivitajiet ekonomiċi abilitanti, f'kull każ espressa b'hala percentwal tal-investimenti kollha tal-prodott finanzjarju;
 - (vi) fejn il-prodott finanzjarju investit f'investimenti sostenibbli b'oġettiv ambjentali, iżda li ma jkunux attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli, spjegazzjoni ċara tar-raġunijiet għal dan;
 - (vii) meta l-partecipant fis-swieg finanzjarji jkun ipprova mill-inqas rapport perijodiku wiehed preċedenti f'konformità ma' din it-Taqsimha għall-prodott finanzjarju, tqabbil storiku tal-grad sa fejn saru l-investimenti f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli matul il-perjodu kopert mir-rapport perijodiku u matul il-perjodi preċedenti;
 - (viii) fejn il-partecipant fis-swieg finanzjarji ma setax jivvaluta sa liema punt l-iskoperturi sovrani kkontribwew għal attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli matul il-perjodu kopert mir-rapport perijodiku, spjegazzjoni narrattiva tar-raġunijiet u d-daqs ta' daww l-iskoperturi fl-investimenti totali.

2. Għall-finijiet tal-paragrafu 1(b)(ii) u (iii), għandu japplika dan kollu li ġej:

- (a) meta jiġu aggregati l-investimenti f'imprizi mhux finanzjarji, il-fatturat, in-nefqa kapitali u n-nefqa operazzjonali għandhom jiġu kkalkolati u inklużi fir-rappreżentazzjoni grafika;
- (b) meta jiġu aggregati l-investimenti f'imprizi finanzjarji, il-fatturat u n-nefqa kapitali għandhom, fejn applikabbli, jiġu kkalkolati u inklużi fir-rappreżentazzjoni grafika;
- (c) għall-imprizi tal-assigurazzjoni u l-imprizi tar-riassigurazzjoni li jwettqu attivitajiet ta' sottoskrizzjoni mhux tal-hajja, l-indikatur ewleni tal-prestazzjoni jista' jkun kombinazzjoni tal-investment u l-indikatur ewleni tal-prestazzjoni tas-sottoskrizzjoni f'konformità mal-Artikolu 6 tar-Regolament Delegat (UE) 2021/2178.

Artikolu 56

Informazzjoni għal prodotti finanzjarji li jippromwovu l-karatteristiċi soċjali

Għall-prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali li kienu jinkludu impenn f'investimenti sostenibbli b'oġettiv soċjali, it-taqsimha "X'kien il-proporzjon ta' investimenti relatati mas-sostenibbiltà?" fil-mudell stabbilit fl-Anness IV għandu jkun fiha s-sehem ta' daww l-investimenti sostenibbli.

*Artikolu 57***Il-prestazzjoni sostenibbli tal-indiċi indikat bħala parametru referenzjarju għall-karatteristiċi ambjentali jew soċjali**

1. Fit-taqsima “Kif mar dan il-prodott finanzjarju meta mqabbel mal-parametru referenzjarju indikat?” fil-mudell stabbilit fl-Anness IV ta’ dan ir-Regolament, għall-prodotti finanzjarji li jippromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jipprovdu l-informazzjoni kollha li ġejja:
 - (a) spjegazzjoni ta’ kif l-indiċi indikat bħala parametru referenzjarju jvarja minn indiċi tas-suq wiesa’ rilevanti, inkluża l-prestazzjoni, matul il-perjodu kopert mir-rapport perijodiku, tal-indikaturi tas-sostenibbiltà meqjusa rilevanti mill-partecipant fis-suq finanzjarju biex jiġi ddeterminat l-allinjament tal-indiċi mal-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi mill-prodott finanzjarju u l-fatturi tal-ESG imsemmija fid-dikjarazzjoni tal-parametru referenzjarju ppubblikata mill-amministratur tal-parametru referenzjarju f’konformità mal-Artikolu 27(1) tar-Regolament (UE) 2016/1011;
 - (b) tqabbil bejn il-prestazzjoni tal-prodott finanzjarju u l-indikaturi li jkejlu l-fatturi ta’ sostenibbiltà tal-indiċi msemmija fil-punt (a) matul il-perjodu kopert mir-rapport perijodiku;
 - (c) tqabbil bejn il-prestazzjoni tal-prodott finanzjarju u indiċi tas-suq wiesa’ rilevanti matul il-perjodu kopert mir-rapport perijodiku.
2. It-tqabbil imsemmi fil-punti (b) u (c) tal-paragrafu 1 għandhom jiġu ppreżentati, fejn ikun rilevanti, jew fil-forma ta’ tabella jew fil-forma ta’ rappreżentazzjoni grafika.

*TAQSIMA 2***Investiment sostenibbli bħala objettiv***Artikolu 58***Rekwiżiti ta’ prezentazzjoni u kontenut għal rapporti perijodiċi għal prodotti finanzjarji li għandhom investiment sostenibbli bħala l-objettiv tagħhom**

Għall-prodotti finanzjarji li għandhom investiment sostenibbli bħala l-objettiv tagħhom, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jipprezentaw l-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 11(1) tar-Regolament (UE) 2019/2088 f’annex tad-dokument jew l-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 11(2) ta’ dak ir-Regolament fil-forma tal-mudell stabbilit fl-Anness V ta’ dan ir-Regolament. Il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jinkludu fil-parti ewlenija tad-dokument jew l-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 11(2) tar-Regolament (UE) 2019/2088 dikjarazzjoni prominenti li l-informazzjoni dwar l-investiment sostenibbli hija disponibbli f’dak l-Anness.

*Artikolu 59***L-ilhuq tal-objettiv ta’ investiment sostenibbli tal-prodott finanzjarju**

Fit-taqsima “Sa liema punt intlaħaq l-objettiv ta’ investiment sostenibbli ta’ dan il-prodott finanzjarju?” fil-mudell stabbilit fl-Anness V, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jipprovdu l-informazzjoni kollha li ġejja:

- (a) il-punt sa fejn intlaħaq l-objettiv ta’ investiment sostenibbli matul il-perjodu kopert mir-rapport perijodiku, inkluża l-prestazzjoni ta’:
 - (i) l-indikaturi tas-sostenibbiltà msemmija fis-subtaqsima “X’indikaturi tas-sostenibbiltà jintużaw biex jitkejjel l-ilhuq tal-objettiv ta’ investiment sostenibbli ta’ dan il-prodott finanzjarju?” tat-taqsima “X’inhu l-objettiv ta’ investiment sostenibbli ta’ dan il-prodott finanzjarju?” fil-mudell stabbilit fl-Anness III ta’ dan ir-Regolament;

- (ii) kwalunkwe derivattiv imsemmi fis-subtaqsima “Kif l-użu tad-derivattivi jilhaq l-oġġettiv ta’ investiment sostenibbli?” tat-taqsima “X’inhuma l-allokazzjoni tal-assi u s-sehem minimu tal-investimenti sostenibbli?” fil-mudell stabbilit fl-Anness III ta’ dan ir-Regolament użat biex jintlaħaq l-oġġettiv ta’ investiment sostenibbli;
- (b) għall-prodotti finanzjarji msemija fl-ewwel paragrafu tal-Artikolu 5 tar-Regolament (UE) 2020/852, identifikazzjoni tal-oġġettivi ambjentali stabbiliti fl-Artikolu 9 ta’ dak ir-Regolament li għalihom ikkontribwixxa l-investiment sostenibbli sottostanti għall-prodott finanzjarju;
- (c) għall-prodotti finanzjarji msemija fl-Artikolu 9(3) tar-Regolament (UE) 2019/2088, informazzjoni dwar kif l-oġġettiv ta’ tnaqqis fl-emissjonijiet ta’ karbonju għe allinjat mal-Ftehim ta’ Pariġi, li tkun tinkludi deskrizzjoni tal-kontribut tal-prodott finanzjarju matul il-perjodu kopert mir-rapport perijodiku biex jintlaħqu l-oġġettivi tal-Ftehim ta’ Pariġi, inkluż fir-rigward ta’ Parametru Referenzjarju tat-Tranżizzjoni Klimatika tal-UE jew ta’ Parametru Referenzjarju tal-UE allinjat mal-Ftehim ta’ Pariġi, il-fatturi u l-kriterji tal-ESG ikkunsidrati mill-amministratur tal-parametru referenzjarju f’konformità mar-Regolament Delegat (UE) 2020/1818;
- (d) meta l-partecipanti fis-swieq finanzjarji jkun pprovdew mill-inqas rapport perijodiku preċedenti wiehed f’konformità ma’ din it-Taqsima għall-prodott finanzjarju, tqabbil storiku bejn il-perjodu kurrenti kopert mir-rapport perijodiku u l-perjodi preċedenti;
- (e) spjegazzjoni ta’ kif l-investimenti sostenibbli kkontribwew għal oġġettiv ta’ investiment sostenibbli u ma għamlu l-ebda ħsara sinifikanti lil xi wiehed mill-oġġettivi ta’ investiment sostenibbli matul il-perjodu kopert mir-rapport perijodiku, inkluż dan kollu li ġej:
- (i) kif tqiesu l-indikaturi għall-impatti avversi fit-Tabella 1 tal-Anness I u kwalunkwe indikatur rilevanti fit-Tabelli 2 u 3 ta’ dak l-Anness;
- (ii) jekk l-investiment sostenibbli kienx allinjat mal-Linji Gwida tal-OECD għall-Intrapriżi Multinazzjonali u mal-Prinċipji Gwida tan-NU dwar in-Negozju u d-Drittijiet tal-Bniedem, inklużi l-prinċipji u d-drittijiet stipulati fit-tmien konvenzjonijiet fundamentali identifikati fid-dikjarazzjoni tal-Organizzazzjoni Internazzjonali tax-Xogħol dwar id-Drittijiet u l-Prinċipji Fundamentali fuq ix-Xogħol u fil-Karta Internazzjonali tad-Drittijiet tal-Bniedem;
- (f) informazzjoni dwar l-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta’ sostenibbiltà kif imsemmi fit-taqsima “Dan il-prodott finanzjarju jkoll l-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta’ sostenibbiltà?” fil-mudell stabbilit fl-Anness III ta’ dan ir-Regolament.

Artikolu 60

L-investimenti ewlenin għall-prodotti finanzjarji li għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġġettiv tagħhom

1. Fit-taqsima “X’kienu l-investimenti ewlenin ta’ dan il-prodott finanzjarju?” fil-mudell stabbilit fl-Anness V, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jelenkaw, f’ordni dekrexxenti tad-daqs, il-ħmistax-il investiment li jikkostitwixxu l-akbar proporzjon ta’ investimenti tal-prodott finanzjarju matul il-perjodu kopert mir-rapport perijodiku, inkluż is-settur u l-pajjiżi ta’ dawk l-investimenti.
2. B’deroga mill-paragrafu 1, meta l-għadd ta’ investimenti li jikkostitwixxu hamsin fil-mija tal-investimenti tal-prodott finanzjarju matul il-perjodu kopert mir-rapport perijodiku jkun inqas minn ħmistax, it-taqsima msemija fil-paragrafu 1 għandu jkun fiha lista ta’ dawk l-investimenti, f’ordni dekrexxenti tad-daqs, inklużi s-setturi u l-pajjiżi li fihom ikunu saru dawk l-investimenti.

Artikolu 61

Il-proporzjon ta’ investimenti relatati mas-sostenibbiltà għall-prodotti finanzjarji li għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġġettiv tagħhom

Fit-taqsima “X’kien il-proporzjon ta’ investimenti relatati mas-sostenibbiltà?” fil-mudell stabbilit fl-Anness V, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jipprovdu l-informazzjoni kollha li ġejja:

- (a) il-proporzjonijiet tal-investimenti tal-prodott finanzjarju li kkontribwew għall-oġġettiv ta’ investiment sostenibbli;

- (b) l-iskop tal-bqija tal-investimenti matul il-perjodu kopert mir-rapport perijodiku, inkluża deskrizzjoni ta' kwalunkwe salvagwardja ambjentali jew soċjali minima u jekk dawk l-investimenti jintużawx għall-ihhegġjar jew humiex relatati ma' flus miżmuma bħala likwidità ancillari;
- (c) il-proporzjon ta' investimenti matul il-perjodu kopert mir-rapport perijodiku f'setturi u subsetturi differenti.

Artikolu 62

Informazzjoni dwar l-investimenti sostenibbli għal prodotti finanzjarji bl-oġettiv ta' investment sostenibbli

1. Għall-prodotti finanzjarji msemmija fl-ewwel paragrafu tal-Artikolu 5 tar-Regolament (UE) 2020/852, it-taqsima "X'kien il-proporzjon ta' investimenti relatati mas-sostenibbiltà?" fil-mudell stabbilit fl-Anness V għandu jkun fiha l-informazzjoni kollha li ġejja:
 - (a) diżaggregazzjoni f'konformità mal-Artikolu 55(1)(a);
 - (b) deskrizzjoni tal-investimenti sostenibbli f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli matul il-perjodu kopert mir-rapport perijodiku, inklużi:
 - (i) l-informazzjoni f'konformità mal-Artikolu 55(1)(b)(i);
 - (ii) rappreżentazzjoni grafika fil-forma ta' bar chart f'konformità mal-Artikolu 55(1)(b)(ii);
 - (iii) rappreżentazzjoni grafika fil-forma ta' bar chart f'konformità mal-Artikolu 55(1)(b)(iii);
 - (iv) l-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 15(1)(b);
 - (v) diżaggregazzjoni f'konformità mal-Artikolu 55(1)(b)(v);
 - (vi) fejn il-prodott finanzjarju investa f'investimenti sostenibbli b'oġettiv ambjentali iżda li ma humiex attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli, spjegazzjoni ċara tar-raġunijiet għal dan;
 - (vii) meta l-partecipant fis-swieq finanzjarji jkun ipprova mill-inqas rapport perijodiku wiehed preċedenti f'konformità ma' din it-Taqsima għall-prodott finanzjarju, tqabbil storiku tal-grad sa fejn saru l-investimenti f'attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli matul il-perjodu kopert mir-rapport perijodiku u matul il-perjodi preċedenti;
 - (c) spjegazzjoni narrattiva f'konformità mal-Artikolu 55(1)(b)(viii);
 - (d) għall-prodotti finanzjarji li jkollhom investimenti sostenibbli b'oġettiv soċjali, it-taqsima "X'kien is-sehem ta' investimenti soċjalment sostenibbli matul il-perjodu kopert mir-rapport perijodiku" fil-mudell stabbilit fl-Anness V għandha tinkludi wkoll is-sehem ta' dawk l-investimenti sostenibbli.
2. Għall-finijiet tal-paragrafu 1(b)(ii) u (b)(iii), il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom japplikaw l-Artikolu 55(2).

Artikolu 63

Il-prestazzjoni sostenibbli tal-indiċi indikat bħala parametru referenzjarju għall-oġettiv sostenibbli

1. Fit-taqsima "Kif mar dan il-prodott finanzjarju meta mqabbel mal-parametru referenzjarju sostenibbli?" fil-mudell stabbilit fl-Anness V, għall-prodotti finanzjarji li jkollhom investment sostenibbli bħala l-oġettiv tagħhom u li għalihom ikun ġie indikat indiċi bħala parametru referenzjarju, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jipprova l-informazzjoni kollha li ġejja:

- (a) spjegazzjoni ta' kif l-indiċi indikat bhala parametru referenzjarju jvarja minn indiċi tas-suq wiesa' rilevanti, inkluż mill-inqas il-prestazzjoni matul il-perjodu kopert mir-rapport perjodiku tal-indikaturi tas-sostenibbiltà meqjusa rilevanti mill-partecipant fis-swieg finanzjarji biex jiġi ddeterminat l-allinjament tal-indiċi mal-oġġettiv ta' investiment sostenibbli, inklużi l-fatturi ESG imsemmija fid-dikjarazzjoni ta' parametru referenzjarju ppubblikata mill-amministratur tal-parametru referenzjarju f'konformità mal-Artikolu 27(2a) tar-Regolament (UE) 2016/1011;
 - (b) tqabbil bejn il-prestazzjoni tal-prodott finanzjarju u l-indikaturi li jkejlu l-fatturi ta' sostenibbiltà tal-indiċi msemmi fil-punt (a) matul il-perjodu kopert mir-rapport perjodiku;
 - (c) tqabbil bejn il-prestazzjoni tal-prodott finanzjarju u indiċi tas-suq wiesa' rilevanti matul il-perjodu kopert mir-rapport perjodiku.
2. It-tqabbil imsemmi fil-paragrafu 1(b) u (c), għandu jsir jew fil-forma ta' tabella jew fil-forma ta' rappreżentazzjoni grafika.

TAQSIMA 3

Tqabbil storiku għal rapporti perjodiċi

Artikolu 64

Tqabbil storiku għal rapporti perjodiċi

1. Il-partecipanti fis-swieg finanzjarji għandhom, fit-tqabbil storiku msemmi fl-Artikolu 51(c), fl-Artikolu 55(1)(b)(vii), fl-Artikolu 59(d), u fl-Artikolu 62(1)(b)(vii), iqabblu l-perjodu kopert mir-rapport perjodiku mal-perjodi koperti minn rapporti perjodiċi preċedenti u, sussegwentement, ma' kull perjodu preċedenti kopert minn rapport perjodiku sa mill-inqas l-aħħar hames perjodi preċedenti.
2. Għall-finijiet tat-tqabbil storiku msemmi fl-Artikolu 51(c), u fl-Artikolu 59(d), il-partecipanti fis-swieg finanzjarji għandhom jirrapportaw dwar il-prestazzjoni tal-indikaturi tas-sostenibbiltà b'mod konsistenti maż-żmien, u għandhom jipprovdu l-informazzjoni kollha li ġejja:
 - (a) meta jsiru divulgazzjonijiet kwantitattivi, ċifri b'miżura relattiva bħall-impatt għal kull euro investit;
 - (b) liema indikaturi huma soġġetti għal assigurazzjoni pprovduta minn awditur jew għal rieżami minn parti terza;
 - (c) il-proporzjon ta' assi sottostanti tal-prodott finanzjarju msemmi fit-taqsima "X'kien il-proporzjon ta' investimenti relatati mas-sostenibbiltà?" fil-mudell stabbilit fl-Anness IV ta' dan ir-Regolament u fit-taqsima "X'kien il-proporzjon ta' investimenti relatati mas-sostenibbiltà?" fil-mudell stabbilit fl-Anness V.

TAQSIMA 4

Prodotti finanzjarji b'opzjonijiet ta' investiment

Artikolu 65

Prodotti finanzjarji b'opzjoni ta' investiment sottostanti wahda jew aktar li jikkwalifikaw dawk il-prodotti finanzjarji bhala prodotti finanzjarji li jipromwovu karatteristiċi ambjentali jew soċjali

1. B'deroga mill-Artikoli 50 sa 57, meta prodott finanzjarju joffri opzjonijiet ta' investiment lill-investitur u wahda jew aktar minn dawk l-opzjonijiet ta' investiment jikkwalifikaw dak il-prodott finanzjarju bhala prodott finanzjarju li jipromwovi karatteristiċi ambjentali jew soċjali, il-partecipanti fis-swieg finanzjarji għandhom idahhlu fil-parti ewlenija tad-dokument jew tal-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 11(2) tar-Regolament (UE) 2019/2088 dikjarazzjoni prominenti li tikkonferma dan kollu li ġej:

- (a) li l-prodott finanzjarju jippromwovi karatteristiċi ambjentali jew soċjali;
 - (b) li l-kisba ta' dawk il-karatteristiċi tkun sugġetta għal investiment f'mill-inqas opzjoni ta' investiment waħda msemmija fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu u li jkollha mill-inqas waħda minn dawk l-opzjonijiet matul il-perjodu ta' żamma tal-prodott finanzjarju;
 - (c) li informazzjoni ulterjuri relatata ma' dawk il-karatteristiċi ambjentali jew soċjali hija disponibbli fl-annessi msemmija fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu.
2. Il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jipprovdu l-informazzjoni kollha li ġejja fl-annessi tad-dokument jew l-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 11(2) tar-Regolament (UE) 2019/2088:
- (a) għal kull opzjoni ta' investiment li jsir investiment fiha li tikkwalifika bħala prodott finanzjarju li jippromwovi karatteristiċi ambjentali jew soċjali, l-informazzjoni msemmija fl-Artikoli 50 sa 57 ta' dan ir-Regolament;
 - (b) għal kull opzjoni ta' investiment li jsir investiment fiha li tikkwalifika bħala prodott finanzjarju li għandu investiment sostenibbli bħala l-oġettiv tiegħu, l-informazzjoni msemmija fl-Artikoli 58 sa 63 ta' dan ir-Regolament;
 - (c) għal kull opzjoni ta' investiment li jkun sar investiment fiha li għandha investiment sostenibbli bħala l-oġettiv tagħha u ma hijiex prodott finanzjarju, l-informazzjoni dwar l-oġettiv ta' investiment sostenibbli.
3. Il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jipprezentaw l-informazzjoni msemmija fil-paragrafu 2(a), fil-forma tal-mudell stabbilit fl-Anness IV u l-informazzjoni msemmija fil-paragrafu 2(b), fil-forma tal-mudell stabbilit fl-Anness V.

Artikolu 66

Prodotti finanzjarji b'opzjonijiet ta' investiment sottostanti li kollha għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġettivi tagħhom

1. B'deroga mill-Artikoli 58 sa 63, meta prodott finanzjarju joffri opzjonijiet ta' investiment lill-investitur u dawk l-opzjonijiet ta' investiment kollha jkollhom investiment sostenibbli bħala l-oġettivi tagħhom, il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jikkonfermaw f'dikjarazzjoni prominenti fil-parti ewlenija tad-dokument jew l-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 11(2) tar-Regolament (UE) 2019/2088 li l-prodott finanzjarju għandu investiment sostenibbli bħala l-oġettiv tiegħu u li l-informazzjoni relatata ma' dak l-oġettiv hija disponibbli fl-annessi msemmija fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu.
2. Il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jipprovdu l-informazzjoni kollha li ġejja fl-annessi tad-dokument jew l-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 11(2) tar-Regolament (UE) 2019/2088:
- (a) għal kull opzjoni ta' investiment li jsir investiment fiha li tikkwalifika bħala prodott finanzjarju li għandu investiment sostenibbli bħala l-oġettiv tiegħu, l-informazzjoni msemmija fl-Artikoli 58 sa 63;
 - (b) għal kull opzjoni ta' investiment li jkun sar investiment fiha li għandha investiment sostenibbli bħala l-oġettiv tagħha u ma tkunx prodott finanzjarju, l-informazzjoni dwar l-oġettiv ta' investiment sostenibbli.
3. Il-partecipanti fis-swieq finanzjarji għandhom jipprezentaw l-informazzjoni msemmija fil-paragrafu 2(a), fil-forma tal-mudell stabbilit fl-Anness V.

Artikolu 67

Informazzjoni dwar l-opzjonijiet ta' investiment sottostanti li għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġettiv tagħhom u li huma stess ma humiex prodotti finanzjarji

- L-informazzjoni dwar l-oġettiv tal-investiment sostenibbli msemmija fl-Artikolu 65(2)(c) u l-Artikolu 66(2)(b) għandu jkun fiha dan kollu li ġej:
- (a) deskrizzjoni tal-oġettiv ta' investiment sostenibbli;

- (b) il-punt sa fejn ikun intlaħaq l-oġġettiv ta' investiment sostenibbli matul il-perjodu kopert mir-rapport perijodiku, inkluża l-prestazzjoni tal-indikaturi tas-sostenibbiltà użati biex jitkejlu l-impatti sostenibbli ġenerali tal-opzjonijiet li għandhom investiment sostenibbli bħala l-oġġettiv tagħhom;
- (c) deskrizzjoni ta' kif l-investimenti ma jagħmlu ħsara sinifikanti lil ebda wieħed mill-oġġettivi ta' investiment sostenibbli, inklużi dawn kollha li ġejjin:
 - (i) kif jitqiesu l-indikaturi għall-impatti negattivi fit-Tabella 1 tal-Anness I u kwalunkwe indikatur rilevanti fit-Tabelli 2 u 3 ta' dak l-Anness;
 - (ii) jekk l-investiment sostenibbli huwiex allinjat mal-Linji Gwida tal-OECD għall-Intrapriżi Multinazzjonali u mal-Prinċipji Gwida tan-NU dwar in-Negozju u d-Drittijiet tal-Bniedem, inklużi l-prinċipji u d-drittijiet stipulati fit-tmien konvenzjonijiet fundamentali identifikati fid-Dikjarazzjoni tal-Organizzazzjoni Internazzjonali tax-Xogħol dwar id-Drittijiet u l-Prinċipji Fundamentali fuq ix-Xogħol u fil-Karta Internazzjonali tad-Drittijiet tal-Bniedem.

KAPITOLU VI

DISPOŻIZZJONIJIET FINALI

Artikolu 68

Dhul fis-seħh u applikazzjoni

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fl-għoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Dan ir-Regolament għandu japplika mill-1 ta' Jannar 2023.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, is-6 ta' April 2022.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Ursula VON DER LEYEN

Mudell ta' dikjarazzjoni dwar l-impatti negattivi prinċipali fuq is-sostenibbiltà

Għall-finijiet ta' dan l-Anness, għandhom japplikaw id-definizzjonijiet li ġejjin:

- (1) “emissjonijiet ta' gassijiet serra taħt l-ambitu 1, 2 u 3” tfisser l-ambitu tal-emissjonijiet ta' gassijiet serra kif issir referenza fil-punti (1)(e)(i) sa (iii) tal-Anness III tar-Regolament (UE) 2016/1011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹⁾;
- (2) “emissjonijiet ta' gassijiet serra (GHG)” tfisser emissjonijiet ta' gassijiet serra kif definit fl-Artikolu 3, il-punt (1), tar-Regolament (UE) 2018/842 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽²⁾;
- (3) “medja ponderata” tfisser il-proporzjon tal-piż tal-investiment mill-partecipant fis-swieq finanzjarji f'kumpanija destinatarja ta' investiment fir-rigward tal-valur tal-intrapriża tal-kumpanija destinatarja ta' investiment;
- (4) “valur tal-intrapriża” tfisser is-somma, fi tmiem is-sena fiskali, tal-kapitalizzazzjoni tas-suq ta' ishma ordinarji, tal-kapitalizzazzjoni tas-suq ta' ishma privileġġati, u l-valur kontabilistiku ta' dejn totali u tal-interessi nonkontrollanti, mingħajr it-tnaqqis ta' flus jew ekwivalenti ta' flus;
- (5) “kumpaniji attivi fis-settur tal-fjuwils fossili” tfisser kumpaniji li jksbu kwalunkwe dħul mill-esplorazzjoni, mit-thaffir fil-minjieri, mill-estrazzjoni, mill-produzzjoni, mill-ipproċessar, mill-ħżin, mir-raffinar jew mid-distribuzzjoni, inklużi t-trasport, il-ħżin u l-kummerċ, ta' fjuwils fossili kif definit fl-Artikolu 2, il-punt (62), tar-Regolament (UE) 2018/1999 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽³⁾;
- (6) “sorsi ta' enerġija rinnovabbli” tfisser enerġija minn sorsi rinnovabbli mhux fossili, jiġifieri enerġija mir-riħ, solari (termika solari u fotovoltajka solari) u ġeotermali, enerġija ambjentali, mill-mareġ, mill-mewġ u enerġija oħra mill-oċean, idroenerġija, bijomassa, gass mill-miżbljet, gass mill-impjant tat-trattament tad-drenaġġ u bijogass;
- (7) “sorsi tal-enerġija mhux rinnovabbli” tfisser sorsi tal-enerġija għajr dawk imsemmija fil-punt (6);
- (8) “intensità tal-konsum tal-enerġija” tfisser il-proporzjon tal-konsum tal-enerġija għal kull unità ta' attività, output jew kwalunkwe metrika oħra tal-kumpanija li fiha jsir investiment mal-konsum totali tal-enerġija ta' dik il-kumpanija li fiha jsir investiment;
- (9) “setturi klimatiċi b'impatt għoli” tfisser is-setturi elenkati fit-Taqsimit A sa H u t-Taqsima L tal-Anness I tar-Regolament (KE) Nru 1893/2006 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽⁴⁾;
- (10) “żona protetta” tfisser żoni deżinjati fil-Bażi tad-Data Komuni tal-Aġenzija Ewropea għall-Ambjent dwar iż-Żoni Magħżula (CDDA);
- (11) “żona b'valur għoli ta' bijodiversità barra miż-żoni protetti” tfisser art b'valur għoli ta' bijodiversità kif imsemmi fl-Artikolu 7b(3) tad-Direttiva 98/70/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽⁵⁾;

⁽¹⁾ Ir-Regolament (UE) 2016/1011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-8 ta' Ġunju 2016 dwar l-indiċi użati bħala parametri referenzjarji fi strumenti finanzjarji u kuntratti finanzjarji jew dwar il-kejl tal-prestazzjoni ta' fondi ta' investiment u li jemenda d-Direttivi 2008/48/KE u 2014/17/UE u r-Regolament (UE) Nru 596/2014 (ĠU L 171, 29.6.2016, p. 1).

⁽²⁾ Ir-Regolament (UE) 2018/842 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-30 ta' Mejju 2018 dwar it-tnaqqis annwali vinkolanti tal-emissjonijiet ta' gassijiet serra mill-Istati Membri mill-2021 sal-2030 li jikkontribwixxi għall-azzjoni klimatika biex jiġu onorati l-impenji li saru fil-Ftehim ta' Pariġi, u li jemenda r-Regolament (UE) Nru 525/2013 (ĠU L 156, 19.6.2018, p. 26).

⁽³⁾ Ir-Regolament (UE) 2018/1999 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Diċembru 2018 dwar il-Governanza tal-Unjoni tal-Enerġija u tal-Azzjoni Klimatika, li jemenda r-Regolamenti (KE) Nru 663/2009 u (KE) Nru 715/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, id-Direttivi 94/22/KE, 98/70/KE, 2009/31/KE, 2009/73/KE, 2010/31/UE, 2012/27/UE u 2013/30/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, id-Direttivi tal-Kunsill 2009/119/KE u (UE) 2015/652 u li jħassar ir-Regolament (UE) Nru 525/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (ĠU L 328, 21.12.2018, p. 1).

⁽⁴⁾ Ir-Regolament (KE) Nru 1893/2006 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-20 ta' Diċembru 2006 li jistabbilixxi l-klassifikazzjoni tal-istatistika ta' attivitajiet ekonomiċi tan-NACE Revizjoni 2 u li jemenda r-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 3037/90 kif ukoll ċerti Regolamenti tal-KE dwar setturi speċifiċi tal-istatistika (ĠU L 393, 30.12.2006, p. 1).

⁽⁵⁾ Id-Direttiva 98/70/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-13 ta' Ottubru 1998 dwar il-kwalità tal-karburanti tal-petrol u tad-diżil u li temenda d-Direttiva tal-Kunsill 93/12/KEE (ĠU L 350, 28.12.1998, p. 58).

- (12) “emissjonijiet fl-ilma” tfisser emissjonijiet diretti ta’ sustanzi prijoritarji kif definit fl-Artikolu 2(30) tad-Direttiva 2000/60/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽⁶⁾ u emissjonijiet diretti ta’ nitrati, fosfati u pesticidi;
- (13) “żoni bi pressjoni kbira fuq l-ilma” tfisser reġjuni fejn il-perċentwal tal-ilma totali rtirat huwa għoli (40-80 %) jew estremament għoli (aktar minn 80 %) fl-ghodda “Aqueduct” li hemm fl-Atlas dwar ir-Riskju għall-ilma li għandu l-Istitut Dinji tar-Riżorsi (id-WRI);
- (14) “skart perikoluż u skart radjuattiv” tfisser skart perikoluż u skart radjuattiv;
- (15) “skart perikoluż” tfisser skart perikoluż kif definit fl-Artikolu 3(2) tad-Direttiva 2008/98/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽⁷⁾;
- (16) “skart radjuattiv” tfisser skart radjuattiv kif definit fl-Artikolu 3(7) tad-Direttiva tal-Kunsill 2011/70/Euratom ⁽⁸⁾;
- (17) “skart mhux riċiklat” tfisser kwalunkwe skart mhux riċiklat fis-sens ta’ “riċiklaġġ” fl-Artikolu 3(17) tad-Direttiva 2008/98/KE;
- (18) “attivitajiet li jaffettwaw b’mod negattiv żoni sensittivi għall-bijodiversità” tfisser attivitajiet li huma kkaratterizzati minn dawn kollha li ġejjin:
- (a) l-attivitajiet iwasslu għad-deterjorament tal-habitats naturali u tal-habitats tal-ispeċijiet u għal disturb tal-ispeċijiet li għalihom tkun intgħażlet iż-żona protetta;
 - (b) għal dawk l-attivitajiet, ma giet implimentata l-ebda konklużjoni, miżura ta’ mitigazzjoni jew valutazzjoni tal-impatt adottata skont kwalunkwe waħda mid-Direttivi jew dispozizzjonijiet nazzjonali jew standards internazzjonali li ġejjin li huma ekwivalenti għal dawk id-Direttivi:
 - (i) Id-Direttiva 2009/147/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽⁹⁾;
 - (ii) Id-Direttiva tal-Kunsill 92/43/KEE ⁽¹⁰⁾;
 - (iii) Valutazzjoni tal-Impatt fuq l-Ambjent (VIA) kif definit fl-Artikolu 1(2)(g) tad-Direttiva 2011/92/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹¹⁾;
 - (iv) għal attivitajiet li jinsabu f’pajjiżi terzi, konklużjonijiet, miżuri ta’ mitigazzjoni jew valutazzjonijiet tal-impatt adottati skont id-dispożizzjonijiet nazzjonali jew l-istandards internazzjonali li huma ekwivalenti għad-Direttivi u l-valutazzjonijiet tal-impatt elenkati fil-punti (i), (ii) u (iii);
- (19) “żoni sensittivi għall-bijodiversità” tfisser in-network Natura 2000 ta’ żoni protetti, is-siti ta’ Wirt Dinji tal-Unesco u Żoni Ewlenin tal-Bijodiversità, kif ukoll żoni protetti oħra, kif jissemmew fl-Appendiċi D tal-Anness II tar-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2021/2139 ⁽¹²⁾;
- (20) “speċi mhedda” tfisser speċi fil-periklu, inklużi l-flora u l-fawna, elenkata fil-Lista l-Hamra Ewropea jew fil-Lista l-Hamra tal-IUCN, kif imsemmi fit-Taqsima 7 tal-Anness II tar-Regolament Delegat (UE) 2021/2139;
- (21) “deforestazzjoni” tfisser il-konverżjoni temporanja jew permanenti ta’ art forestali, ikkawżata mill-bniedem, f’art mhux afforestata;
- (22) “Prinċipji tal-Patt Globali tan-NU” tfisser l-għaxar Prinċipji tal-Patt Globali tan-Nazzjonijiet Uniti;

⁽⁶⁾ Id-Direttiva 2000/60/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta’ Ottubru 2000 li tistabbilixxi qafas għal azzjoni Komunitarja fil-qasam tal-politika tal-ilma (ĠU L 327, 22.12.2000, p. 1).

⁽⁷⁾ Id-Direttiva 2008/98/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-19 ta’ Novembru 2008 dwar l-iskart u li thassar ċerti Direttivi (ĠU L 312, 22.11.2008, p. 3).

⁽⁸⁾ Id-Direttiva tal-Kunsill 2011/70/Euratom tad-19 ta’ Lulju 2011 li tistabbilixxi qafas Komunitarju għall-ġestjoni responsabbli u sikura ta’ fjuwil użat u skart radjuattiv (ĠU L 199, 2.8.2011, p. 48).

⁽⁹⁾ Id-Direttiva 2009/147/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-30 ta’ Novembru 2009 dwar il-konservazzjoni tal-ghasafar selvaġġi (ĠU L 20, 26.1.2010, p. 7).

⁽¹⁰⁾ Id-Direttiva tal-Kunsill 92/43/KEE tal-21 ta’ Mejju 1992 dwar il-konservazzjoni tal-habitat naturali u tal-fawna u l-flora selvaġġa (ĠU L 206, 22.7.1992, p. 7).

⁽¹¹⁾ Id-Direttiva 2011/92/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-13 ta’ Diċembru 2011 dwar l-istima tal-effetti ta’ ċerti proġetti pubbliċi u privati fuq l-ambjent (ĠU L 026, 28.1.2012, p. 1).

⁽¹²⁾ Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2021/2139 tal-4 ta’ Ġunju 2021 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2020/852 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill billi jistabbilixxi l-kriterji tekniċi ta’ skrinjar sabiex jiġu ddeterminati l-kundizzjonijiet li fihom attività ekonomika tikkwalifika bħala attività li tikkontribwixxi sostanzjalment għall-mitigazzjoni tat-tibdil fil-klima jew għall-adattament għat-tibdil fil-klima u sabiex jiġi ddeterminat jekk dik l-attività ekonomika tikkawżax hsara sinifikanti lil xi wiehed mill-oġġetti ambjentali l-oħra (GU L 442, 9.12.2021, p. 1).

- (23) “differenza mhux aġġustata bejn il-pagi tal-irġiel u n-nisa” tfisser id-differenza bejn il-medja tal-qligh gross fis-siegħa tal-impjegati rġiel imħallsa u tal-impjegati nisa mħallsa bħala percentwal tal-medja tal-qligh gross fis-siegħa tal-impjegati rġiel imħallsa;
- (24) “bord” tfisser il-korpi amministrattivi, manġerjali jew supervizzorji ta’ kumpanija;
- (25) “politika tad-drittijiet tal-bniedem” tfisser impenn ta’ politika approvat fil-livell tal-bord dwar id-drittijiet tal-bniedem li l-attivitajiet ekonomiċi tal-kumpanija li fiha jsir investiment għandhom ikunu konformi mal-Prinċipji Gwida tan-NU dwar in-Negozju u d-Drittijiet tal-Bniedem;
- (26) “informatur” tfisser “persuna li tirrapporta” kif definit fl-Artikolu 5(7) tad-Direttiva (UE) 2019/1937 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹³⁾;
- (27) “inkwinanti inorganici” tfisser emissjonijiet fi hdan jew inqas mil-livelli ta’ emissjonijiet assoċjati mal-aqwa tekniki disponibbli kif definit fl-Artikolu 3, il-punt (13), tad-Direttiva 2010/75/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹⁴⁾, għall-“Manifattura ta’ Kimiċi Bażiċi Inorganici: Solidi u Ohrajn”;
- (28) “sustanzi li jniġġsu fl-arja” tfisser emissjonijiet diretti ta’ diossidi tal-kubrit (SO₂), ossidi tan-nitroġenu (NO_x), komposti volatili organiċi mhux metaniċi (NMVOC), u materja partikolata fina (PM_{2.5}) kif definit fl-Artikolu 3, il-punti (5) sa (8), tad-Direttiva (UE) 2016/2284 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹⁵⁾, ammonijaka (NH₃) kif jissemmwew f’dik id-Direttiva u metalli tqal (HM) kif jissemmwew fl-Anness I ta’ dik id-Direttiva;
- (29) “sustanzi li jnaqqsu l-ożonu” tfisser sustanzi elenkati fil-Protokoll ta’ Montreal dwar Sustanzi li Jnaqqsu s-Saff tal-Ożonu.

Għall-finijiet ta’ dan l-Anness, għandhom japplikaw il-formuli li ġejjin:

- (1) l-“emissjonijiet tal-GHC” għandhom jiġu kkalkulati skont il-formola li ġejja:

$$\sum_n^i \left(\frac{\text{current value of investment}_i}{\text{investee company's enterprise value}_i} \times \text{investee company's Scope}(x) \text{ GHG emissions}_i \right)$$

- (2) l-“impronta tal-karbonju” għandha tiġi kkalkulata skont il-formola li ġejja:

$$\frac{\sum_n^i \left(\frac{\text{current value of investment}_i}{\text{investee company's enterprise value}_i} \times \text{investee company's Scope 1, 2 and 3 GHG emissions}_i \right)}{\text{current value of all investments (€M)}}$$

- (3) l-“intensità tal-GHG tal-kumpaniji li fihom isir investiment” għandha tiġi kkalkulata skont il-formola li ġejja:

$$\sum_n^i \left(\frac{\text{current value of investment}_i}{\text{current value of all investments (€M)}} \times \frac{\text{investee company's Scope 1, 2 and 3 GHG emissions}_i}{\text{investee company's €M revenue}_i} \right)$$

⁽¹³⁾ Id-Direttiva (UE) 2019/1937 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta’ Ottubru 2019 dwar il-protezzjoni ta’ persuni li jirrapportaw dwar ksur tal-liġi tal-Unjoni (ĠU L 305, 26.11.2019, p. 17).

⁽¹⁴⁾ Id-Direttiva 2010/75/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-24 ta’ Novembru 2010 dwar l-emissjonijiet industrijali (il-prevenzjoni u l-kontroll integrati tat-tniġġis) (ĠU L 334, 17.12.2010, p. 17).

⁽¹⁵⁾ Id-Direttiva (UE) 2016/2284 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-14 ta’ Diċembru 2016 dwar it-tnaqqis tal-emissjonijiet nazzjonali ta’ ċerti inkwinanti atmosferiċi, li temenda d-Direttiva 2003/35/KE u li tħassar id-Direttiva 2001/81/KE (ĠU L 344, 17.12.2016, p. 1).

(4) l-“intensità tal-GHC tas-sovrani” għandha tiġi kkalkulata skont il-formola li ġejja:

$$\sum_n^i \left(\frac{\text{current value of investment}_i}{\text{current value of all investments (€M)}} \times \frac{\text{The country's Scope 1, 2 and 3 GHG emissions}_i}{\text{Gross Domestic Product}_i (\text{€M})} \right)$$

(5) l-“assi ineffiċjenti ta’ proprjetà immobbli” għandhom jiġu kkalkulati skont il-formola li ġejja:

$$\frac{((\text{Value of real estate assets built before 31/12/2020 with EPC of C or below}) + (\text{Value of real estate assets built after 31/12/2020 with PED below NZEB in Directive 2010/31/EU}))}{\text{Value of real estate assets required to abide by EPC and NZEB rules}}$$

Għall-finijiet tal-formuli, għandhom japplikaw id-definizzjonijiet li ġejjin:

- (1) “valur kurrenti tal-investment” tfisser il-valur f’EUR tal-investment mill-partecipant fis-suq finanzjarju fil-kumpanija li fiha jsir investment;
- (2) “valur tal-intrapriża” tfisser is-somma, fi tmiem is-sena fiskali, tal-kapitalizzazzjoni tas-suq ta’ ishma ordinarji, tal-kapitalizzazzjoni tas-suq ta’ ishma privileġġati, u l-valur kontabilistiku ta’ dejn totali u tal-interessi nonkontrollanti, mingħajr it-tnaqqis ta’ flus jew ekwivalenti ta’ flus;
- (3) “valur kurrenti tal-investimenti kollha” tfisser il-valur f’EUR tal-investimenti kollha mill-partecipant fis-swieq finanzjarji;
- (4) “bini b’użu ta’ enerġija ta’ kważi zero”, “domanda għall-enerġija primarja” u “ċertifikat tar-rendiment fl-użu tal-enerġija” għandu jkollhom it-tifsiriet mogħtija lilhom fil-paragrafi 2, 5 u 12 tal-Artikolu 2 tad-Direttiva 2010/31/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹⁶⁾.

Tabella 1

Dikjarazzjoni dwar l-impatti avversi prinċipali tad-deċiżjonijiet ta’ investment fuq il-fatturi ta’ sostenibbiltà

Partecipant fis-swieq finanzjarji [Isem u, fejn disponibbli, LEI]

Sommarju

[Isem u, fejn disponibbli, LEI] iqis l-impatti avversi prinċipali tad-deċiżjonijiet ta’ investment tiegħu fuq il-fatturi ta’ sostenibbiltà. Din id-dikjarazzjoni hija d-dikjarazzjoni konsolidata dwar l-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta’ sostenibbiltà ta’ [isem il-partecipant fis-suq finanzjarju] [fejn applikabbli, dahhal “u s-sussidjarji tiegħu, jiġifieri [elenka s-sussidjarji inkluzi]”].

Din id-dikjarazzjoni dwar l-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta’ sostenibbiltà tkopri l-perjodu ta’ referenza minn [dahhal l-“1 ta’ Jannar” jew id-data li fiha l-impatti avversi prinċipali ġew ikkunsidrati għall-ewwel darba] sal-31 ta’ Diċembru [sena n].

[Sommarju msemmi fl-Artikolu 5 pprovdut fil-lingwi msemmija fil-paragrafu 1 tiegħu]

Deskrizzjoni tal-impatti negattivi prinċipali fuq il-fatturi ta’ sostenibbiltà

[Informazzjoni msemmija fl-Artikolu 7 fil-format stabbilit hawn taht]

⁽¹⁶⁾ Id-Direttiva 2010/31/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-19 ta’ Mejju 2010 dwar ir-rendiment tal-bini fl-użu tal-enerġija (tfassil mill-gdid) (ĠU L 153, 18.6.2010, p. 13).

Indikaturi applikabbli għal investimenti f'kumpaniji li fihom isir investiment

Indikatur negattiv għas-sostenibbiltà	Metrija	Impatt [sena n]	Impatt [sena n-1]	Spjegazzjoni	Azzjonijiet meħuda, u azzjonijiet ippjanati u miri stabbiliti għall-perjodu ta' referenza li jmiss
---------------------------------------	---------	-----------------	-------------------	--------------	--

INDIKATORI TAL-KLIMA U OHRAJN RELATATI MAL-AMBJENT

L-emissjonijiet tal-gassijiet serra	1. Emissjonijiet tal-gassijiet serra	Emissjonijiet ta' GHG taħt l-Ambitu 1			
		Emissjonijiet ta' GHG taħt l-Ambitu 2			
		Emissjonijiet ta' GHG taħt l-Ambitu 3			
		Emissjonijiet totali ta' gassijiet serra			
	2. Impronta tal-karbonju	Impronta tal-karbonju			
	3. L-intensità ta' GHG fil-kumpaniji li fihom isir investiment	L-intensità ta' GHG fil-kumpaniji li fihom isir investiment			
	4. Esponiment għal kumpaniji attivi fis-settur tal-karburanti fossili	Sehem tal-investimenti f'kumpaniji attivi fis-settur tal-karburanti fossili			
	5. Sehem tal-konsum u l-produzzjoni tal-enerġija mhux rinnovabbli	Is-sehem tal-konsum tal-enerġija mhux rinnovabbli u tal-produzzjoni tal-enerġija mhux rinnovabbli tal-kumpaniji destinatari ta' investiment minn sorsi tal-enerġija mhux rinnovabbli meta mqabbel ma' sorsi tal-enerġija rinnovabbli, espress bħala perċentwal tas-sorsi totali tal-enerġija			
	6. Intensità tal-konsum tal-enerġija għal kull settur b'impatt qawwi fuq il-klima	Il-konsum tal-enerġija f'GWh għal kull miljun EUR ta' dhul tal-kumpaniji li fihom isir investiment, għal kull settur tal-klima b'impatt għoli			
Bijodiversità	7. Attivitajiet li jaffettwaw b'mod negattiv żoni sensittivi għall-bijodiversità	Sehem tal-investimenti f'kumpaniji li fihom isir investiment b'siti/operazzjonijiet li jinsabu fi jew qrib żoni sensittivi għall-bijodiversità fejn l-attivitajiet ta' dawk il-kumpaniji li fihom isir investiment jaffettwaw b'mod negattiv dawk iż-żoni			

Ilma	8. Emissjonijiet fl-ilma	Tunnellati ta' emissjonijiet fl-ilma ġġenerati minn kumpaniji li fihom isir investiment għal kull miljun EUR investit, espressi bħala medja ponderata				
Skart	9. Proporzjon ta' skart perikoluż u skart radjuattiv	Tunnellati ta' skart perikoluż u skart radjuattiv iġġenerati minn kumpaniji li fihom isir investiment għal kull miljun EUR investit, espressi bħala medja ponderata				

INDIKATORI TA' MATERJI SOĊJALI U LI JOLQTU L-IMPJEGATI, IR-RISPETT GHAD-DRITTJIET TAL-BNIEDEM, IL-ĠLIEDA KONTRA L-KORRUZZJONI U KWISTJONIJIET KONTRA T-TIXHIM

Kwistjonijiet soċjali u li jolqtu l-impjegati	10. Ksur tal-prinċipji tal-Patt Globali tan-NU u tal-Linji Gwida tal-Organizzazzjoni għall-Kooperazzjoni u l-Iżvilupp Ekonomiċi (OECD) għall-Intrapriżi Multinazzjonali	Sehem tal-investimenti f'kumpaniji li fihom isir investiment li kienu involuti fi ksur tal-prinċipji tal-UNGC jew il-Linji Gwida tal-OECD għall-Intrapriżi Multinazzjonali				
	11. Nuqqas ta' proċessi u mekkaniżmi ta' konformità għall-monitoraġġ tal-konformità mal-prinċipji tal-Patt Globali tan-NU u l-Linji Gwida tal-OECD għall-Intrapriżi Multinazzjonali	Sehem tal-investimenti f'kumpaniji li fihom isir investiment mingħajr politiki għall-monitoraġġ tal-konformità mal-prinċipji tal-UNGC jew il-Linji Gwida tal-OECD għall-Intrapriżi Multinazzjonali jew mekkaniżmi għat-trattament tal-ilmenti/ilmenti biex jiġi indirizzat il-ksur tal-prinċipji tal-UNGC jew il-Linji Gwida tal-OECD għall-Intrapriżi Multinazzjonali				
	12. Disparità mhux aġġustata fil-hlas bejn il-ġeneri	Medja tad-differenza mhux aġġustata bejn il-pagi tal-ġeneri tal-kumpaniji li fihom isir investiment				
	13. Bord dwar id-diversità tal-ġeneru	Proporzjon medju ta' membri tal-bordijiet bejn nisa u rġiel f'kumpaniji destinatari ta' investiment, espress bħala perċentwal tal-membri kollha tal-bord				
	14. Esponiment għal armi kontroversjali (mini kontra l-persunal, munizzjonijiet tat-tip cluster, armi kimiċi u armi bijoloġiċi)	Sehem tal-investimenti f'kumpaniji li fihom isir investiment involuti fil-manifattura jew il-bejgħ ta' armi kontroversjali				

Indikaturi applikabbli għal investimenti f'sovrani u supranazzjonali

Indikatur negattiv għas-sostenibbiltà		Metrija	Impatt [sena n]	Impatt [sena n-1]	Spjegazzjoni	Azzjonijiet meħuda, u azzjonijiet ippjanati u miri stabbiliti għall-perjodu ta' referenza li jmiss
Ambjentali	15. Intensità tal-gassijiet b'effett ta' serra	L-intensità ta' GHG fil-kumpaniji li fihom isir investment				
Soċjali	16. Pajjiżi li fihom isir investment soġġetti għal ksur soċjali	L-ghadd ta' pajjiżi li fihom isir investment soġġetti għall-ksur soċjali (l-ghadd assolut u l-ghadd relattiv diviżi bil-pajjiżi kollha li fihom isir investment), kif imsemmi fi trattati u konvenzjonijiet internazzjonali, fil-prinċipji tan-Nazzjonijiet Uniti u, fejn applikabbli, fid-dritt nazzjonali.				

Indikaturi applikabbli għal investimenti f'assi ta' proprjetà immobbli

Indikatur negattiv għas-sostenibbiltà		Metrija	Impatt [sena n]	Impatt [sena n-1]	Spjegazzjoni	Azzjonijiet meħuda, u azzjonijiet ippjanati u miri stabbiliti għall-perjodu ta' referenza li jmiss
Fjuwils fossili	17. Esponiment għall-fjuwils fossili permezz ta' assi ta' proprjetà immobbli	Sehem tal-investimenti f'assi ta' proprjetà immobbli involuti fl-estrazzjoni, il-ħżin, it-trasport jew il-manifattura ta' fjuwils fossili				
Effiċjenza tal-enerġija	18. Esponiment għal assi ta' proprjetà immobbli ineffiċjenti fl-użu tal-enerġija	Sehem tal-investimenti f'assi ta' proprjetà immobbli ineffiċjenti fl-enerġija				

Deskrizzjoni tal-impatti negattivi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà

[Informazzjoni dwar l-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà msemmija fl-Artikolu 6(1)(a) fil-format fit-Tabella 2]

[Informazzjoni dwar l-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà msemmija fl-Artikolu 6(1)(b) fil-format fit-Tabella 3]

[Informazzjoni dwar kwalunkwe impatt avvers iehor fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà użati biex jiġu identifikati u vvalutati l-impatti avversi prinċipali addizzjonali fuq fattur ta' sostenibbiltà msemmi fl-Artikolu 6(1)(c) fil-format fit-Tabella 2 jew it-Tabella 3]

Deskrizzjoni tal-politiki biex jiġu identifikati u prijoritizzati l-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà

[Informazzjoni msemija fl-Artikolu 7]

Politika ta' involviment

[Informazzjoni msemija fl-Artikolu 8]

Referenzi għal standards internazzjonali

[Informazzjoni msemija fl-Artikolu 9]

Tqabbil storiku

[Informazzjoni msemija fl-Artikolu 10]

Tabella 2

Indikaturi tal-klima u ohrajn relatati mal-ambjent

Impatt negattiv fuq is-sostenibbiltà	Impatt negattiv fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà (kwalitattiva jew kwantitattiva)	Metrija
--------------------------------------	--	---------

Indikaturi applikabbli għal investimenti f'kumpaniji li fihom isir investiment

INDIKATURI TAL-KLIMA U OHRAJN RELATATI MAL-AMBJENT

Emissjonijiet	1. Emissjonijiet ta' inkwinanti inorganici	Tunnellati ta' sustanzi mhux organici li jniġġżu ekwivalenti għal kull miljun EUR investit, espressi bhala medja ponderata
	2. Emissjonijiet ta' sustanzi li jniġġsu l-arja	Tunnellati ta' sustanzi li jniġġżu l-arja għal kull miljun EUR investit, espressi bhala medja ponderata
	3. Emissjonijiet ta' sustanzi li jnaqqsu s-saff tal-ożonu	Tunnellati ta' sustanzi li jnaqqsu s-saff tal-ożonu ekwivalenti għal kull miljun EUR investit, espressi bhala medja ponderata
	4. Investimenti f'kumpaniji mingħajr inizjattivi għat-tnaqqis tal-emissjonijiet tal-karbonju	Sehem tal-investimenti f'kumpaniji li fihom isir investiment mingħajr inizjattivi għat-tnaqqis tal-emissjonijiet tal-karbonju li għandhom l-għan li jallinjaw mal-Ftehim ta' Pariġi

Prestazzjoni tal-enerġija	5. Tqassim tal-konsum tal-enerġija skont it-tip ta' sorsi ta' enerġija mhux rinnovabbli	Sehem ta' enerġija minn sorsi mhux rinnovabbli użat minn kumpaniji li fihom isir investiment imqassam skont kull sors ta' enerġija mhux rinnovabbli
Emissjonijiet ta' ilma, skart u materjal	6. Użu u riċiklaġġ tal-ilma	1. Ammont medju ta' ilma kkunsmat mill-kumpaniji li fihom isir investiment (f'metri kubi) għal kull miljun EUR ta' dhul tal-kumpaniji li fihom isir investiment 2. Perċentwal medju ponderat ta' ilma riċiklat u użat mill-ġdid minn kumpaniji li fihom isir investiment
	7. Investimenti f'kumpaniji mingħajr politiki ta' ġestjoni tal-ilma	Sehem tal-investimenti f'kumpaniji li fihom isir investiment mingħajr politiki tal-immaniġġjar tal-ilma
	8. Esponiment għal żoni bi pressjoni għolja fuq l-ilma	Sehem tal-investimenti f'kumpaniji li fihom isir investiment b'siti li jinsabu f'żoni bi pressjoni għolja fuq l-ilma mingħajr politika dwar il-ġestjoni tal-ilma
	9. Investimenti f'kumpaniji li jipproduċu s-sustanz kimiċi	Sehem tal-investimenti f'kumpaniji li fihom isir investiment li l-attivitajiet tagħhom jaqgħu taħt id-Diviżjoni 20.2 tal-Anness I tar-Regolament (KE) Nru 1893/2006
	10. Degradazzjoni tal-art, deżertifikazzjoni, issiġillar tal-hamrija	Sehem tal-investimenti f'kumpaniji li fihom isir investiment li l-attivitajiet tagħhom jikkawżaw degradazzjoni tal-art, deżertifikazzjoni jew issiġillar tal-hamrija
	11. Investimenti f'kumpaniji mingħajr prattiki agrikoli sostenibbli, jew fejn tidhol l-art	Sehem tal-investimenti f'kumpaniji li fihom isir investiment mingħajr prattiki jew politiki sostenibbli agrikoli jew fejn tidhol l-art
	12. Investimenti f'kumpaniji mingħajr prattiki sostenibbli fejn jidhol l-oċeani/l-ibhra	Sehem tal-investimenti f'kumpaniji li fihom isir investiment mingħajr prattiki jew politiki sostenibbli fejn jidhlu l-oċeani/l-ibhra
	13. Proporzjon ta' skart mhux riċiklat	Tunnellati ta' skart mhux riċiklat iġġenerati minn kumpaniji li fihom isir investiment għal kull miljun EUR investit, espressi bħala medja ponderata
	14. Speċijiet naturali u żoni protetti	1. Sehem tal-investimenti f'kumpaniji li jsir investiment fihom li l-operazzjonijiet tagħhom jaffettwaw speċijiet mhedda

		2. Sehem ta' investimenti f'kumpaniji li fihom isir investiment mingħajr politika ta' protezzjoni tal-bijodiversità li tkun tkopri siti operazzjonali li huma proprjetà ta', mikrija, ġestiti fi, jew maġenb, żona protetta jew żona ta' valur għoli ta' bijodiversità barra miż-żoni protetti
	15. Deforestazzjoni	Sehem ta' investimenti f'kumpaniji mingħajr politika biex tiġi indirizzata d-deforestazzjoni
Titoli ekoloġiċi	16. Sehem ta' titoli mhux mahruġa skont il-leġiżlazzjoni tal-Unjoni dwar bonds ambjentalment sostenibbli	Sehem ta' titoli f'investimenti mhux mahruġa skont il-leġiżlazzjoni tal-Unjoni dwar bonds ambjentalment sostenibbli

Indikaturi applikabbli għal investimenti f'sovrani u supranazzjonali

Titoli ekoloġiċi	17. Sehem ta' bonds mhux mahruġa skont il-leġiżlazzjoni tal-Unjoni dwar bonds ambjentalment sostenibbli	Sehem ta' bonds mhux mahruġa skont il-leġiżlazzjoni tal-Unjoni dwar bonds ambjentalment sostenibbli
------------------	---	---

Indikaturi applikabbli għal investimenti f'assi ta' proprjetà immobbli

L-emissjonijiet tal-gassijiet serra	18. Emissjonijiet tal-gassijiet serra	Emissjonijiet ta' GHC tal-ambitu 1 iġġenerati minn assi ta' proprjetà immobbli.
		Emissjonijiet ta' GHC tal-ambitu 2 iġġenerati minn assi ta' proprjetà immobbli.
		Emissjonijiet ta' GHC tal-ambitu 3 iġġenerati minn assi ta' proprjetà immobbli.
		Emissjonijiet ta' GHC totali iġġenerati minn assi ta' proprjetà immobbli.
Konsum tal-enerġija	19. Intensità tal-konsum tal-enerġija	Il-konsum tal-enerġija f'GWh tal-assi tal-proprjetà immobbli pposseduti għal kull metru kwadru
Skart	20. Produzzjoni tal-iskart fl-operazzjonijiet	Sehem ta' assi ta' proprjetà immobbli mhux mġhammra b'faċilitajiet għas-separazzjoni tal-iskart u mhux koperti minn kuntratt għall-irkupru jew ir-riċiklaġġ tal-iskart

Konsum tar-riżorsi	21. Konsum ta' materja prima għal kostruzzjoni ġdida u rinnovazzjonijiet maġġuri	Is-sehem tal-materja prima tal-bini (minbarra dik irkuprata, riċklata u minn sorsi bijoloġiċi) meta mqabbel mal-piż totali tal-materjali tal-bini użati fil-kostruzzjoni l-ġdida u fir-rinnovazzjonijiet maġġuri
Bijodiversità	22. Artifiċjalizzazzjoni tal-art	Sehem tal-erja tas-superfiċje mhux veġetata (superfiċji li ma jkunux ġew veġetati fl-art, kif ukoll fuq is-soqfa, it-terrazzi u l-ħitan) imqabbla mal-erja totali tas-superfiċje tal-irqajja' tal-art tal-assi kollha

Tabella 3

Indikaturi addizzjonali ta' materji soċjali u li jolqtu l-impjegati, ir-rispett għad-drittijiet tal-bniedem, il-ġlieda kontra l-korruzzjoni u kwistjonijiet kontra t-tixhim

INDIKATURI TA' MATERJI SOĊJALI U LI JOLQTU L-IMPJEGATI, IR-RISPETT GHAD-DRITTIJET TAL-BNIEDEM, IL-ĠLIEDA KONTRA L-KORRUZZJONI U KWISTJONIJET KONTRA T-TIXHIM		
Impatt negattiv fuq is-sostenibbiltà	Impatt negattiv fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà (kwalitattiva jew kwantitattiva)	Metrija
Indikaturi applikabbli għal investimenti f'kumpaniji li fihom isir investiment		
Kwistjonijiet soċjali u li jolqtu l-impjegati	1. Investimenti f'kumpaniji mingħajr politiki ta' prevenzjoni ta' incidenti fuq il-post tax-xogħol	Sehem tal-investimenti f'kumpaniji li fihom isir investiment mingħajr politiki ta' prevenzjoni ta' incidenti fuq il-post tax-xogħol
	2. Rata ta' incident	Rata ta' incidenti f'kumpaniji li fihom isir investiment espressa bħala medja ponderata
	3. Ghadd ta' jiem mitlufa minhabba korrimenti, aċċidenti, fatalitajiet jew mard	Ghadd ta' jiem tax-xogħol mitlufa minhabba korrimenti, aċċidenti, fatalitajiet jew mard tal-kumpaniji li fihom isir investiment espress bħala medja ponderata
	4. Nuqqas ta' kodiċi ta' kondotta tal-fornitur	Sehem tal-investimenti f'kumpaniji li fihom isir investiment mingħajr ebda kodiċi ta' kondotta tal-fornitur (kontra kundizzjonijiet tax-xogħol mhux sikuri, xogħol prekarju, thaddim tat-tfal u xogħol furzat)

	5. Nuqqas ta' mekkaniżmu ghat-trattament tal-ilmenti/ilmenti relatati ma' kwistjonijiet tal-impjegati	Sehem tal-investimenti f'kumpaniji li fihom isir investiment mingħajr ebda mekkaniżmu ta' indirizzar tal-ilmenti/ilmenti relatati ma' kwistjonijiet tal-impjegati
	6. Protezzjoni insuffiċjenti tal-informaturi	Sehem tal-investimenti f'entitajiet mingħajr politiki dwar il-protezzjoni tal-informaturi
	7. Inċidenti ta' diskriminazzjoni	- Għadd ta' inċidenti ta' diskriminazzjoni rrapportati f'kumpaniji li fihom isir investiment espressa bħala medja ponderata - Għadd ta' inċidenti ta' diskriminazzjoni li jwasslu għal sanzjonijiet f'kumpaniji li fihom isir investiment espressa bħala medja ponderata
	8. Proporzjon eċċessiv ta' paga tas-CEO	Proporzjon medju fi hdan kumpaniji li fihom isir investiment tal-kumpens totali annwali għall-oghla individwu kkompensat mal-kumpens totali medjan annwali għall-impjegati kollha (eskluz l-individwu l-aktar ikkompensat)
Drittijiet tal-bniedem	9. Nuqqas ta' politika dwar id-drittijiet tal-bniedem	Sehem ta' investimenti f'entitajiet mingħajr politika dwar id-drittijiet tal-bniedem
	10. Nuqqas ta' diligenza dovuta	Sehem ta' investimenti f'entitajiet mingħajr proċess ta' diligenza dovuta għall-identifikazzjoni, il-prevenzjoni, il-mitigazzjoni u l-indirizzar tal-impatti negattivi fuq id-drittijiet tal-bniedem
	11. Nuqqas ta' proċessi u miżuri għall-prevenzjoni tat-traffikar tal-bnedmin	Sehem tal-investimenti f'kumpaniji li fihom isir investiment mingħajr politiki kontra t-traffikar tal-bnedmin
	12. Operazzjonijiet u fornituri f'riskju sinifikanti ta' inċidenti ta' thaddim tat-tfal	Sehem tal-investimenti f'kumpaniji destinatari ta' investiment esposti għal operazzjonijiet u fornituri f'riskju sinifikanti ta' inċidenti tat-thaddim tat-tfal f'termini ta' żoni ġeografici jew tip ta' operazzjoni

	13. Operazzjonijiet u fornituri friskju sinifikanti ta' inċidenti ta' xogħol furzat jew obbligatorju	Sehem tal-investimenti f'kumpaniji li fihom isir investiment esposti għal operazzjonijiet u fornituri friskju sinifikanti ta' inċidenti ta' xogħol furzat jew obbligatorju f'termini ta' żoni ġeografiċi u/jew it-tip ta' operazzjoni
14. Ghadd ta' każijiet identifikati ta' kwistjonijiet u inċidenti serji relatati mad-drittijiet tal-bniedem	Ghadd ta' każijiet ta' kwistjonijiet u inċidenti serji relatati mad-drittijiet tal-bniedem marbuta ma' kumpaniji li fihom isir investiment fuq bażi ta' medja ponderata	
Ġlieda kontra l-korruzzjoni u kontra t-tixhim	15. Nuqqas ta' politiki kontra l-korruzzjoni u kontra t-tixhim	Sehem ta' investimenti f'entitajiet mingħajr politiki kontra l-korruzzjoni u kontra t-tixhim konsistenti mal-Konvenzjoni tan-Nazzjonijiet Uniti kontra l-Korruzzjoni
	16. Każijiet ta' nuqqas ta' azzjoni meħuda biex jiġi indirizzat il-ksur tal-istandards kontra l-korruzzjoni u kontra t-tixhim	Sehem tal-investimenti f'kumpaniji li fihom isir investiment b'insuffiċjenzi identifikati f'azzjonijiet meħuda biex jindirizzaw ksur fi proċeduri u standards ta' kontra l-korruzzjoni u kontra t-tixhim
	17. Ghadd ta' kundanni u l-ammont ta' multi għall-ksur tal-liġijiet kontra l-korruzzjoni u kontra t-tixhim.	Ghadd ta' kundanni u l-ammont ta' multi għall-ksur tal-liġijiet kontra l-korruzzjoni u kontra t-tixhim skont il-kumpaniji li fihom isir investiment

Indikaturi applikabbli għal investimenti f'sovrani u supranazzjonali

Socjali	18. Punteġġ medju tal-inugwaljanza fl-introjt	Id-distribuzzjoni tal-inugwaljanza fl-introjt u ekonomika fost il-partecipanti f'ekonomija partikolari inkluż indikatur kwantitattiv spjegat fil-kolonna tal-ispegazzjoni
	19. Punteġġ medju tal-libertà tal-espressjoni	Kejl tal-punt sa fejn l-organizzazzjonijiet politiċi u tas-socjetà civili jistgħu joperaw liberament, inkluż indikatur kwantitattiv spjegat fil-kolonna tal-ispegazzjoni
Drittijiet tal-bniedem	20. Prestazzjoni medja fejn jidhlu drittijiet tal-bniedem	Kejl tal-prestazzjoni medja fejn jidhlu drittijiet tal-bniedem tal-pajjiżi li fihom isir investiment bl-użu ta' indikatur kwantitattiv spjegat fil-kolonna tal-ispegazzjoni

Governanza	21. Punteġġ medju tal-korruzzjoni	Kejl tal-perċezzjoni tal-livell ta' korruzzjoni fis-settur pubbliku bl-użu ta' indikatur kwantitattiv spjegat fil-kolonna tal-ispegazzjoni
	22. Ġurisdizzjonijiet tat-taxxa mhux kooperattivi	Investimenti f'ġurisdizzjonijiet fil-lista tal-UE ta' ġurisdizzjonijiet li ma jikkooperawx għal finijiet ta' taxxa
	23. Punteġġ medju tal-istabbiltà politika	Kejl tal-probabbiltà li r-reġim attwali jitwaqqa' bl-użu tal-forza bl-użu ta' indikatur kwantitattiv spjegat fil-kolonna tal-ispegazzjoni
	24. Punteġġ medju tal-istat tad-dritt	Kejl tal-livell ta' korruzzjoni, in-nuqqas ta' drittijiet fundamentali, u n-nuqqasijiet fil-ġustizzja civili u kriminali bl-użu ta' indikatur kwantitattiv spjegat fil-kolonna tal-ispegazzjoni

ANNEX II

Mudell ta' divulgazzjoni prekontrattwali għall-prodotti finanzjarji msemmija fl-Artikolu 8(1), (2) u (2a) tar-Regolament (UE) 2019/2088 u fl-Artikolu 6, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852

Investiment sostenibbli tfisser investiment f'attività ekonomika li tikkontribwixxi għal objettiv ambjentali jew soċjali, dment li l-investiment ma jagħmilx ħsara sinifikanti lil xi objettiv ambjentali jew soċjali u li l-kumpaniji destinatari ta' investiment isegwu prattiki ta' governanza tajba.

It-Tassonomija tal-UE hija sistema ta' klassifikazzjoni stabbilita fir-Regolament (UE) 2020/852, li tistabbilixxi lista ta' **attivitàjiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli**. Dak ir-Regolament ma jistabbilixxi lista ta' **attivitàjiet ekonomiċi soċjalment sostenibbli**. L-investimenti sostenibbli b'objettiv ambjentali jafikunu allinjati mat-Tassonomija jew le.

Isem tal-prodott: [imla]

Identifikatur ta' entità ġuridika: [imla]

Karatteristiċi ambjentali u/jew soċjali

Dan il-prodott finanzjarju għandu objettiv ta' investiment sostenibbli? [immarka u imla kif rilevanti, iċ-ċifra percentwali tirrappreżenta l-impenn minimu għal investimenti sostenibbli]



Iva



Le

☐ Se jkollu dan il-minimu ta' **investimenti sostenibbli b'objettiv ambjentali**: ____%



f'attivitàjiet ekonomiċi li jikkwalifikaw bħala ambjentalment sostenibbli skont it-Tassonomija tal-UE



f'attivitàjiet ekonomiċi li ma jikkwalifikawx bħala ambjentalment sostenibbli skont it-Tassonomija tal-UE

☐ Se jkollu dan il-minimu ta' **investimenti sostenibbli b'objettiv soċjali**: ____%



Huwa **jippromwovi karatteristiċi Ambjentali/Soċjali (A/S)** u, filwaqt li l-objettiv tiegħu mhuwiex l-investiment sostenibbli, se jkollu proporzjon minimu ta' ____% f'investimenti sostenibbli



b'objettiv ambjentali f'attivitàjiet ekonomiċi li jikkwalifikaw bħala ambjentalment sostenibbli skont it-Tassonomija tal-UE



b'objettiv ambjentali f'attivitàjiet ekonomiċi li ma jikkwalifikawx bħala ambjentalment sostenibbli skont it-Tassonomija tal-UE



b'objettiv soċjali



Jippromwovi karatteristiċi A/S, imma **mhu** se jagħmel xi investiment sostenibbli

Liema karatteristiċi ambjentali u/jew soċjali jippromwovi dan il-prodott finanzjarju? [indika l-karatteristiċi ambjentali u/jew soċjali promossi bil-prodott finanzjarju u jekk għiex indikat parametru referenzjarju għall-finijiet li jinkisbu l-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi bil-prodott finanzjarju]



L-indikaturi tas-sostenibbiltà jkejlju kif jinkisbu l-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi mill-prodott finanzjarju.

- **X'indikaturi tas-sostenibbiltà jintużaw biex jitkejjel il-ksib ta' kull waħda mill-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi minn dan il-prodott finanzjarju?**
- **X'inhuma l-objettivi tal-investimenti sostenibbli li l-prodott finanzjarju għandu l-ħsieb li jwettaq parzjalment u l-investiment sostenibbli kif jikkontribwixxi għal dawn l-objettivi?** [għall-prodotti finanzjarji li jwettqu investimenti sostenibbli, inkludi deskrizzjoni tal-objettivi u kif l-investimenti sostenibbli jikkontribwixxu għall-objettiv tal-investiment sostenibbli. Għall-prodotti finanzjarji msemmija fl-Artikolu 6, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852, elenka l-objettivi ambjentali stabbiliti fl-Artikolu 9 ta' dak ir-Regolament li għalihom jikkontribwixxi l-investiment sostenibbli sottostanti għall-prodott finanzjarju]



L-impatti avversi prinċipali huma l-aktar impatti negattivi sinifikanti tad-deċiżjonijiet ta' investiment fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà relatati ma' kwistjonijiet ambjentali, soċjali u tal-impjegati, ir-rispett għad-drittijiet tal-bniedem, il-ġlieda kontra l-korruzzjoni u kwistjonijiet kontra t-tixhim.

L-investimenti sostenibbli li l-prodott finanzjarju għandu l-ħsieb li jwettaq parzjalment, kif ma jikkawżawx ħsara sinifikanti lil xi wieħed mill-oġġetti ambjentali jew soċjali tal-investiment sostenibbli? [inkludi deskrizzjoni għall-prodott finanzjarju li għandu l-ħsieb li parzjalment iwettaq investimenti sostenibbli]

Kif ġew ikkunsidrati l-indikaturi għall-impatti avversi fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà? [inkludi spjegazzjoni ta' kif jitqiesu l-indikaturi għall-impatti avversi fit-Tabella 1 tal-Anness I u kwalunkwe indikatur rilevanti fit-Tabelli 2 u 3 tal-Anness I]

L-investimenti sostenibbli kif inhuma allinjati mal-Linji Gwida tal-OECD għall-Intrapriżi Multinazzjonali u mal-Prinċipji Gwida tan-NU dwar in-Negozju u d-Drittijiet tal-Bniedem? Dettalji: [inkludi spjegazzjoni dwar l-allinjament mal-Linji Gwida tal-OECD għall-Intrapriżi Multinazzjonali u mal-Prinċipji Gwida tan-NU dwar in-Negozju u d-Drittijiet tal-Bniedem, inklużi l-prinċipji u d-drittijiet stipulati fit-tmien konvenzjonijiet fundamentali identifikati fid-dikjarazzjoni tal-Organizzazzjoni Internazzjonali tax-Xogħol dwar il-Prinċipji u d-Drittijiet Fundamentali fuq ix-Xogħol u fil-Karta Internazzjonali tad-Drittijiet tal-Bniedem]

[inkludi dikjarazzjoni għall-prodotti finanzjarji li jissemmew fl-Artikolu 6, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852]

It-tassonomija tal-UE tistabbilixxi prinċipju ta' "la tagħmilx ħsara sinifikanti", li skontu l-investimenti allinjati mat-tassonomija ma għandhomx jagħmlu ħsara sinifikanti lill-oġġetti tat-tassonomija tal-UE, u hija akkumpanjata minn kriterji speċifiċi tal-UE.

Il-prinċipju "la tagħmilx ħsara sinifikanti" japplika biss għal dawk l-investimenti sottostanti għall-prodott finanzjarju li jqisu l-kriterji tal-UE għal attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli. L-investimenti sottostanti għall-porzjon li jifdal ta' dan il-prodott finanzjarju ma jqisux il-kriterji tal-UE għal attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli.

Kwalunkwe investiment sostenibbli ieħor ukoll ma jistax jagħmel ħsara sinifikanti lil xi oġġetti ambjentali jew soċjali.



Dan il-prodott finanzjarju jqis l-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà?

Iva, _____ [jekk il-prodott finanzjarju jqis l-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà, inkludi spjegazzjoni ċara u raġunata ta' kif iqis l-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà. FI-informazzjoni li għandha tiġi divulgata skont l-Artikolu 11(2) tar-Regolament (UE) 2019/2088, indika fejn hija disponibbli l-informazzjoni dwar l-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà]

Le

Xi strateġija ta' investiment isegwi dan il-prodott finanzjarju? [ipprovi deskrizzjoni tal-istrateġija ta' investiment u indika kif l-istrateġija hija implimentata fil-proċess ta' investiment fuq bażi kontinwa]

L-istrateġija ta' nvestiment tiggwida l-deċiżjonijiet ta' nvestiment ibbażati fuq fatturi bħalma huma l-oġġettivi tal-nvestiment u t-tolleranza tar-riskju.

Prattiki ta' **governanza tajba** jinkludu strutturi ta' ġestjoni tajba, relazzjonijiet mal-impjegati, remunerazzjoni tal-persunal u konformità mat-taxxa.

L-allokazzjoni tal-assi

tiddeskrivi s-sehem tal-investimenti f'assi speċifiċi.

[dahħal nota għall-prodotti finanzjarji biss li jissemmew fl-Artikolu 6 tar-Regolament (UE) 2020/852]

L-attivitajiet allinjati mat-tassonomija huma espressi bħala sehem:

- **mill-fatturat** li jirrifletti s-sehem tad-dħul minn attivitajiet ekoloġiċi tal-kumpaniji destinatarji ta' investiment
- **min-nefqa kapitali** (CapEx) li juri l-investimenti ekoloġiċi magħmula minn kumpaniji destinatarji ta' investiment, eż. għal tranżizzjoni lejn ekonomija ekoloġika.
- **nefqa operazzjonali** (OpEx) li jirrifletti l-attivitajiet operattivi ekoloġiċi tal-kumpaniji destinatarji ta' investiment.

- **X'inhuma l-elementi vinkolanti tal-istrateġija ta' investiment użati biex jintgħażlu l-investimenti biex tintlaħaq kull karatteristika ambjentali jew soċjali promossa b'dan il-prodott finanzjarju?**

- **X'inhom r-rata minima impenjata biex titnaqqas il-portata tal-investimenti kkunsidrati qabel l-applikazzjoni ta' dik l-istrateġija ta' investiment?** *[inkludi indikazzjoni tar-rata jekk ikun hemm impenn li titnaqqas il-portata tal-investimenti b'rata minima]*

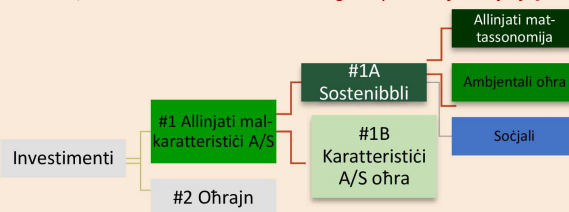
- **X'inhom l-politika biex jiġu vvalutati l-prattiki ta' governanza tajba tal-kumpaniji destinatarji ta' investiment?** *[inkludi deskrizzjoni qasira tal-politika biex jiġu vvalutati l-prattiki ta' governanza tajba tal-kumpaniji destinatarji ta' investiment]*



X'inhom l-allokazzjoni tal-assi ppjanata għal dan il-prodott finanzjarju? *[inkludi spjegazzjoni narrattiva tal-investimenti tal-prodott finanzjarju, inkluż il-proporzjon minimu tal-investimenti tal-prodott finanzjarju użat biex jiġu ssodisfati l-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi mill-prodott finanzjarju f'konformità mal-elementi vinkolanti tal-istrateġija ta' investiment, inkluż il-proporzjon minimu ta' investimenti sostenibbli tal-prodott finanzjarju fejn dak il-prodott finanzjarju jimpenja ruħu li jagħmel investimenti sostenibbli, u l-iskop tal-proporzjon li jifdal tal-investimenti, inkluża deskrizzjoni ta' kwalunkwe salvagwardja ambjentali jew soċjali minima]*

- **L-użu ta' derivattivi kif jilhaq il-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi mill-prodott finanzjarju?** *[għall-prodotti finanzjarji li jużaw id-derivattivi kif definit fl-Artikolu 2(1)(29) tar-Regolament (UE) Nru 600/2014 biex jilhaq l-karatteristiċi ambjentali jew soċjali, iddeskrivi kif l-użu ta' dawk id-derivattivi jissodisfa dawk il-karatteristiċi]*

[inkludi l-kaxxi rilevanti biss, neħhi dawk li huma irrilevanti għall-prodott finanzjarju]



#1 Allinjati mal-karatteristiċi A/S jinkludu l-investimenti tal-prodott finanzjarju użati biex jintlaħqu l-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi bil-prodott finanzjarju.

#2 Oħrajn jinkludu l-investimenti li jifdal tal-prodott finanzjarju, li la huma allinjati mal-karatteristiċi ambjentali jew soċjali u lanqas ma jikkwalifikaw bħala investimenti sostenibbli.

[inkludi n-nota ta' hawn taħt jekk il-prodott finanzjarju jimpenja ruħu li jagħmel investimenti sostenibbli]

Il-kategorija **#1 Allinjati mal-karatteristiċi A/S** tkopri:

- Is-sottokategorija **#1A Sostenibbli** tkopri investimenti sostenibbli b'objettivi ambjentali jew soċjali.
- Is-sottokategorija **#1B Karatteristiċi A/S oħrajn** tkopri investimenti allinjati mal-karatteristiċi ambjentali jew soċjali li ma jikkwalifikawx bħala investimenti sostenibbli.

[dahħal nota għall-prodotti finanzjarji biss li jissemmew fl-Artikolu 5, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852

L-attivitajiet aġevolanti

jippermettu direttament attivitajiet oħra biex jagħmlu kontribuzzjoni sostanzjali għal objettiv ambjentali.

L-attivitajiet tranżitorji huma

attivitajiet li għalihom għadhom ma jeżistix alternattivi b'livell baxx ta' karbonju u li fost l-oħrajn għandhom livelli tal-emissjonijiet ta' gassijiet b'effett ta' serra li jikkorrispondu għall-aqwa prestazzjoni.

[inkludi nota għall-prodotti finanzjarji msemminja fl-Artikolu 6, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852 li jinvestu f'attivitajiet ekonomiċi ambjentali li mhumiex attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli]

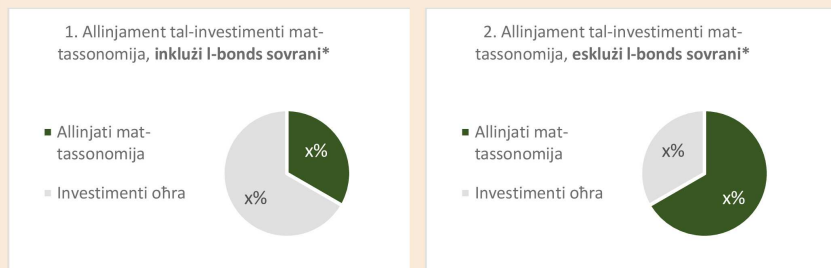
huma investimenti sostenibbli b'objettiv ambjentali li **ma jqisux il-kriterji** għal attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli fil-qafas tat-Tassonomija tal-UE.



L-investimenti sostenibbli b'objettiv ambjentali sa liema punt huma allinjati mat-Tassonomija tal-UE?

[inkludi taqsima għall-prodotti finanzjarji msemminja fl-Artikolu 6, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852 u inkludi r-rappreżentazzjoni grafika msemminja fl-Artikolu 15(1)(a) ta' dan ir-Regolament, id-deskrizzjoni msemminja fl-Artikolu 15(1)(b) ta' dan ir-Regolament, spjegazzjoni cara kif imsemminja fl-Artikolu 15(1)(c) ta' dan ir-Regolament, spjegazzjoni narrattiva kif imsemminja fl-Artikolu 15(1)(d) ta' dan ir-Regolament u l-informazzjoni msemminja fl-Artikolu 15(3) ta' dan ir-Regolament]

Iż-żewġ graff ta' hawn taht juru bl-aħdar il-perċentwal minimu ta' investimenti allinjati mat-Tassonomija tal-UE. Peress li ma teżistix metodoloġija xierqa għad-determinazzjoni tal-allinjament tal-bonds sovrani* mat-tassonomija, l-ewwel graff turi l-allinjament mat-tassonomija b'rabta mal-investimenti kollha tal-prodott finanzjarju inklużi l-bonds sovrani, filwaqt li t-tieni graff turi l-allinjament mat-tassonomija biss fir-rigward tal-investimenti tal-prodott finanzjarju għajr il-bonds sovrani.



* Għall-fini ta' dawn il-graffs, il-"bonds sovrani" jikkonsistu fl-esponimenti sovrani kollha

X'inhu s-sehem minimu ta' investimenti f'attivitajiet tranżitorji u aġevolanti?

[inkludi taqsima għall-prodotti finanzjarji li jissemmew fl-Artikolu 6, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852]



X'inhu s-sehem minimu ta' investimenti sostenibbli b'objettiv ambjentali li mhumiex allinjati mat-Tassonomija tal-UE?

[inkludi t-taqsima għall-prodotti finanzjarji li jissemmew fl-Artikolu 6, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852 jekk il-prodott finanzjarju jinvesti f'attivitajiet ekonomiċi li mhumiex attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli u spjega għaliex il-prodott finanzjarju jinvesti f'investimenti sostenibbli b'objettiv ambjentali f'attivitajiet ekonomiċi li mhumiex allinjati mat-tassonomija]



X'inhu s-sehem minimu ta' investimenti soċjalment sostenibbli?

[inkludi t-taqsima biss jekk il-prodott finanzjarju jinkludi investimenti sostenibbli b'objettiv soċjali]



X'investimenti huma inklużi taht "#2 Oħrajn", x'inhu l-iskop tagħhom u kien hemm xi salvagwardji minimi ambjentali jew soċjali?



Huwa indikat xi indici speċifiku bħala parametru referenzjarju biex jiġi ddeterminat jekk dan il-prodott finanzjarju huwiex allinjat mal-karatteristiċi ambjentali u/jew soċjali li jippromwovi? *[inkludi taqsima fejn indici jkun gie indikat bħala parametru referenzjarju għall-fini li jintlaħqu l-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi bil-prodott finanzjarju u indika fejn wiehied jista' jsib il-metodologija użata għall-kalkolu tal-indici indikat]*

[daħħal nota għall-prodotti finanzjarji jekk ikun gie indikat indici bħala parametru referenzjarju għall-fini li jintlaħqu l-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi bil-prodott finanzjarju]

Il-parametri referenzjarji huma indici jiet biex jitkejjel jekk il-prodott finanzjarju jilhaqx il-karatteristiċi ambjentali jew soċjali li jippromwovi.

- **Il-parametru referenzjarju kif inhuwa allinjat kontinwament ma' kull waħda mill-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi mill-prodott finanzjarju?**
- **Kif inhu żgurat l-allinjament tal-istrategġija ta' investiment mal-metodologija tal-indici fuq bażi kontinwa?**
- **Kif ivarja l-indici indikat minn indici ġenerali tas-suq relevanti?**
- **Fejn tista' tiġi kkonsultata l-metodologija użata għall-kalkolu tal-indici indikat?**



Fejn nista' nsib aktar informazzjoni speċifika għall-prodott online?

Aktar informazzjoni speċifika għall-prodott tista' tinstab fuq is-sit web: *[inkludi link għas-sit web imsemmi fl-Artikolu 23 ta' dan ir-Regolament]*

ANNEX III

Mudell ta' divulgazzjoni prekontrattwali għall-prodotti finanzjarji msemmija fl-Artikolu 9(1) sa (4a) tar-Regolament (UE) 2019/2088 u fl-Artikolu 5, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852**Investiment**

sostenibbli tfisser investiment f'attività ekonomika li tikkontribwixxi għal objettiv ambjentali jew soċjali, dment li l-investiment ma jagħmilx ħsara sinifikanti lil xi objettiv ambjentali jew soċjali u li l-kumpaniji destinatarji ta' investiment isegwu prattiki ta' governanza tajba.

It-Tassonomija tal-UE

hija sistema ta' klassifikazzjoni stabbilita fir-Regolament (UE) 2020/852, li tistabbilixxi lista ta' attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli. Dak ir-Regolament ma jinkludix lista ta' attivitajiet ekonomiċi soċjalment sostenibbli. L-investimenti sostenibbli b'objettiv ambjentali jafikunu allinjati mat-Tassonomija jew le.

Isem tal-prodott: [imla]

Identifikatur ta' entità ġuridika: [imla]

Objettiv ta' investiment sostenibbli

Dan il-prodott finanzjarju għandu objettiv ta' investiment sostenibbli? [immarka u imla kif rilevanti, iċ-ċifra percentwali tirrappreżenta l-impenn minimu għal investimenti sostenibbli]

● ● ✕

Iva

● ● □

Le

☐ Se jkollu dan il-minimu ta' **investimenti sostenibbli b'objettiv ambjentali: ____%**

☐ f'attivitajiet ekonomiċi li jikkwalifikaw bħala ambjentalment sostenibbli skont it-Tassonomija tal-UE

☐ f'attivitajiet ekonomiċi li ma jikkwalifikawx bħala ambjentalment sostenibbli skont it-Tassonomija tal-UE

☐ Se jkollu dan il-minimu ta' **investimenti sostenibbli b'objettiv soċjali: ____%**

☐ Huwa **jippromwovi karatteristiċi Ambjentali/Soċjali (A/S)** u, filwaqt li l-objettiv tiegħu mhuwiex l-investiment sostenibbli, se jkollu proporzjon minimu ta' ____% f'investimenti sostenibbli

☐ b'objettiv ambjentali f'attivitajiet ekonomiċi li jikkwalifikaw bħala ambjentalment sostenibbli skont it-Tassonomija tal-UE

☐ b'objettiv ambjentali f'attivitajiet ekonomiċi li ma jikkwalifikawx bħala ambjentalment sostenibbli skont it-Tassonomija tal-UE

☐ b'objettiv soċjali

☐ Jippromwovi karatteristiċi A/S, imma **mhux se jagħmel xi investiment sostenibbli**

**X'kienu l-investimenti l-aktar importanti ta' dan il-prodott finanzjarju?** [indika

l-objettiv ta' investiment segwit mill-prodott finanzjarju, iddeskrivi kif l-investimenti sostenibbli jikkontribwixxu għal objettiv ta' investiment sostenibbli u indika jekk għix indikat parametru referenzjarju għall-fini li jintlaħaq l-objettiv ta' investiment sostenibbli. Għall-prodotti finanzjarji msemmija fl-

Artikolu 5, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852, fir-rigward ta' investimenti sostenibbli b'objettivi ambjentali, elenka l-objettivi ambjentali stabbiliti fl-Artikolu 9 ta' dak ir-Regolament li għalihom l-investiment sostenibbli sottostanti għall-prodott finanzjarju jikkontribwixxi. Fir-rigward tal-prodotti finanzjarji msemmija fl-Artikolu 9(3) tar-Regolament (UE) 2019/2088, indika li l-prodott finanzjarju għandu l-objettiv li jnaqqas l-emissjonijiet tal-karbonju u spjega li l-parametru referenzjarju jikkwalifika bħala Parametru Referenzjarju tat-Tranżizzjoni Klimatika tal-UE jew bħala Parametru Referenzjarju tal-UE allinjat mal-Ftehim ta' Pariġi skont it-Titolu III, il-Kapitolu 3a, tar-Regolament (UE) 2016/1011 u indika fejn wiehej jista' jsib il-metodoloġija użata għall-kalkolu ta' dak il-parametru referenzjarju. Fejn ma jkun disponibbli l-ebda Parametru Referenzjarju tat-Tranżizzjoni Klimatika tal-UE jew Parametru Referenzjarju tal-UE allinjat mal-Ftehim ta' Pariġi kwalifikat f'konformità mar-Regolament (UE) 2016/1011, iddeskrivi dak il-fatt, kif huwa żgurat l-isforz kontinwu biex jintlaħaq l-objettiv tat-tnaqqis tal-emissjonijiet tal-karbonju bil-ħsieb li jinkisbu l-objettivi tal-Ftehim ta' Pariġi u l-punt sa fejn il-prodott finanzjarju jikkonforma mar-rekwiżiti metodoloġiċi stabbiliti fir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2020/1818]

L-indikaturi tas-

sostenibbiltà jkejlu kif jinkisbu l-objettivi tas-sostenibbiltà ta' dan il-prodott finanzjarju.

L-impatti avversi prinċipali huma l-aktar impatti negattivi sinifikanti tad-deċiżjonijiet ta' investiment fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà relatati ma' kwistjonijiet ambjentali, soċjali u tal-impjegati, ir-rispett għad-drittijiet tal-bniedem, il-għlieda kontra l-korruzzjoni u kwistjonijiet kontra t-tixhim.

- **X'indikaturi tas-sostenibbiltà jintużaw biex jitkejjel il-ksib tal-oġġettiv ta' investiment sostenibbli ta' dan il-prodott finanzjarju?**

- **L-investimenti sostenibbli kif ma jikkawżawx ħsara sinifikanti lil xi oġġettiv ta' investiment ambjentalment jew soċjalment sostenibbli?**

Kif ġew ikkunsidrati l-indikaturi għall-impatti avversi fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà? [spjega kif jitqiesu l-indikaturi għall-impatti avversi fit-Tabella 1 tal-Anness I u kwalunkwe indikatur rilevanti fit-Tabelli 2 u 3 tal-Anness I]

L-investimenti sostenibbli kif inhum allinjati mal-Linji Gwida tal-OECD għall-Intrapriżi Multinazzjonali u mal-Prinċipji Gwida tan-NU dwar in-Negożju u d-Drittijiet tal-Bniedem? [inkludi spjegazzjoni dwar l-allinjament mal-Linji Gwida tal-OECD għall-Intrapriżi Multinazzjonali u mal-Prinċipji Gwida tan-NU dwar in-Negożju u d-Drittijiet tal-Bniedem, inklużi l-prinċipji u d-drittijiet stipulati fit-tmien konvenzjonijiet fundamentali identifikati fid-dikjarazzjoni tal-Organizzazzjoni Internazzjonali tax-Xogħol dwar il-Prinċipji u d-Drittijiet Fundamentali fuq ix-Xogħol u fil-Karta Internazzjonali tad-Drittijiet tal-Bniedem]



Dan il-prodott finanzjarju jqis l-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà?

Iva [jekk il-prodott finanzjarju jqis l-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà, inkludi spjegazzjoni ċara u raġunata ta' kif iqis l-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà. Fl-informazzjoni li għandha tiġi divulgata skont l-Artikolu 11(2) tar-Regolament (UE) 2019/2088, indika fejn hija disponibbli l-informazzjoni dwar l-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà]

Le



Xi strateġija ta' investiment isegwi dan il-prodott finanzjarju? [ipprova deskrizzjoni tal-istrateġija ta' investiment u indika kif l-istrateġija hija implimentata fil-proċess ta' investiment fuq bażi kontinwa]

L-istrateġija ta' investiment tiggwida d-deċiżjonijiet ta' investiment ibbażati fuq fatturi bħalma huma l-oġġettivi tal-investiment u t-tolleranza tar-riskju.

- **X'inhuma l-elementi vinkolanti tal-istrateġija ta' investiment użati biex jintgħażlu l-investimenti biex jintlaħaq l-oġġettiv ta' investiment sostenibbli?**

Prattiki ta' **governanza tajba** jinkludu strutturi ta' ġestjoni tajba, relazzjonijiet mal-impjegati, remunerazzjoni tal-persunal u konformità mat-taxxa.

- **X'inhi l-politika biex jiġu vvalutati l-prattiki ta' governanza tajba tal-kumpaniji li fihom isir l-investment?**

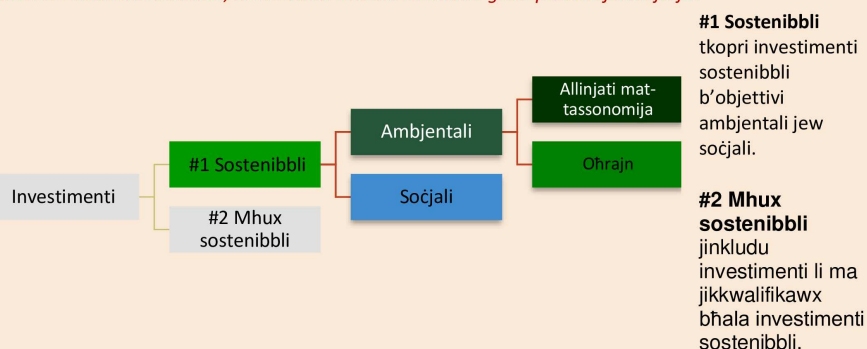


L-allokazzjoni tal-assi tiddeskrivi s-sehem tal-investimenti f'assi speċifiċi.

X'inhuma l-allokazzjoni tal-assi u s-sehem minimu tal-investimenti

sostenibbli? [inkludi spjegazzjoni narrattiva tal-investimenti tal-prodott finanzjarju, inkluż il-proporzjon minimu tal-investimenti tal-prodott finanzjarju użat biex jintlaħaq l-oġettiv ta' investment sostenibbli f'konformità mal-elementi vinkolanti tal-istrateġija ta' investment]

[inkludi l-kaxxi rilevanti biss, neħhi dawk li huma irrilevanti għall-prodott finanzjarju]



[dahhal nota għall-prodotti finanzjarji biss li jissemew fl-Artikolu 5, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852]

L-attivitajiet allinjati mat-tassonomija huma espressi bħala sehem:

- **mill-fatturat** li jirrifletti s-sehem tad-dħul minn attivitajiet ekoloġiċi tal-kumpaniji destinatarji ta' investment
- **min-nefqa kapitali** (CapEx) li juri l-investimenti ekoloġiċi magħmula minn kumpaniji destinatarji ta' investment, eż. għal tranżizzjoni lejn ekonomija ekoloġika.
- **nefqa operazzjonali** (OpEx) li jirrifletti l-attivitajiet operattivi ekoloġiċi tal-kumpaniji destinatarji ta' investment.

- **L-użu tad-derivati kif jilħaq l-oġettiv ta' investment sostenibbli?** [għall-prodotti finanzjarji li jużaw id-derivattivi kif definit fl-Artikolu 2(1)(29) tar-Regolament (UE) Nru 600/2014 biex jilħqu l-oġettiv ta' investment sostenibbli tagħhom, iddeskrivi kif l-użu ta' dawk id-derivattivi jilħaq dak l-oġettiv ta' investment sostenibbli]



L-investimenti sostenibbli b'objettiv ambjentali sa liema punt huma allinjati mat-Tassonomija tal-UE? [inkludi t-taqsimha għall-prodotti finanzjarji msemminja fl-Artikolu 5, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852 u inkludi r-rappreżentazzjoni grafika msemminja fl-Artikolu 19(1)(a) ta' dan ir-Regolament, id-deskrizzjoni msemminja fl-Artikolu 19(1)(b) ta' dan ir-Regolament, l-ispeġazzjoni ċara msemminja fl-Artikolu 19(1)(c) ta' dan ir-Regolament, l-ispeġazzjoni narrattiva msemminja fl-Artikolu 19(1)(d) ta' dan ir-Regolament u l-informazzjoni msemminja fl-Artikolu 15(4) ta' dan ir-Regolament]

[daħħal nota għall-prodotti finanzjarji biss li jissemmew fl-Artikolu 5, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852

L-attivitajiet

aġevolanti

jippermettu direttament attivitajiet oħra biex jagħmlu kontribuzzjoni sostanzjali għal objettiv ambjentali.

L-attivitajiet tranżitorji

huma attivitajiet li għalihom għadhom ma jeżistux alternattivi b'livell baxx ta' karbonju u li fost l-oħrajn għandhom livelli tal-emissjonijiet ta' gassijiet b'effett ta' serra li jikkorrispondu għall-aqwa prestazzjoni.

[inkludi nota għall-prodotti finanzjarji msemmija fl-Artikolu 5, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852 li jinvestu f'attivitajiet ekonomiċi ambjentali li mhumiex attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli]

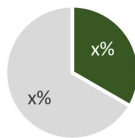


huma investimenti ambjentalment sostenibbli li **ma jqisux il-kriterji** għal attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli fil-qafas tat-Tassonomija tal-UE.

Iż-żewġ graffs ta' hawn taħt juru bl-aħdar il-percentwal minimu ta' investimenti allinjati mat-Tassonomija tal-UE. Peress li ma teżistix metodoloġija xierqa għad-determinazzjoni tal-allinjament tal-bonds sovrani* mat-tassonomija, l-ewwel graff turi l-allinjament mat-tassonomija b'rabta mal-investimenti kollha tal-prodott finanzjarju inklużi l-bonds sovrani, filwaqt li t-tieni graff turi l-allinjament mat-tassonomija biss fir-rigward tal-investimenti tal-prodott finanzjarju għajr il-bonds sovrani.

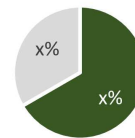
1. Allinjament tal-investimenti mat-tassonomija inklużi l-bonds sovrani*

■ Allinjati mat-tassonomija
■ Investimenti oħra



2. Allinjament tal-investimenti mat-tassonomija esklużi l-bonds sovrani*

■ Allinjati mat-tassonomija
■ Investimenti oħra



*Għall-fini ta' dawn il-graffs, il-"bonds sovrani" jikkonsistu fl-esponimenti sovrani kollha

X'inhom s-sehem minimu ta' investimenti f'attivitajiet tranżitorji u aġevolanti? [inkludi taqsima għall-prodotti finanzjarji li jissemmew fl-Artikolu 5, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852]



X'inhom s-sehem minimu ta' investimenti sostenibbli b'objettiv ambjentali li mhumiex allinjati mat-Tassonomija tal-UE?

[inkludi t-taqsima għall-prodotti finanzjarji biss li jissemmew fl-Artikolu 5, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852 jekk il-prodott finanzjarju jinvesti f'attivitajiet ekonomiċi ambjentali li mhumiex attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli u spjega għaliex il-prodott finanzjarju jinvesti f'investimenti sostenibbli b'objettiv ambjentali f'attivitajiet ekonomiċi li mhumiex allinjati mat-tassonomija]



X'inhom s-sehem minimu ta' investimenti sostenibbli b'objettiv soċjali?

[inkludi t-taqsima biss jekk il-prodott finanzjarju jinkludi investimenti sostenibbli b'objettiv soċjali]



X'investimenti huma inklużi taħt "#2 Mhux sostenibbli", x'inhom l-iskop tagħhom u kien hemm xi salvagwardji minimi ambjentali jew soċjali?

[iddeskrivi l-iskop tal-proporzjon li jifdal tal-investimenti tal-prodott finanzjarju, inkluża deskrezzjoni ta' kwalunkwe salvagwardja ambjentali jew soċjali minima, kif il-proporzjon u l-użu ma jaffettwawx it-tweġiq tal-objettiv ta' investiment sostenibbli fuq bażi kontinwa u jekk dawk l-investimenti jintużawx għall-iħhegġjar jew humiex relatati ma' flus miżmuma bħala likwidità anċillari]



Huwa indikat xi indici speċifiku bħala parametru referenzjarju biex jintlaħaq l-oġettiv ta' investiment sostenibbli? *[inkludi t-taqsima għall-prodotti finanzjarji biss li jissemmew fl-Artikolu 9(1) tar-Regolament (UE) 2019/2088 u indika fejn wieheð jista' jsib il-metodoloġija użata għall-kalkolu tal-indici indikat]*

[daħħalnota għall-prodotti finanzjarji li jissemmew fl-Artikolu 9(1) tar-Regolament (UE) 2019/2088]

Il-parametri referenzjarji huma indici użati biex jitkejjel jekk il-prodott finanzjarju jilħaqx l-oġettiv ta' investiment sostenibbli.

- **Il-parametru referenzjarju kif iqis il-fatturi ta' sostenibbiltà b'mod li jkun allinjat kontinwament mal-oġettiv ta' investiment sostenibbli?**
- **Kif inhu żgurat l-allinjament tal-istrateġija ta' investiment mal-metodoloġija tal-indici fuq bażi kontinwa?**
- **Kif ivarja l-indici indikat minn indici wiesa' tas-suq rilevanti?**
- **Fejn tista' tiġi kkonsultata l-metodoloġija użata għall-kalkolu tal-indici indikat?**



Fejn nista' nsib aktar informazzjoni speċifika għall-prodott online?

Aktar informazzjoni speċifika għall-prodott tista' tinstab fuq is-sit web: *[inkludi link għas-sit web imsemmi fl-Artikolu 23 ta' dan ir-Regolament]*

ANNEX IV

Mudell ta' divulgazzjoni perijodika għall-prodotti finanzjarji msemija fl-Artikolu 8(1), (2) u (2a) tar-Regolament (UE) 2019/2088 u fl-Artikolu 6, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852

Isem tal-prodott: [imla]

Identifikatur ta' entità ġuridika: [imla]

Karatteristiċi ambjentali u/jew soċjali**Dan il-prodott finanzjarju kellu objettiv ta' investiment sostenibbli?** [immarka u imla kif rilevanti, iċ-ċifra perċentwali tirrappreżenta l-impenn minimu għal investimenti sostenibbli]

☒ Iva	☒ Le
☐ Wettaq investimenti sostenibbli b'objettiv ambjentali: ____% ☐ f'attivitajiet ekonomiċi li jikkwalifikaw bħala ambjentalment sostenibbli skont it-Tassonomija tal-UE ☐ f'attivitajiet ekonomiċi li ma jikkwalifikawx bħala ambjentalment sostenibbli skont it-Tassonomija tal-UE	☐ Huwa ppromwova karatteristiċi Ambjentali/Soċjali (A/S) u filwaqt li l-objettiv tiegħu ma kienx investiment sostenibbli, kellu proporzjon ta' ____% ta' investimenti sostenibbli ☐ b'objettiv ambjentali f'attivitajiet ekonomiċi li jikkwalifikaw bħala ambjentalment sostenibbli skont it-Tassonomija tal-UE ☐ b'objettiv ambjentali f'attivitajiet ekonomiċi li ma jikkwalifikawx bħala ambjentalment sostenibbli skont it-Tassonomija tal-UE ☐ b'objettiv soċjali
☐ Wettaq investimenti sostenibbli b'objettiv soċjali: ____%	☐ Ippromwova karatteristiċi A/S, imma ma għamlix xi investiment sostenibbli

Investiment sostenibbli tfisser investiment f'attività ekonomika li tikkontribwixxi għal objettiv ambjentali jew soċjali, dment li l-investiment ma jagħmilx ħsara sinifikanti lil xi objettiv ambjentali jew soċjali u li l-kumpaniji destinatarji ta' investiment isegwu prattiki ta' governanza tajba.

It-Tassonomija tal-UE hija sistema ta' klassifikazzjoni stabbilita fir-Regolament (UE) 2020/852, li tistabbilixxi lista ta' **attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli**. Dak ir-Regolament ma jistabbilixxi lista ta' **attivitajiet ekonomiċi soċjalment sostenibbli**. L-investimenti sostenibbli b'objettiv ambjentali jaf ikunu allinjati mat-Tassonomija jew le.

**Sa liema punt ġew issodisfati l-karatteristiċi ambjentali u/jew soċjali promossi minn dan il-prodott finanzjarju?** [elenka l-karatteristiċi ambjentali u/jew soċjali promossi mill-prodott finanzjarju. Għall-prodotti finanzjarji msemija fl-Artikolu 6, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852, fir-rigward ta' investimenti sostenibbli b'objettivi ambjentali, elenka l-objettivi ambjentali stabbiliti fl-Artikolu 9 ta' dak ir-Regolament li għalihom ikkontribwew l-investimenti sostenibbli sottostanti għall-prodott finanzjarju. Fir-rigward tal-prodotti finanzjarji li għamlu investimenti sostenibbli b'objettivi sostenibbli, elenka l-objettivi soċjali]**Kif ħadmu l-indikaturi tas-sostenibbiltà?**

L-indikaturi tas-sostenibbiltà jkejlju kif jinkisbu l-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi mill-prodott finanzjarju.

... u meta mqabbla mal-perjodi preċedenti? [inkludi għall-prodotti finanzjarji fejn gie pprovdut mill-inqas rapport perijodiku preċedenti wiehed]

X'kienu l-oġġettivi tal-investimenti sostenibbli li l-prodott finanzjarju għamel parzjalment u l-investment sostenibbli kif ikkontribwixxa għal dawn l-oġġettivi?

[inkludi għall-prodotti finanzjarji li għamlu investimenti sostenibbli, fejn mhux inkluzi fir-risposta għall-mistoqsija ta' hawn fuq, deskazzjoni tal-oġġettivi. Iddeskrivi kif l-investimenti sostenibbli kkontribwew għall-oġġettivi ta' investment sostenibbli. Għall-prodotti finanzjarji msemmija fl-Artikolu 6, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852, elenka l-oġġettivi ambjentali stabbiliti fl-Artikolu 9 ta' dak ir-Regolament li għalihom ikkontribwixxa l-investment sostenibbli sottostanti għall-prodott finanzjarju]

L-impatti avversi prinċipali huma l-aktar impatti negattivi sinifikanti tad-deċiżjonijiet ta' investment fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà relatati ma' kwistjonijiet ambjentali, soċjali u tal-impjegati, ir-rispett għad-drittijiet tal-bniedem, il-ġlieda kontra l-korruzzjoni u kwistjonijiet kontra t-tixhim.

L-investimenti sostenibbli li l-prodott finanzjarju wettaq parzjalment kif ma kkawżawx ħsara sinifikanti lil xi wiehed mill-oġġettivi ambjentali jew soċjali tal-investment sostenibbli? [inkludi jekk il-prodott finanzjarju jinkludi investimenti sostenibbli]

Kif ġew ikkunsidrati l-indikaturi għall-impatti avversi fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà?

L-investimenti sostenibbli ġew allinjati mal-Linji Gwida tal-OECD għall-Intrapriżi Multinazzjonali u l-Prinċipji Gwida tan-NU dwar in-Negożju u d-Drittijiet tal-Bniedem? Dettalji:

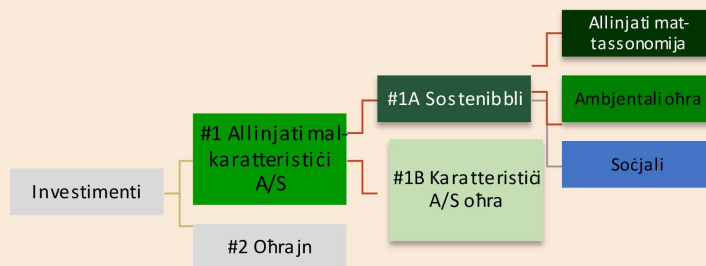
[inkludi dikjarazzjoni għall-prodotti finanzjarji li jissemew fl-Artikolu 6, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852]

It-tassonomija tal-UE tistabbilixxi prinċipju ta' "la tagħmilx ħsara sinifikanti", li skontu l-investimenti allinjati mat-tassonomija ma għandhomx jagħmlu ħsara sinifikanti lill-oġġettivi tat-tassonomija tal-UE, u hija akkumpanjata minn kriterji speċifiċi tal-Unjoni.

Il-prinċipju "la tagħmilx ħsara sinifikanti" japplika biss għal dawk l-investimenti sottostanti għall-prodott finanzjarju li jqisu l-kriterji tal-Unjoni għal attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli. L-investimenti sottostanti għall-porzjon li jifdal ta' dan il-prodott finanzjarju ma jqisux il-kriterji tal-Unjoni għal attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli.

Kwalunkwe investment sostenibbli ieħor ukoll ma jistax jagħmel ħsara sinifikanti lil xi oġġettivi ambjentali jew soċjali.

[inkludi l-kaxxi rilevanti biss, neħhi dawk li huma irrilevanti għall-prodott finanzjarju]



#1 Allinjati mal-karatteristiċi A/S jinkludu l-investimenti tal-prodott finanzjarju użati biex jintlaħqu l-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi bil-prodott finanzjarju.

#2 Oħrajn jinkludu l-investimenti li jifdal tal-prodott finanzjarju, li la huma allinjati mal-karatteristiċi ambjentali jew soċjali u lanqas ma jikkwalifikaw bħala investimenti sostenibbli.

[inkludi n-nota ta' hawn taht jekk il-prodott finanzjarju wettaq investimenti sostenibbli]

Il-kategorija **#1 Allinjati mal-karatteristiċi A/S** tkopri:

- Is-sottokategorija **#1A Sostenibbli** tkopri l-investimenti ambjentalment u soċjalment sostenibbli.
- Is-sottokategorija **#1B Karatteristiċi A/S oħrajn** tkopri investimenti allinjati mal-karatteristiċi ambjentali jew soċjali li ma jikkwalifikawx bħala investimenti sostenibbli.

[inkludi n-nota għall-prodotti finanzjarji li jissemmew fl-Artikolu 6, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852]

L-attivitajiet allinjati mat-tassonomija huma espressi bħala sehem:

- **mill-fatturat:** jirrifletti l-karattru ekoloġiku attwali tal-kumpaniji destinatarji ta' investment.
- **min-nefqa kapitali (CapEx):** turi l-investimenti ekoloġiċi magħmula minn kumpaniji destinatarji ta' investment, utli għal tranżizzjoni lejn ekonomija ekoloġika.
- **nefqa operazzjonali (OpEx):** tirrifletti l-attivitajiet operattivi ekoloġiċi tal-kumpaniji destinatarji ta' investment.

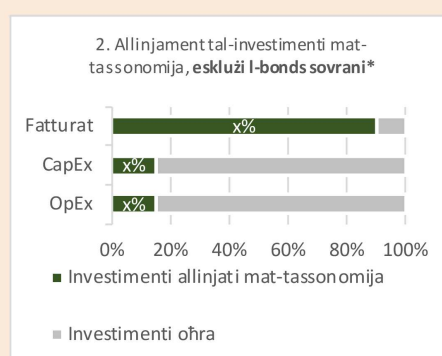
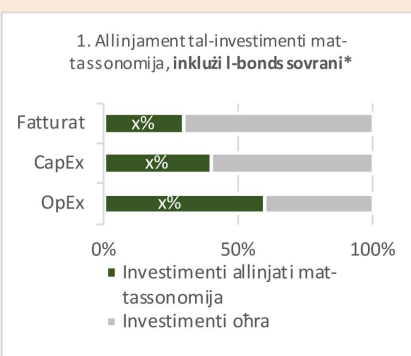
F'liema setturi ekonomiċi saru l-investimenti?



L-investimenti sostenibbli b'objettiv ambjentali kemm kienu allinjati mat-Tassonomija tal-UE?

[inkludi t-taqsima għall-prodotti finanzjarji li jissemmew fl-Artikolu 6, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852 u dahhal informazzjoni f'konformità mal-Artikolu 51 ta' dan ir-Regolament]

Il-graffs ta' hawn taht juru bl-aħdar il-perċentwal ta' investimenti li kienu allinjati mat-Tassonomija tal-UE. Peress li ma teżistix metodoloġija xierqa għad-determinazzjoni tal-allinjament tal-bonds sovrani* mat-tassonomija, l-ewwel graff turi l-allinjament mat-tassonomija b'rabta mal-investimenti kollha tal-prodott finanzjarju inklużi l-bonds sovrani, filwaqt li t-tieni graff turi l-allinjament mat-tassonomija biss fir-rigward tal-investimenti tal-prodott finanzjarju għajr il-bonds sovrani.



*Għall-fini ta' dawn il-graffs, il-"bonds sovrani" jikkonsistu fl-esponimenti sovrani kollha

[daħħal nota għall-prodotti finanzjarji biss li jissemmew fl-Artikolu 6, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852]

L-attivitajiet aġevolanti jippermettu direttament attivitajiet oħra biex jagħmlu kontribuzzjoni sostanzjali għal objettiv ambjentali.

L-attivitajiet tranżitorji huma attivitajiet li għalihom għadhom ma jeżistux alternattivi b'livell baxx ta' karbonju u li fost l-oħrajn għandhom livelli tal-emissjonijiet ta' gassijiet b'effett ta' serra li jikkorrispondu għall-aqwa prestazzjoni.

[inkludi nota għall-prodotti finanzjarji msemmija fl-Artikolu 6, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852 li jinvestu f'attivitajiet ekonomiċi ambjentali li mhumiex attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli]



huma investimenti sostenibbli b'objettiv ambjentali li **ma jqisux il-kriterji** għal attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli fil-qafas tar-Regolament (UE) 2020/852.



X'kien is-sehem ta' investimenti mwettqa f'attivitajiet tranżitorji u aġevolanti? *[inkludi diżaggregazzjoni tal-proporzjonijiet ta' investimenti matul il-perjodu referenzjarju]*



Kif kien il-perċentwal ta' investimenti li kienu allinjati mat-Tassonomija tal-UE meta mqabbel mal-perjodi referenzjarji preċedenti? *[inkludi fejn gie pprovdut mill-inqas rapport perjodiku preċedenti wiehed]*



X'kien is-sehem ta' investimenti sostenibbli b'objettiv ambjentali mhux allinjati mat-Tassonomija tal-UE? *[inkludi t-taqsima għall-prodotti finanzjarji biss li jissemmew fl-Artikolu 6, l-ewwel subparagrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852 jekk il-prodott finanzjarju kien jinkludi investimenti sostenibbli b'objettiv ambjentali li investew f'attivitajiet ekonomiċi li mhumiex attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli, u spjega għaliex il-prodott finanzjarju investa f'attivitajiet ekonomiċi li ma kinux allinjati mat-tassonomija]*



X'kien is-sehem ta' investimenti soċjalment sostenibbli? *[inkludi biss jekk il-prodott finanzjarju kien jinkludi investimenti sostenibbli b'objettiv soċjali]*



Liema investimenti ġew inkluzi taħt "oħrajn", x'kien l-iskop tagħhom u kien hemm xi salvagwardji minimi ambjentali jew soċjali?



X'azzjonijiet ittiehdu biex jintlaħqu l-karatteristiċi ambjentali u/jew soċjali matul il-perjodu referenzjarju? *[elenka l-azzjonijiet meħuda fil-perjodu kopert mir-rapport perjodiku biex jiġu ssodisfati l-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi mill-prodott finanzjarju, inklud l-involvement tal-azzjonisti kif imsemmi fl-Artikolu 3 g tad-Direttiva 2007/36/KE u kwalunkwe involvement ieħor b'rabta mal-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi bil-prodott finanzjarju]*



[daħħal nota għall-prodotti finanzjarji jekk ikun għe indikat indiċi bħala parametru referenzjarju għall-fini li jintlaħqu l-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi bil-prodott finanzjarju]

Il-parametri referenzjarji huma indiċijiet biex jitkejjel jekk il-prodott finanzjarju jilħaqx il-karatteristiċi ambjentali jew soċjali li jippromwovi.

Dan il-prodott finanzjarju kif ħadem meta mqabbel mal-parametru referenzjarju? *[inkludi taqsima fejn indiċi jkun għe indikat bħala parametru referenzjarju għall-fini li jintlaħqu l-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi bil-prodott finanzjarju u indika fejn wieheh jista' jsib il-metodoloġija użata għall-kalkolu tal-indiċi indikat]*

- **Kif ivarja l-parametru referenzjarju minn indiċi wiesa' tas-suq?**
- **Dan il-prodott finanzjarju kif ħadem fir-rigward tal-indikaturi tas-sostenibbiltà biex jiġi ddeterminat l-allinjament tal-parametru referenzjarju mal-karatteristiċi ambjentali jew soċjali promossi?**
- **Dan il-prodott finanzjarju kif ħadem meta mqabbel mal-parametru referenzjarju?**
- **Dan il-prodott finanzjarju kif ħadem meta mqabbel mal-indiċi wiesa' tas-suq?**

ANNEX V

Mudell ta' divulgazzjoni perijodika għall-prodotti finanzjarji msemmija fl-Artikolu 9(1) sa (4a) tar-Regolament (UE) 2019/2088 u fl-Artikolu 5, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852

Investiment

sostenibbli tfisser investiment f'attività ekonomika li tikkontribwixxi għal objettiv ambjentali jew soċjali, dment li l-investiment ma jagħmilx ħsara sinifikanti lil xi objettiv ambjentali jew soċjali u li l-kumpaniji destinatarji ta' investiment isegwu prattiki ta' governanza tajba.

It-Tassonomija tal-UE hija sistema ta' klassifikazzjoni stabbilita fir-Regolament (UE) 2020/852, li tistabbilixxi lista ta' **attivitàjiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli**. Dak ir-Regolament ma jistabbilixxi lista ta' **attivitàjiet ekonomiċi soċjalment sostenibbli**. L-investimenti sostenibbli b'objettiv ambjentali jaf ikunu allinjati mat-Tassonomija iew le.

Isem tal-prodott: [imla]

Identifikatur ta' entità ġuridika: [imla]

Objettiv ta' investiment sostenibbli

Dan il-prodott finanzjarju kellu objettiv ta' investiment sostenibbli? [immarka u imla kif rilevanti, iċ-ċifra percentwali tirrappreżenta l-impenn minimu għal investimenti sostenibbli]



Iva



Le

☐ Wettaq **investimenti sostenibbli b'objettiv ambjentali**: ____%

☐ f'attivitàjiet ekonomiċi li jikkwalifikaw bħala ambjentalment sostenibbli skont it-Tassonomija tal-UE

☐ f'attivitàjiet ekonomiċi li ma jikkwalifikawx bħala ambjentalment sostenibbli skont it-Tassonomija tal-UE

☐ Wettaq **investimenti sostenibbli b'objettiv soċjali**: ____%

☐ Huwa **ppromwova karatteristiċi Ambjentali/Soċjali (A/S)** u filwaqt li l-objettiv tiegħu ma kienx investiment sostenibbli, kellu proporzjon ta' ____% ta' investimenti sostenibbli

☐ b'objettiv ambjentali f'attivitàjiet ekonomiċi li jikkwalifikaw bħala ambjentalment sostenibbli skont it-Tassonomija tal-UE

☐ b'objettiv ambjentali f'attivitàjiet ekonomiċi li ma jikkwalifikawx bħala ambjentalment sostenibbli skont it-Tassonomija tal-UE

☐ b'objettiv soċjali

☐ Ippromwova karatteristiċi A/S, imma **ma għamlix xi investiment sostenibbli**

Sa liema livell inkiseb l-objettiv ta' investiment sostenibbli ta' dan il-prodott finanzjarju?

[Jelenka l-objettiv ta' investiment sostenibbli ta' dan il-prodott finanzjarju, u ddeskrivi kif l-investimenti sostenibbli kkontribwew għall-objettiv ta' investiment sostenibbli. Għall-prodotti finanzjarji msemmija fl-Artikolu 5, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852, fir-rigward ta' investimenti sostenibbli b'objettiv ambjentali, indika l-objettiv ambjentali stabbiliti fl-Artikolu 9 tar-Regolament (UE) 2020/852 li l-investiment sottostanti għall-prodott finanzjarju kkontribwixxa għalihom. Għall-prodotti finanzjarji msemmija fl-Artikolu 9(3) tar-Regolament (UE) 2019/2088, indika kif l-objettiv ta' tnaqqis fl-emissjonijiet tal-karbonju kien allinjat mal-Ftehim ta' Pariġi]



Kif ħadmu l-indikaturi tas-sostenibbiltà?

L-indikaturi tas-

sostenibbiltà jkeġlu kif jinkisbu l-objettivi tas-sostenibbiltà ta' dan il-prodott finanzjarju.



**L-impatti avversi
principali** huma l-
aktar impatti
negattivi sinifikanti
tad-deci zjonijiet ta'
investimenti fuq il-
fatturi ta'
sostenibbiltà relatati
ma' kwistjonijiet
ambjentali, soċjali u
tal-impjegati, ir-
rispett għad-
drittijiet tal-
bniedem, il-għieda
kontra l-korruzzjoni
u kwistjonijiet
kontra t-tixhim.

... u meta mqabbla mal-perjodi preċedenti? [inkludi għall-prodotti finanzjarji fejn gie pprovdut mill-inqas rapport perjodiku preċedenti wieħed]

L-investimenti sostenibbli kif ma kkawżawx ħsara sinifikanti lil xi objettiv ta' investiment sostenibbli? [inkludi jekk il-prodott finanzjarju jinkludi investimenti sostenibbli]

Kif ġew ikkunsidrati l-indikaturi għall-impatti avversi fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà?

L-investimenti sostenibbli ġew allinjati mal-Linji Gwida tal-OECD għall-Intrapriżi Multinazzjonali u l-Prinċipji Gwida tan-NU dwar in-Negozju u d-Drittijiet tal-Bniedem? Dettalji:



Dan il-prodott finanzjarju kif qies l-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà? *[inkludi t-taqsima jekk il-prodott finanzjarju kkunsidra l-impatti avversi prinċipali fuq il-fatturi ta' sostenibbiltà]*



X'kienu l-investimenti ewlenin ta' dan il-prodott finanzjarju?

Il-lista tinkludi l-investimenti li jikkostitwixxu l-**akbar proporzjon ta' investimenti** tal-prodott finanzjarju matul il-perjodu ta' referenza, li huwa: **[imla]**

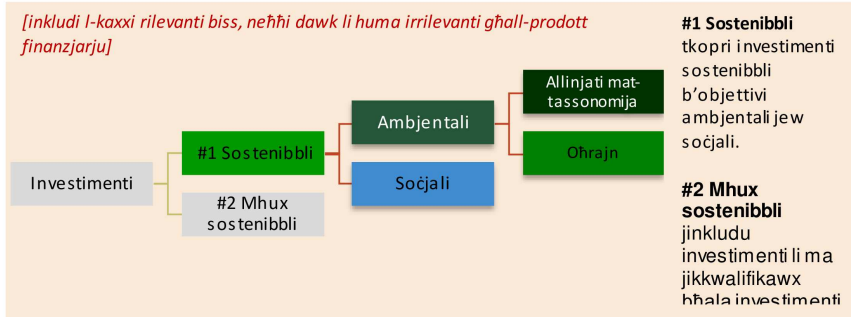
L-akbar investimenti	Settur	% tal-assi	Pajjiz



X'kien il-proporzjon ta' investimenti relatati mas-sostenibbiltà?

X'kienet l-allokazzjoni tal-assi?

L-allokazzjoni tal-assi tiddeskrivi s-sehem tal-investimenti f'assi speċifiċi.



[dahħal nota għall-prodotti finanzjarji biss li jissemmew fl-Artikolu 5, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852]

L-attivitajiet allinjati mat-tassonomija huma espressi bħala sehem:

- **mill-fatturat** li jirrifletti s-sehem tad-dħul minn attivitajiet ekoloġiċi tal-kumpaniji destinatarji ta' investment
- **min-nefqa kapitali** (CapEx) li juri l-investimenti ekoloġiċi magħmula minn kumpaniji destinatarji ta' investment, eż. għal tranżizzjoni lejn ekonomija ekoloġika.
- **nefqa operazzjonali** (OpEx) li jirrifletti l-attivitajiet operattivi ekoloġiċi tal-kumpaniji destinatarji ta' investment.

F'liema setturi ekonomiċi saru l-investimenti?



L-investimenti sostenibbli b'objettiv ambjentali kemm kienu allinjati mat-Tassonomija tal-UE?

[inkludi t-taqsimi għall-prodotti finanzjarji li jissemmew fl-Artikolu 5, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852 u dahħal informazzjoni f'konformità mal-Artikolu 59 ta' dan ir-Regolament]

Il-graffs ta' hawn taht juru bl-aħdar il-perċentwal ta' investimenti li kienu allinjati mat-Tassonomija tal-UE. Peress li ma teżistix metodoloġija xierqa għad-determinazzjoni tal-allinjament tal-bonds sovrani* mat-tassonomija, l-ewwel graff turi l-allinjament mat-tassonomija b'rabta mal-investimenti kollha tal-prodott finanzjarju inklużi l-bonds sovrani, filwaqt li t-tieni graff turi l-allinjament mat-tassonomija biss fir-rigward tal-investimenti tal-prodott finanzjarju għajr il-bonds sovrani.

[inkludi n-nota għall-prodotti finanzjarji li jissemmew fl-Artikolu 5, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852.

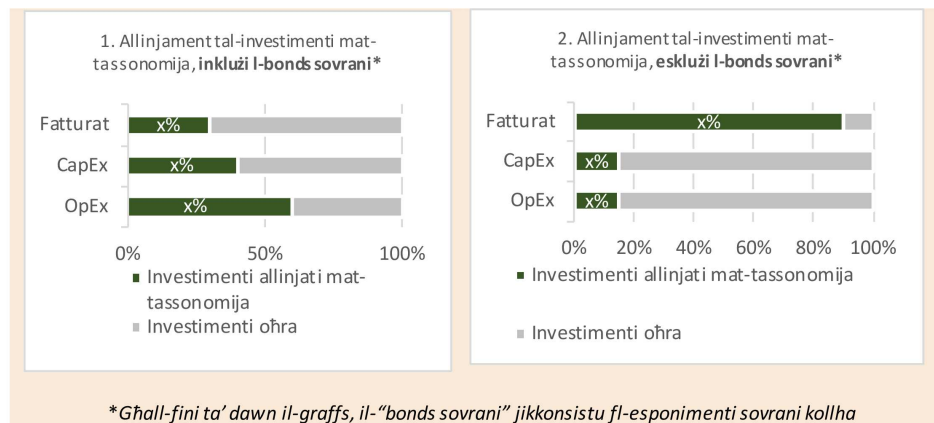
L-attivitajiet aġevolanti jippermettu direttament attivitajiet oħra biex jagħmlu kontribuzzjoni sostanzjali għal objettivi ambjentali

L-attivitajiet tranżitorji huma attivitajiet ekonomiċi li għalihom għadhom ma jeżistux alternattivi b'livell baxx ta' karbonju u li għandhom livelli tal-emissjonijiet ta' gassijiet b'effett ta'

[inkludi nota għall-prodotti finanzjarji msemmija fl-Artikolu 5, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852 li jinvestu f'attivitajiet ekonomiċi ambjentali li mhumiex attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli]



huma investimenti sostenibbli b'objettiv ambjentali li ma jqisux il-kriterji għal attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli fil-qafas tat-Tassonomija tal-UE.



X'kien is-sehem ta' investimenti mwettqa f'attivitajiet tranżitorji u aġevolanti? [inkludi diżaggregazzjoni tal-proporzjonijiet ta' investimenti matul il-perjodu referenzjarju]

Kif kien il-perċentwal ta' investimenti allinjati mat-Tassonomija tal-UE meta mqabbel mal-perjodi referenzjarji preċedenti? [inkludi fejn ġie pprovdut mill-inqas rapport perijodiku preċedenti wiehed]



X'kien is-sehem ta' investimenti sostenibbli b'objettiv ambjentali li ma kinux allinjati mat-Tassonomija tal-UE? [inkludi għall-prodotti finanzjarji biss li jissemmew fl-Artikolu 5, l-ewwel paragrafu, tar-Regolament (UE) 2020/852 jekk il-prodott finanzjarju kien jinkludi investimenti b'objettiv ambjentali li investew f'attivitajiet ekonomiċi li mhumiex attivitajiet ekonomiċi ambjentalment sostenibbli u spjega għaliex il-prodott finanzjarju investa f'attivitajiet ekonomiċi li ma kinux allinjati mat-tassonomija]



X'kien is-sehem ta' investimenti soċjalment sostenibbli? [inkludi biss jekk il-prodott finanzjarju jinkludi investimenti sostenibbli b'objettiv soċjali]

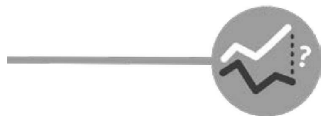


Liema investimenti ġew inklużi taħt “mhux sostenibbli”, x’kien l-iskop tagħhom u kien hemm xi salvagwardji minimi ambjentali jew soċjali?



X’azzjonijiet ittiehdu biex jintlaħaq l-oġettiv ta’ investiment sostenibbli matul il-perjodu referenzjarju? *[elenka l-azzjonijiet meħuda fl-perjodu kopert mir-rapport*

perjodiku biex jinkiseb l-oġettiv ta’ investiment sostenibbli tal-prodott finanzjarju, inkluż l-involviment tal-azzjonisti kif imsemmi fl-Artikolu 3 g tad-Direttiva 2007/36/KE u kwalunkwe involviment ieħor b’rabta mal-oġettiv ta’ investiment sostenibbli]



Dan il-prodott finanzjarju kif ħadem meta mqabbel mal-parametru referenzjarju ta’ referenza? *[inkludi t-taqsimha għall-prodotti finanzjarji biss li jissemmew fl-*

Artikolu 9(1) tar-Regolament (UE) 2019/2088 u indika fejn wiehej jista’ jsib il-metodoloġija użata għall-kalkolu tal-indiċi indikat]

[daħħal nota għall-prodotti finanzjarji msemminja fl-Artikolu 9(1) tar-Regolament (UE) 2019/2088]

Il-parametri referenzjarji huma indiċijiet użati biex jitkejjel jekk il-prodott finanzjarju jilħaqx l-oġettiv sostenibbli.

- **Kif varja l-parametru referenzjarju minn indiċi wiesa’ tas-suq?**
- **Dan il-prodott finanzjarju kif ħadem fir-rigward tal-indikaturi tas-sostenibbiltà biex jiġi ddeterminat l-allinjament tal-parametru referenzjarju mal-oġettiv ta’ investiment sostenibbli?**
- **Dan il-prodott finanzjarju kif ħadem meta mqabbel mal-parametru referenzjarju?**
- **Dan il-prodott finanzjarju kif ħadem meta mqabbel mal-indiċi wiesa’ tas-suq?**